

Pankit **Bankerna** **The Banks**

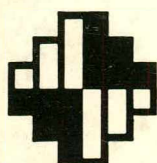
1982

HELSINKI 1984

**Liikepankit, osuuspankit, säästöpankit ja
kiinnitysluottopankit**

**Affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna och
hypoteksbankerna**

**Commercial banks, co-operative banks, savings
banks and mortgage banks**



**Tilastokeskus
Statistikcentralen
Central Statistical Office of Finland**

Pankit **Bankerna** **The Banks** **1982**

Liikepankit, osuuspankit, säästö-
pankit ja kiinnitysluottopankit

Affärsbankerna, andelsbankerna,
sparbankerna och hypoteksbankerna

Commercial banks, co-operative
banks, savings banks and mortgage banks

Tilastokirjasto
Statistikbiblioteket

102383



Tilastokeskus
Statistikcentralen
Central Statistical Office of Finland

HELSINKI 1984

ISSN 0355-2454
ISBN 951-46-8057-X

Valtion painatuskeskus 1984

Alkusanat

Tilastokeskus julkaisee nyt vuoden 1982 pankkien lopullisen vuositilaston.

Pankkien vuositilastoista on julkaistu monisteina Tilastotiedotussarjassa rahalaitosryhmäkohtainen ennakotilasto (RT 1983:33) sekä pankkikohtainen julkaisu (RT 1983:44).

Julkaisun rakennetta on selostettu johdanto-osassa.

Julkaisun tauluosan ovat laatineet *Lea Björklöf* ja *Mirja Laine*. Laadintatyötä on ohjannut *Tuulikki Lund*, joka on myös laatinut julkaisun tekstiosan.

Kuvioiden piirtämisestä ovat huolehtineet *Tuulikki Lund* ja *Lea Björklöf*.

Helsingissä, huhtikuussa 1984.

Förord

Statistikcentralen publicerar härmed bankernas slutliga årsstatistik för 1982.

Ur bankernas årsstatistik har i serien statistisk rapport i duplicerad form utgivits en förhandsstatistik enligt penninginrättningsgrupp (RT 1983:33S) och publikationen över uppgifter bankvis (RT 1983:44S).

Publikationens uppställning har klargjorts i inledningen.

Publikationens tabeller har uppgjorts av *Lea Björklöf* och *Mirja Laine*. Uppställningen har övervakats av *Tuulikki Lund*, som även sammanställt publikationens text.

Den grafiska framställningen har uppgjorts av *Tuulikki Lund* och *Lea Björklöf*.

Helsingfors, i april 1984.

Preface

The Central Statistical Office of Finland is now issuing the final annual statistics on banks for 1982.

The preliminary annual data on banks by category of banking institution (RT 1983:33) and the annual statistics on individual banks (RT 1983:44) have been released in duplicated form in the Statistical Report series.

Helsinki, April, 1984.

The structure of the present publication is discussed in the Introduction.

The tables of this publication were prepared by Lea Björklöf and Mirja Laine. Tuulikki Lund supervised the preparation of this publication and prepared the overview.

The graphs were prepared by Tuulikki Lund and Lea Björklöf.

Olavi E. Niitamo

Pertti Marjomaa

Sisällys

	Sivu
Johdanto	VI
Katsaus	IX
Suomi-englanti termiluettelo	XXXIV

Tauluja

I Toimipaikat	
I1 Toimipaikat ja niissä tapahtuneet muutokset tilikauden aikana (ml. pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet)	2
I2 Toimipaikkatyytit tilikauden aikana ..	2
I3 Pankeissa tapahtuneet fuusiot tilikauden aikana	2
I4 Liikepankkien tilikauden aikana lakautetut ja avatut sivukonttorit pankeittain	2
II Tuloslaskelma 1.1.1982 – 31.12.1982, 1 000 mk	4
III Tase 31.12.1982, 1 000 mk	6
IV Tuloslaskelman liitetauluja	
IV1 Tuloslaskelman rakenne rahalaitosryhmittäin, %	12
IV2 Muiden tuottojen erittely, 1 000 mk ..	14
IV3 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk	14
IV4 Hoitokulujen erittely, 1 000 mk	14
IV5 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk	16
IV6 Välittömien verojen erittely, 1 000 mk	16
IV7 Eräiden toimintojen kulujen erittely, 1 000 mk	16
V Taseen liitetauluja	
V1 Taseen rakenne rahalaitosryhmittäin, %	18
V2 Taseen pääerien osuus taseen loppusummasta tilikauden lopussa, %	22
V3 Antolainaus 1 000 mk ja luottojen lukumäärät tilikauden lopussa	24
V4 Antolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk	24
V5 Välitettyt luotot tilikauden lopussa, 1 000 mk	24
V6 Ottolainaus 1 000 mk ja tilien lukumäärät tilikauden lopussa	26
V7 Ottolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk	26
V8A Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, kirja-arvo 1 000 mk	28
V8B Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, nimellisarvo 1 000 mk	28

Innehåll

	Sida
Inledning	VI
Översikt	IX
Finsk-engelsk förteckning över terminologin ..	XXXIV

Tabeller

I Verksamhetsställen	
I1 Verksamhetsställen och deras förändringar under räkenskapsperioden (inkl. huvudkontor, filialer och ordinarie förrättningsställen)	2
I2 Typer av verksamhetsställen under räkenskapsperioden	2
I3 Fusioneringar inom bankerna under räkenskapsperioden	2
I4 Affärsbankernas under räkenskapsperioden indragna och öppnade filialkontor bankvis	2
II Resultaträkning 1.1.1982 – 31.12.1982, 1 000 mk	4
III Balans 31.12.1982, 1 000 mk	6
IV Tabellbilagor till resultaträkningen	
IV1 Resultaträkningens struktur enligt penninginrättningsgrupper, %	12
IV2 Specifiering av övriga intäkter, 1 000 mk	14
IV3 Intäkter av fastigheter och fastighetsammanslutningar, 1 000 mk	14
IV4 Specifiering av förvaltningskostnader, 1 000 mk	14
IV5 Kostnader för fastigheter och fastighetsammanslutningar, 1 000 mk	16
IV6 De direkta skatterna specificerade, 1 000 mk	16
IV7 Kostnaderna för viss verksamhetsgrenar specificerade, 1 000 mk	16
V Tabellbilagor till balansen	
V1 Balansens struktur enligt penninginrättningsgrupper, %	18
V2 Huvudposternas andel i slutsumman av balansen i slutet av räkenskapsperioden, %	22
V3 Utlåning 1 000 mk och antal krediter i slutet av räkenskapsperioden	24
V4 Förändringar av utlåningsposterna under räkenskapsperioden, 1 000 mk ..	24
V5 Förmedlade lån i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk	24
V6 Inlåning 1 000 mk och antal konton i slutet av räkenskapsperioden	26
V7 Förändringar av inlåningsposterna under räkenskapsperioden, 1 000 mk ..	26
V8A Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, bokföringsvärde, 1 000 mk	28
V8B Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, nominellt värde, 1 000 mk	28

V9	Rahalaitosten omistamat joukkovelkakirjat liikkeeseen laskijan mukaan, 1 000 mk	28
V10	Osakepääoman ja osuuspääoman jakaantuminen sektoreittain tilikauden lopussa, 1 000 mk	30
V11	Rahalaitosten omat pääomat tilikauden lopussa, 1 000 mk	30
V12	Oman pääoman erien lisäykset ja vähennykset tilikauden aikana, 1 000 mk	30
V13	Rahalaitosten ehdotus voiton käyttämisestä, 1 000 mk	30
V14	Eri omaisuuserien muutokset tilikauden aikana, 1 000 mk	32
VI	Korkojakautuma ja korkomarginaali	
VII1	Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoerot tilikauden lopussa, %	34
VII2	Anto- ja ottolainauksen korkojakautuma tilikauden lopussa, % ja 1 000 mk	34
VII	Tietoja palkansaajista	
VIII1	Palkansaajien lukumäärä tilikauden lopussa	36
VIII2	Palkansaajien lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana	36
VIII3	Palkansaajien palkat ja palkkiot tilikauden aikana, 1 000 mk	36
VIII4	Palkansaajien saamat luontoisedut tilikauden aikana, 1 000 mk	36
VIII5	Palkansaajien työtunnit tilikauden aikana, 1 000 t	36
VIII	Läänitauluja	
VIII1	Henkilökunta lääneittäin tilikauden lopussa	38
VIII2	Palkat ja palkkiot lääneittäin tilikauden aikana, 1 000 mk	38
VIII3	Aineellisen käyttöomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk	38
VIII4	Aineellisen sijoitusomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk	38
VIII5	Talletukset lääneittäin tilikauden lopussa, 1 000 mk	38

Liitteitä

Selvitys pankkitilastoissa käytetystä terminologiasta	48
Talouspoliittisia toimenpiteitä	51
Kuvioluettelo	52
Julkaisuluettelo	54

V9	Penninginrättningarnas innehav av masskuldebrev enligt emitterande institution, 1 000 mk	28
V10	Aktiekapital och andelskapital sektoris i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk	30
V11	Penninginrättningarnas egna kapital i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk	30
V12	Ökningar och minskningar av det egna kapitalets poster under räkenskapsperioden, 1 000 mk	30
V13	Penninginrättningarnas förslag till disponering av vinst, 1 000 mk	30
V14	Förändringar av olika förmögenhetsposter under räkenskapsperioden, 1 000 mk	32
VI	Medelräntor och räntemarginal	
VII1	Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen i slutet av räkenskapsperioden, %	34
VII2	Utlåningen och inlåningen enligt ränta i slutet av räkenskapsperioden, % och 1 000 mk	34
VII	Uppgifter om löntagar	
VIII1	Löntagarnas antal i slutet av räkenskapsperioden	36
VIII2	Löntagarnas antal i medeltal under räkenskapsperioden	36
VIII3	Löntagarnas löner och arvoden under räkenskapsperioden, 1 000 mk	36
VIII4	Löntagarnas erhållna naturaförmåner under räkenskapsperioden, 1 000 mk	36
VIII5	Löntagarnas arbetstimmar under räkenskapsperioden, 1 000 t	36
VIII	Länsvisa tabeller	
VIII1	Personal länsvis i slutet av räkenskapsperioden	38
VIII2	Löner och arvoden länsvis under räkenskapsperioden, 1 000 mk	38
VIII3	Köp och försäljning av materiella anläggningstillgångar under räkenskapsperioden, 1 000 mk	38
VIII4	Köp och försäljning av materiella investeringstillgångar under räkenskapsperioden, 1 000 mk	38
VIII5	Depositioner länsvis i slutet av räkenskapsperioden, 1 000 mk	38

Bilagor

Redogörelse för terminologin i banksstatistiken	49
Ekonomiskpolitiska åtgärder	51
Förteckning över figurer	52
Förteckning över publikationer	54

Contents

	Page		Page
<i>Introduction</i>	XXIII		
<i>Overview</i>	XXIV		
<i>Finnish-English glossary</i>	XXXIV		
 <i>Tables</i>			
<i>I Establishments</i>		<i>V7 Developments in deposit items during the accounting period, 1 000 marks</i> ..	26
<i>I1 Establishments and changes in them during the year (incl. head offices branch offices and permanent service points)</i>	2	<i>V8A Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, book value, 1 000 marks</i>	28
<i>I2 Types of establishment</i>	2	<i>V8B Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, nominal value, 1 000 marks</i>	28
<i>I3 Amalgamations in co-operative banks and savings banks during the accounting period</i>	2	<i>V9 Bonds and debentures owned by banking institutions (by debtor), 1 000 marks</i>	28
<i>I4 Closings and openings of branch offices in commercial banks during the accounting period</i>	2	<i>V10 Share capital and co-operative capital, by sector, at the end of the accounting period, 1 000 marks</i>	30
<i>II Income Statement January 1 - December 31, 1982, 1 000 marks</i>	4	<i>V11 Capital accounts of banking institutions at the end of the accounting period, 1 000 marks</i>	30
<i>III Balance sheet on December 31, 1982, 1 000 marks</i>	6	<i>V12 Increases and decreases in capital account items during the accounting period, 1 000 marks</i>	30
<i>IV Supplementary information on the income statement</i>		<i>V13 The disposal of the net earnings proposed by banking institutions, 1 000 marks</i>	30
<i>IV1 Breakdown of the income statement by category of banking institution, per cent</i>	12	<i>V14 Changes in different types of assets during the accounting period, 1 000 marks</i>	32
<i>IV2 Other earnings specified, 1 000 marks</i> ..	14	<i>VI Breakdown of interest rates and the interest margin</i>	
<i>IV3 Earnings from real estate and real estate corporations, 1 000 marks</i>	14	<i>VII1 Average lending and deposits rates and differences in rates at the end of the accounting period, per cent</i>	34
<i>IV4 Management expenses specified, 1 000 marks</i>	14	<i>VII2 Breakdown of lending and deposit rates at the end of the accounting period, per cent and 1 000 marks</i>	34
<i>IV5 Expenses on real estate and real estate corporations, 1 000 marks</i>	16	<i>VII Information on wage and salary earners</i>	
<i>IV6 Direct taxes specified, 1 000 marks</i> ..	16	<i>VII1 Number of wage and salary earners at the end of the accounting period</i>	36
<i>IV7 Certain activity expenses specified, 1 000 marks</i>	16	<i>VII2 Average number of wage and salary earners during the accounting period</i> .	36
<i>V Supplementary information in the balance sheet</i>		<i>VII3 Wages and salaries of wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks</i>	36
<i>V1 Breakdown of the balance sheet by category of banking institution, per cent</i>	18	<i>VII4 Fringe benefits received by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks</i>	36
<i>V2 The share of major balance sheet items in the total of the balance sheet, per cent</i>	22	<i>VII5 Number of hours worked by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 hours</i>	36
<i>V3 Lending 1 000 marks and the number of advances at the end of the accounting period</i>	24		
<i>V4 Developments in lending items during the accounting period, 1 000 marks</i> ..	24		
<i>V5 Loans granted from various funds at the end of the accounting period, 1 000 marks</i>	24		
<i>V6 Deposits 1 000 marks and the number of accounts at the end of the accounting period</i>	26		

VIII Information by province

<i>VIII1 Staff by province at the end of the accounting period</i>	<i>38</i>
<i>VIII2 Wages and salaries by province during the accounting period, 1 000 marks</i>	<i>38</i>
<i>VIII3 Purchases and sales of tangible fixed assets during the accounting period, 1 000 marks</i>	<i>38</i>

<i>VIII4 Purchases and sales of tangible investment capital during the accounting period, 1 000 marks</i>	<i>38</i>
<i>VIII5 Deposits at the end of the accounting period, 1 000 marks</i>	<i>38</i>

Appendices

<i>Glossary of terms used in banking statistics</i>	<i>50</i>
<i>Economic policy measures</i>	<i>51</i>
<i>List of diagrams and charts</i>	<i>53</i>
<i>List of publications</i>	<i>54</i>

JOHDANTO

Pankkien vuositilasto jakaantuu pankkikohtaisiin, rahalaitosryhmittäisiin ja lopullisiin tietoihin. Monistettu **pankkikohtainen julkaisu** sisältää kaikkien rahalaitosten osalta yksikkökohtaisia tietoja. Monistettu **ennakkotilasto** sisältää vuositilastosta keskeisimpiä rahalaitosryhmäkohtaisia ennakkotietoja.

Lopullinen painettu vuositilasto (oheinen julkaisu) sisältää muiden rahalaitosten paitsi Suomen Pankin ja Postipankin osalta ennakkotilaston mukaisia tilinpäätöstietojen erittelyjä ryhmäkohtaisesti. Postipankin tietoja on pyritty ottamaan mukaan keskeisimpien vertailujen osalta lähinnä asetelmiin ja kuvioihin.

Vuoden 1982 aikana aloitti Suomessa toimintansa kolme ulkomaisessa omistuksessa olevaa liikepankkia. Näiden tilinpäätöstiedot tulevat sisältymään vuoden 1983 pankkien vuositilastoihin.

Muita rahalaitosjulkaisuja

Pankkien kuukausitilasto sisältää osin rahalaitoskohtaisia ja osin rahalaitosryhmäkohtaisia tilatietoja Suomen Pankista, Postipankista, liikepankeista ja kiinnitysluottopankeista. Em. julkaisu sisältää myös anto- ja ottolainautietoja vaihtotietoineen rahalaitosryhmittäin. Anto- ja ottolainauksen ennakkotiedot julkaistaan kuukausittain anto- ja ottolainautilastona RT-tilastotiedotus-sarjassa.

Pankkien neljännesvuositilasto sisältää osuus- ja säästöpankkien tilatietoja sekä tietoja pankkien hallussa olevista joukkovelkakirjoista sektoreittain kunkin neljänneksen viimeisen kuukauden tilanteen mukaisina.

Pankkien kuukausitilasto ja neljännesvuositilasto julkaistaan myös vuoden lopun tilanteesta, jolloin joukkovelkakirjojen tila vastaa sisällöltään tilinpäätöstasetta. Ne julkaistaan monisteina Tilastotiedotussarjassa RT.

Tilastokeskus julkaisee myös neljännesvuosittaisia joukkovelkakirjatilastoa, joka sisältää tietoja kotimaisten laitosten Suomessa ja ulkomailla liikkeelle laskemista joukkovelkakirjoista, joihin myös pankkien itse liikkeelle laskemat joukkovelkakirjat sisältyvät (Tilastotiedotus, RT-sarja).

INLEDNING

Uppgifterna i bankernas årsstatistik är fördelad enligt bank, penninginrättningsgrupp och slutliga uppgifter. I den duplicerade **publikationen enligt bank** finns uppgifter enligt alla penninginrättningar. Den duplicerade **förhandsstatistiken** omfattar årsstatistikens viktigaste förhandsuppgifter enligt penninginrättningsgrupp.

Den **slutliga tryckta årsstatistiken** (denna publikation) innehåller förhandsstatistikens bokslutsuppgifter specificerade gruppvis för samtliga penninginrättningar utom Finlands Bank och Postbanken. Postbankens uppgifter har tagits med i tablåer och figurer för jämförelserns skull.

Under 1982 inledde tre affärsbanker i utländsk ägning sin verksamhet i Finland. Dessa bankers bokslutsuppgifter ingår i bankernas årsstatistik för 1983.

Övriga penninginrättningspublikationer

Bankernas månadsstatistik innehåller ställningsuppgifter dels per penninginrättning och dels per penninginrättningsgrupp för Finlands Bank, Postbanken, affärsbankerna och hypoteksbankerna. Övannämnda publikation innehåller även uppgifter om in- och utlåningen enligt penninginrättningsgrupp. Förhandsuppgifter rörande ut- och inlåningen publiceras månatligen i Statistisk rapport (RT-serien) som **ut- och inlåningsstatistik**.

Bankernas kvartalsstatistik innehåller andels- och sparbankernas ställningsuppgifter samt uppgifter om de masskuldebrev som innehas av bankerna enligt sektor, enligt ställningen i slutet av den sista månaden i respektive kvartal.

Bankernas månadsstatistik och kvartalsstatistik görs upp också enligt ställningen i slutet av året varvid decembermånads ställning motsvarar bokslutsbalansen. Statistiken ges ut i duplicerad form i serien Statistisk rapport RT.

Statistikcentralen ger även kvartalsvis ut **statistik över masskuldebrev**. Statistiken innehåller uppgifter om masskuldebrev som inhemska inrättningar utställt såväl i Finland som utomlands. I dessa ingår även de masskuldebrev som bankerna emitterat (Statistisk rapport, RT-serien).

Luottojen osalta Tilastokeskus julkaisee erillistä vuosittain ilmestyvää **luottokantatilastoa**, jossa jaetaan vaa- demuodoittain rahoituslaitosten ja valtion antamat luotot luotonsaajan sektorin ja toimialan mukaan (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Tilastokeskus julkaisee myös **alueellista luottokantatilastoa**, jossa luokitellaan varsinaisen luottokantatilaston luotot luotonsaajan läänin mukaan (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Luottokantatilaston luokituksilla julkaistaan **luottovirtatilastoa**, joka sisältää luottojen bruttovirrat (nostot, kuoletukset). Luotonantajat ja luotonsaajat ovat samat kuin luottokantatilastossakin (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Pankkien vuositilastoon sisältyvät korkotiedot on julkaistu neljännesvuosittaisessa **korkotilastossa**, joka sisältää kansainvälisiä rahoitusmarkkinoita ja Suomen rahoitusmarkkinoita kuvaavia korkotietoja (Tilastotiedotus, RT-sarja).

Tilastokeskuksen tuottamassa kuukausittaisessa **Tilastokatsauksia**-sarjassa julkaistaan myös rahalaitoksia koskevia anto- ja ottolainautietoja neljännesvuosittain.

Suomen tilastollisessa vuosikirjassa julkaistaan mm. anto- ja ottolainaus- sekä tilinpäätöstietoja rahalaitosryhmittäin.

Oheisen julkaisun sivulla 54 on julkaisuluettelo, josta selviää Tilastokeskuksen julkaisemien rahoitustilastojen sarjanumerot ja julkaisupäivämäärät. Luettelo kattaa pääasiassa vuoden 1982 lopun tilannetta kuvaavat julkaisut.

Pankkitilastojulkaisujen käsitteitä

Pankkikohtaisissa julkaisuissa Tilastokeskus käyttää pankkilakien mukaisia »pankki» ja »luottolaitos» käsitteitä sen sisältöisinä, kuin useimmat rahalaitokset ne itse julkaisevat.

Julkaisun lopussa on liite, jossa selvitetään pankkitilastoissa käytettyä terminologiaa joidenkin sektoriluokien osalta. Kaikissa rahalaitosryhmäkohtaisissa pankkitilastoissa Tilastokeskus käyttää vahvistetun sektoriluokituksen käsitteitä »rahalaitos» ja »rahoituslaitos» (ks. myös Tilastokeskuksen käsikirjoja n:o 5, Institutionaalisten sektoreiden luokitus) sekä ns. suppeaa yleisö-käsitettä.

Pankkikohtaisen julkaisun käsite »käyttökate» ei ole täysin vertailukelpoinen rahalaitosryhmittäisten julkaisujen ao. käsitteen kanssa. Tämä johtuu siitä, että Suomen Pankki, Postipankki, liikepankit ja kiinnitysluotto-pankit julkistavat käyttökatteensa osakeyhtiölain mukaisesti ilman luotto- ja takaustappioita. Tilastokeskus taas sisällyttää rahalaitosryhmittäisissä tiedoissa luotto- ja takaustappiot käyttökatteeseen ja vähentää ne vasta liikevoittoa laskettaessa. Tietoja voidaan kuitenkin verrat- ta muuttamalla luotto- ja takaustappioiden sijaintia.

Käsitteitä selvennetään myös eräkohtaisissa alaviitteis- sä.

Statistikcentralen publicerar årligen över krediterna en skild statistik över **kreditbeståndet**, där krediter be- viljade av finansieringsinrättningarna och staten indelas efter fordringsform i grupper enligt kredittagarsektor och näringsgren (Statistisk rapport, RT-serien).

Statistikcentralen publicerar även statistik över det **regionala kreditbeståndet** där den egentliga kredit- beständsstatistikens krediter grupperas enligt kredittaga- rens län (Statistisk rapport, RT-serien).

På basen av kreditbeständsstatistikens klassificeringar publiceras statistik över **kreditströmmen**, som omfattar krediternas bruttoströmmar (uttag, amorteringar). Kre- dittagarna och kreditgivarna är desamma som i statis- tiken över kreditbeståndet (Statistisk rapport, RT-se- rien).

De ränteuppgifter som ingår i bankernas årsstatistik har publicerats i **räntestatistiken** som ges ut kvartalsvis. I den ingår den internationella finansieringsmarknadens och den inhemska finansieringsmarknadens ränteupp- gifter (Statistisk rapport, RT-serien).

I de månatliga **Statistiska översikter**, som Statistik- centralen ger ut, publiceras även uppgifter om penning- inrättningarnas in- och utlåning kvartalsvis.

I **Statistisk årsbok** för Finland publiceras bl.a. upp- gifter om in- och utlåningen och bokslutsinformation per penninginrättningsgrupp.

På sidan 54 i denna publikation finns en publikations- förteckning ur vilken framgår serienummer och utgiv- ningsdatum för den finansieringsstatistik som Statistik- centralen publicerar. Förteckningen upptar i huvudsak publikationer som gäller situationen vid slutet av år 1982.

De begrepp används i bankstatistikpublikationerna

I de publikationer som innehåller uppgifter enligt bank använder Statistikcentralen banklagens begrepp »bank» och »kreditinrättning» med samma betydelse som de har i de flesta penninginrättningsars publikatio- ner.

I bilagan utreds den terminologi som för vissa sek- torer använts i bankstatistiken. I alla bankstatistikpub- likationer enligt penninginrättningsgrupp tillämpar Sta- tistikcentralen sektorindelningens begrepp »penningin- rättning» och »finansieringsinrättning» (se även Statis- tikcentralens handböcker nr 5, Den institutionella sek- torindelningen) samt det sk. snäva allmänhetsbegreppet.

Begreppet »driftsbidrag» i publikationen enligt bank är inte helt jämförbart med samma begrepp i publikatio- nerna enligt penninginrättningsgrupp. Finlands Bank, Postbanken, affärsbankerna och hypoteksbankerna pub- licerar sina driftsbidrag enligt aktiebolagslagen utan kre- dit- och garantiförluster. I Statistikcentralens uppgifter enligt penninginrättningsgrupp ingår kredit- och garanti- förluster i driftsbidraget, de avdras inte förrän rörelse- vinsten räknas ut. Uppgifterna är dock jämförbara efter det kredit- och garantiförlusterna flyttats över.

Begreppen klarläggs även postvis i fotnoterna.

Lopullisen vuositilaston rakenne

Vuositilasto jakaantuu sisällysluettelon mukaisiin tilastotauluihin.

Katsauksen (s.IX) tiedot perustuvat lopulliseen vuositilastoon, pankkikohtaiseen vuositilastoon, Postipankin vuosikertomuksiin sekä jonkin verran julkaisemattomaan aineistoon. Katsauksessa on myös käytetty hyväksi pankkien kuukausijulkaisuja anto- ja ottolainaustietojen osalta sekä rahamarkkinoiden yleiskehitystä kuvattaessa Suomen Pankin määräyksiä ja luottopoliittisia ohjeita.

Postipankin tiedot on pyritty ottamaan mukaan vertailuihin ja yhteenvertoihin paremman kattavuuden aikaansaamiseksi. Postipankin tiedot sisältyvät osittain pankkikohtaiseen vuositilastoon 1982 (RT 1983:44).

Taulusivujen alareunaan on varattu tila selityksille ja viitteille. Selitykset käsittelevät lähinnä lyhyesti termien sisältöä ja viitteet viittauksia muihin tauluihin, joissa vastaava termi tai tieto esiintyy.

Julkaisu sisältää myös erillisen taulukohtaisen suomalais-englantilaisen termiluettelon.

Julkaisussa käytetyt lyhenteet ja symbolit

Sarakkeilla käytetyt lyhenteet:

- M % = muutos edellisestä vuodesta %
- R % = rahalaitosryhmien sisällä laskettu eräkohtainen rakenneprosentti
- O % = rahalaitosryhmien välinen eräkohtainen osuusprosentti

Muut lyhenteet ja symbolit:

- .. = tietoa ei ole saatavissa
- 0 = tieto pienempi kuin käytetty yksikkö
- 0.0 = muutosprosentti pienempi kuin käytetty yksikkö
- = tietoa ei ole, ei muutosta
- (X) = muutosprosentti suurempi kuin 999.9 %
- (Y) = nimikettä (riviä) ei ole vertailuajankohtana
- (Z) = nimikkeellä ei ole ollut tietoa vertailuajankohtana; muutos ääretön

Den slutliga årsstatistikens uppställning

Årsstatistiken indelas i statistiktabeller, vilka framgår av innehållsförteckningen.

Uppgifterna i översikten (s. IX) baserar sig på den slutliga årsstatistiken, årsstatistiken enligt bank, Postbankens årsberättelser samt i någon mån även på opublicerat material. I översikten har man även använt sig av bankernas månadspublikationer då det gällt in- och utlåningsuppgifter och för beskrivningen av den allmänna utvecklingen inom penningmarknaden har man använt sig av Finlands Banks bestämmelser och kreditpolitiska anvisningar.

Uppgifterna om Postbanken har man försökt medtaga i jämförelserna och sammandragen för att vinna bättre täckning. Uppgifter om Postbanken ingår delvis i årsstatistiken för år 1982 enligt bank (RT 1983:44S).

I tabellsidornas nedre marginaler har plats reserverats för förklaringar och hänvisningar. Förklaringarna är närmast korta redogörelser för termernas betydelse. Hänvisningarna är hänvisningar till andra tabeller, där motsvarande uppgift eller term förekommer.

I publikationen finns även en skild tabellvis uppgjord finsk-engelsk förteckning över terminologin.

Förkortningar och symboler i publikationen

Förkortningar i kolumnerna:

- M % = förändring från föregående år %
- R % = strukturprocent, som har räknats postvis inom varje penninginrättningsgrupp
- O % = andelsprocent, som har räknats postvis mellan penninginrättningsgrupper

Övriga förkortningar och symboler:

- .. = uppgifter står inte att få
- 0 = uppgiften mindre än den enhet, som har använts
- 0.0 = förändringsprocenten mindre än den enhet, som här använts
- = uppgiften finns inte, ingen förändring
- (X) = förändringsprocenten större än 999.9 %
- (Y) = posten (raden) har inte förekommit vid jämförelsetidpunkten
- (Z) = posten visar inget saldo vid jämförelsetidpunkten; förändringen obegränsad

KATSAUS

Yleiskehitys rahamarkkinoilla vuonna 1982

Vuoden 1982 alkupuoliskolla jatkui vielä edellisen vuoden loppupuolella alkanut aikaisempaa keveämpi rahamarkkinatilanne. Kesällä 1982 nähtiin jonkin verran merkkejä rahapolitiikan kiristämisestä. Mm. päiväluottokorot olivat ennallaan vaikka yleinen korkotaso laski. Syksyä kohden rahamarkkinat kiristyivät. Tällöin nostettiin mm. kassavarantotalletusvelvollisuuden ylärajaa sekä kuukauden lopun ottolainauskantaan sovellettavaa kassavarantovelvoitetta. Myöhemmin syksyllä toteutettu markan ulkoisen arvon muutos vaikutti osaltaan kiristävästi rahamarkkinoihin.

Inflaatio hidastui tasaisesti vuoden aikana.

Pankkien antolainaus kehittyi edellisvuotista suotuisemmin. Parhaiten tämä tuli näkyviin liikepankkien antolainauksen miltei 10 prosenttiyksikköä edellisvuotista nopeampana kasvuna. Ottolainauksen kasvu hidastui jonkin verran. Seurauksena oli kaksinkertainen antolainausenemmyys edellisvuotiseen verrattuna. Sekä valuuttaluotot että valuuttatalletukset kasvoivat vuoden 1982 aikana runsaan kolmanneksen.

Vuoden 1982 aikana pankkien ottolainaustileillä tapahtui siirtymiä tiukentuneiden tiliehtojen, uudistetun korkosopimuksen sekä muuttuneen korkotilanteen vuoksi. Varsinaisilta talletustileiltä siirtyi varoja shekkibileille sekä markkinarahaksi. Pankit tekivät keväällä markkinarahasopimuksen, jonka mukaan osa markkinarahasta voitiin sijoittaa uusille ottolainaustileiksi hyväksytyille yhteisötalletustileille.

Keskuspankkirahoitus

Seuraavassa tarkastelussa keskuspankkirahoitukseen sisältyvät keskuspankkivelka, päiväluotot ja joukkovelkakirjojen termiinkaupat. Keskuspankkivelka on myönnetty shekkiluottona. Vuoden 1980 lopussa voimaan tullut käteisvaraluotto ei sisälly keskuspankkirahoitukseen.

Rahoituslaitosten käytössä oli vuoden 1982 lopussa keskuspankkirahaa 4 520 milj. markkaa, joka oli 1 600 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Keskuspankkirahoituksesta oli keskuspankkivelan osuus 169 milj. markkaa ja päiväluottojen 3 126 milj. markkaa.

Keskuspankkirahoituksesta voidaan myös eliminoida päivätalletusten osuus pois. Tällöin keskuspankkirahoitukseen lasketaan päiväluottojen ja -talletusten nettoerä. Näin laskettua keskuspankkirahoitusta rahoituslaitoksilla oli vuoden 1982 lopussa 3 050 milj. markkaa, joka oli 1 209 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

Käteisvaraluottoa rahoituslaitoksilla oli 889 milj. markkaa eli 121 milj. markkaa enemmän kuin edellisvuoden lopussa.

ÖVERSIKT

Den allmänna utvecklingen på penningmarknaden 1982

Under 1982 fortsatte det lättare läget på penningmarknaden som inträtt under slutet av föregående år. Sommaren 1982 kunde man skönja tecken på en stramare penningpolitik. Bl.a. hölls dagslåneräntorna oförändrade trots att den allmänna räntenivån sjönk. Mot hösten stramades penningmarknaden åt. Bl.a. höjdes den övre gränsen för kassareservdepositionsskyldigheten och kassareservskyldigheten, som beräknas på penninginstitutens inlåningsbestånd vid månadens slut. Nedskrivningen av den finska markens externa värde som företogs senare på hösten stramade delvis åt penningmarknaden.

Inflationen avtog jämt under året.

Bankernas utlåning utvecklades gynnsammare än året förut. Detta understryks av det faktum att affärsbankernas utlåning ökade drygt 10 procentenheter snabbare än året förut. Inlåningsökningen var något långsammare. Till följd härav var utlåningsöverskottet dubbelt så stort som året förut. Både valutakrediterna och valutadepositionerna ökade under 1982 med drygt en tredjedel.

Under 1982 förekom överföringar på depositionskontona på grund av de stramare depositions villkoren, det reviderade ränteavtalet samt det ändrade ränteläget. Från de egentliga depositionskontona överfördes medel till checkkonton och som marknadspenning. Bankerna gjorde på våren ett avtal om en marknadspenning, enligt vilket en del av marknadspenningen kunde placeras på de nya samfundsdepositionskontona vilka godkänns som inlåningskonton.

Centralbanksfinansieringen

Centralbanksfinansieringen innehåller i följande genomgång, centralbankskrediten, dagslånen och terminshandeln med masskuldebrev. Centralbankskrediten har beviljats i form av checkräkningskredit. Centralbanksfinansieringen innehåller inte kontantmedelskrediten, som trädde i kraft i slutet av 1980.

Finansieringsinrättningarnas centralbanksfinansiering uppgick vid utgången av 1982 till 4 520 milj. mark, vilket var 1 600 milj. mark mera än ett år tidigare. Av centralbanksfinansieringen utgjorde centralbankskrediten 169 milj. mark och dagslånen 3 126 milj. mark.

Dagsdepositionernas andel kan även elimineras ur centralbanksfinansieringen. I detta fall räknas till centralbanksfinansieringen nettobeloppet av dagslånen och dagsdepositionerna. Enligt detta var finansieringsinrättningarnas centralbanksfinansiering vid slutet av 1982 3 050 milj. mark, vilket var 1 209 milj. mark mera än året förut.

Finansieringsinrättningarnas kontantmedelskrediter var 889 milj. mark d.v.s. 121 milj. mark mera än vid utgången av föregående år.

Keskuspankkirahoitus vuosina 1980 – 1982 milj. markkaa sekä prosenttiset muutokset edellisestä vuodesta
Centralbanksfinansieringen åren 1980 – 1982 i milj. mark samt de procentuella förändringarna från föregående år

	31.12.1982 Milj. mk	%	31.12.1981 Milj. mk	%	31.12.1980 Milj. mk	%
1) Keskuspankkivelka – Centralbankskredit	169	–65	495	3	480	110
Päiväluotot – Dagskredit	3 126	42	1 796	–51	3 674	–5
Muut luotot – Övriga krediter	1 225	94	630	14	553	27
Keskuspankkirahoitus yhteensä – Central- banksfinansiering sammanlagt	4 520	55	2 921	–38	4 707	4
Päivätalletukset – Dagsdepositioner	1 470	36	1 080	272	290	–74

Liikepankkien keskuspankkiluottokiintiöt
vuosina 1980 – 1982 milj. markkaa

Ajanjakso	Milj. markkaa
– 31. 1.1980	200
1. 2.1980 – 31. 5.1980	1 000
1. 6.1980 – 30. 7.1980	900
1. 8.1980 – 30.11.1980	700
1.12.1980 – 31.12.1980	600
1. 1.1981 – 31. 1.1981	540
1. 2.1981 – 31.12.1982	600
1. 2.1982 –	400

Affärsbankernas centralbankskreditkvoter
åren 1980 – 1982 i milj. mark

Period	Milj. mark
– 31. 1.1980	200
1. 2.1980 – 31. 5.1980	1 000
1. 6.1980 – 30. 7.1980	900
1. 8.1980 – 30.11.1980	700
1.12.1980 – 31.12.1980	600
1. 1.1981 – 31. 1.1981	540
1. 2.1981 – 31.12.1982	600
1. 2.1982 –	400

Suomen Pankki alensi liikepankkien keskuspankki-
luoton kiintiöiden yhteismäärää helmikuun 1982 alusta
600 milj.markasta 400 milj.markkaan. Keskuspankki-
luoton pankkikohtainen jakautuma pidettiin edelleen
ennallaan. Myös Postipankin oikeus peruskorkoiseen
shekkitililuottoon säilyi edellisen vuoden tasolla.

Päiväluottojen kysyntä oli vuoden 1982 aikana kes-
kimäärin 2 758 milj.markkaa ja vastaavasti tarjonta
1 187 milj.markkaa. Päiväluottokorko vaihteli 11,00–
12,50 rajoissa ollen keskimäärin vuoden aikana 11,6
prosenttiyksikköä.

Suomen Pankki korotti pankkien kassavarantotalle-
tusvelvollisuutta vuoden 1982 loppukesästä 3,0 prosen-
tista 3,3 prosenttiin kuukauden lopun ottolainauskan-
nasta. Kassavarantotalletuksia oli vuoden 1982 pääty-
essä 3 132 milj.markkaa eli 640 milj.markkaa enemmän
kuin edellisen vuoden lopussa.

Korkopolitiikka

Suomen Pankin peruskorkoa eli diskonttokorkoa
alennettiin 0,75 prosenttiyksikköä 8,50 prosenttiin ke-
säkuun alussa 1982. Myös rahalaitosten edellytettiin
alentavan anto- ja ottolainauskorkojaan samalla määräl-
lä. Antolainauskorkojen yläraja säilytettiin 12,5 prosent-
tina.

Rahalaitosten antolainauksen keskikorko oli vuoden
1982 lopussa 9,36 (0,83 prosenttiyksikköä pienempi
kuin vuotta aikaisemmin) ja ottolainauksen keskikorko
5,04 (0,69 prosenttiyksikköä pienempi kuin vuotta
aikaisemmin). Korkoero, 4,32 prosenttia, oli 0,14 pro-
senttiyksikköä pienempi kuin edellisvuoden lopussa.

1) shekkitilit nettomääräisinä

Finlands Bank sänkte affärsbankernas sammanlagda
centralbankskvoter från början av februari 1982 från
600 milj. mark till 400 milj. mark. Fördelningen av
bankernas rätt till centralbankskrediter ändrades inte.
Även Postbankens rätt till checkräkning med kredit
till grundränta hölls på föregående års nivå.

Efterfrågan på dagskrediter var 1982 i medeltal
2 758 milj. mark och utbudet var 1 187 milj. mark.
Dagslåneräntan varierade mellan 11,00–12,50 och var
i medeltal under året 11,6 procentenheter.

Finlands Bank höjde bankernas kassareservdepositions-
skyldighet på sensommaren 1982 från 3,0 procent till
3,3 procent av depositionsbeståndet i slutet av månaden.
Vid utgången av 1982 uppgick kassareservdepositions-
kontona till 3 132 milj. mark, vilket var 640 milj. mark
mera än vid utgången av föregående år.

Räntepolitik

Finlands Banks grundränta eller diskontoränta sänk-
tes med 0,75 procentenheter till 8,50 procent i början av
juni 1982. Finansieringsinrättningarna förutsattes sänka
sina in- och utlåningsräntor lika mycket. Övre gränsen
för utlåningsräntorna bibehölls på 12,5 procent.

Medelräntan på penninginrättningarnas utlåning var
i slutet av 1982 9,36 (0,83 procentenheter mindre än
året förut) och medelräntan på inlåningen 5,04 (0,69
procentenheter mindre än i slutet av förra året). Ränte-
differensen, 4,32 procent, var 0,14 procentenheter
mindre än året förut.

1) checkräkningar i nettomån

Talletuspankkien ottolainauskorot vuoden 1982 aikana
Depositionsbankernas inlåningsräntor under år 1982

	1.2.1981 – 31.5.1982	1.6.1982 –
Karttuivat talletustilit, Säästötilit – Kapitalkonton, Sparkonton	5,00	4,25
Asuntosäästöpalkkiotilit – Bostadspremiekonton	5,00(8,00)	4,25(7,25)
Käyttötilit – Bruksräkningar	5,00	4,25
Shekki- ja postisiirtotilit – Check- och postgirokonton	2,00	1,25
1–5 kuukauden irtisanomisaikaiset talletukset – månaders depositioner med uppsägningstid	2,50–4,50	1,75–3,75
6 kuukauden irtisanomis- ja määräaikaistalletukset – månaders tidsbundna depositioner och depositioner med uppsägningstid	6,25	5,50
12 kuukauden määräaikaistalletukset – månaders tidsbundna depositioner	7,75	7,00
24 kuukauden määräaikaistalletukset – månaders tidsbundna depositioner	9,00	8,25
36 kuukauden verohuojennustalletukset – månaders skattelättnadskonton	9,75	9,00
36 kuukauden palkkiotalletukset – månaders premiedepositioner	11,00	10,25
Yhteisötalletustilit – Samfundsdepositioner	–	3,25–8,25

Taseet

Talletuspankkien yhteenlasketut taseet kasvoivat vuoden 1982 aikana 22 prosentilla 181 665 milj.markkaan. Kasvu oli 7 prosenttiyksikköä suurempi kuin vuotta aikaisemmin.

Liikepankkien taseet kasvoivat 12 prosenttiyksikköä, Postipankin ja säästöpankkien 2 prosenttiyksikköä nopeammin kuin vuotta aikaisemmin. Osuuspankkien taseet kasvoivat prosenttiyksikön verran hitaammin kuin edellisvuonna.

Talletuspankkien rahoitusomaisuus kasvoi 28 750 milj.markalla 161 315 milj.markkaan vuoden 1982 aikana. Vieras pääoma kasvoi 30 392 milj.markalla 171 100 milj.markkaan.

Talletuspankkien kassat kasvoivat vuoden 1982 aikana 589 milj.markalla 1 913 milj.markkaan. Kassasta oli Suomen rahaa n. 79 prosenttia vastaavan osuuden ollessa vuotta aikaisemmin 4 prosenttiyksikköä pienempi. Käteiskassat (Suomen raha) kasvoivat 52 prosentilla ja muut kassat 22 prosentilla. Käteiskassaan sisältyi Postipankin saamia posti- ja telelaitokselta 303 milj.markkaa, kun vastaava erä oli vuotta aikaisemmin 79 milj.markkaa. Käteisvaraluottoja käteiskassaan sisältyi n. 890 milj.markkaa.

Balanserna

Depositionsbankernas sammanräknade balanser ökade under 1982 med 22 procent till 181 665 milj.mark. Ökningen var 7 procentenheter större än året förut.

Affärsbankernas balanser ökade 12 procentenheter, Postbankens och sparbankernas 2 procentenheter snabbare än förra året. Andelsbankernas balanser ökade med en procentenhet långsammare än året förut.

Depositionsbankernas finansieringstillgångar ökade med 28 750 milj.mark till 161 315 milj.mark under 1982. Det främmande kapitalet ökade med 30 392 milj.mark till 171 100 milj.mark.

Depositionsbankernas kassatillgångar ökade under 1982 med 589 milj.mark till 1 913 milj.mark. Cirka 79 procent av kassatillgångar var finska mark, jämfört med 75 procent förra året. De kontanta medlen (finska mark) ökade med 52 procent och övriga kassor med 22 procent. I de kontanta medlen inkluderades 303 milj.mark Postbankens tillgodohavande på post- och televerket, jämfört med 79 milj.mark året förut. I de kontanta medlen inkluderades också cirka 890 milj.mark kontantmedelskrediter.

Rahalaitosten taseet vuosina 1980 – 1982 milj. mk ja niiden muutokset edellisestä vuodesta %

Penninginrättningarnas balansräkningar åren 1980 – 1982 milj. mk och deras förändring från föregående år %

	Tase – Balansräkning 31.12.1982		Tase – Balansräkning 31.12.1981		Tase – Balansräkning 31.12.1980	
	Milj. mk	%	Milj. mk	%	Milj. mk	%
Liikepankit – Affärsbankerna	94 961	26	75 648	14	66 238	23
Osuuspankit – Andelsbankerna	30 287	17	25 822	18	21 948	20
Säästöpankit – Sparbankerna	34 605	17	29 502	15	25 650	18
Postipankki – Postbanken	21 812	21	18 034	19	15 150	12
Kiinnitysluottopankit – Hypoteksbankerna	10 327	22	8 486	13	7 486	9

Postipankin nettovelka ulkomaille kasvoi 245 milj. markalla 1 384 milj. markkaan. Liikepankkien nettovelat ulkomaille kasvoivat 45 prosentilla 11 448 milj. markkaan.

Postipankin nettovelat muille kotimaisille rahalaitoksille (pl Suomen Pankki) kasvoivat 277 milj. markalla 355 milj. markkaan. Liikepankeilla oli nettosaamisia muilta rahalaitoksilta 1 339 milj. markkaa, joka oli n. 950 milj. markkaa enemmän kuin edellisvuoden lopussa.

Postipankin nettosaamiset Suomen Pankilta olivat 1 768 milj. markkaa eli 484 milj. markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Liikepankkien nettovelat Suomen Pankille kasvoivat 854 milj. markalla 2 458 milj. markkaan.

Talletuspankkien yhteenlasketut velat valtiolle olivat vuoden päättyessä 10 939 milj. markkaa. Tämä oli 24 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Luvusta oli Postipankin velkoja valtiolle 4 527 milj. markkaa. Tämä oli 1 073 milj. markkaa enemmän kuin edellisvuoden lopussa.

Liikepankkien osakepääoma kasvoi 33 prosentilla 2 402 milj. markkaan. Osakepääomaansa nostivat vuoden 1982 aikana Peruspankki Oy, Suomen Yhdyspankki Oy, Säästöpankkien Keskus-Osake-Pankki ja Ålandsbanken Ab. Osuuspankkien osuuspääoma kasvoi 26 prosentilla 155 milj. markkaan.

Postbankens nettoskulder till utlandet ökade med 245 milj. mark till 1 384 milj. mark. Affärsbankernas nettoskuld till utlandet ökade med 45 procent till 11 448 milj. mark.

Postbankens nettoskulder till de övriga inhemska penninginrättningarna (exkl. Finlands Bank) ökade med 277 milj. mark till 355 milj. mark. Affärsbankerna hade 1 339 milj. mark nettofordringar hos övriga penninginrättningar och det var cirka 950 milj. mark mera än i slutet av förra året.

Postbankens nettofordringar hos Finlands Bank var 1 768 milj. mark, vilket var 484 milj. mark mera än året förut. Affärsbankernas nettoskulder till Finlands Bank ökade med 854 milj. mark till 2 458 milj. mark.

Depositionsbankernas sammanlagda skulder till staten var i slutet av året 10 939 milj. mark, vilket var 24 procent mera än året förut. Av denna summa var 4 527 milj. mark Postbankens skuld till staten. Detta var 1 073 milj. mark mera än i slutet av föregående år.

Affärsbankernas aktiekapital ökade med 33 procent till 2 402 milj. mark. Grundbanken Ab, Föreningsbanken i Finland Ab, Sparbankernas Central-Aktiebank och Ålandsbanken Ab höjde sina aktiekapital under 1982. Andelsbankernas andelskapital ökade med 26 procent till 155 milj. mark.

Tilikauden tulos

Redovisningsperiodens resultat

Tuloslaskelman pääerät rahalaitosryhmittäin milj. mk sekä muutokset edellisestä vuodesta %

Resultaträkningens huvudposter enligt penninginrättningsgrupp milj. mk och förändringar från föregående år %

	Korkokate Räntebidrag		Käyttökate Driftsbidrag		Poistot Avskrivning- ar		Liikevoitto Rörelsevinst		Varausten lisäys Ökning av reservering- ar		Verot Skatter		Nettovoitto Nettovinst	
	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%
1982														
Liikepankit – Affärsbankerna	1 772	14	1 092	17	268	11	824	20	388	12	177	37	259	20
Osuuspankit – Andelsbankerna	1 027	16	285	31	69	44	216	27	168	30	26	13	22	29
Säästöpankit – Sparbankerna	1 151	17	314	24	108	50	206	14	165	19	27	–13	14	27
Postipankki – Postbanken	751	16	303	55	92	56	211	32	180	35	21	24	10	–
Kiinnitysluottopankit – Hypoteks- bankerna	118	20	101	22	6	20	95	22	52	24	18	20	25	19
1981														
Liikepankit – Affärsbankerna	1 552	13	930	48	241	17	689	62	345	138	129	37	215	16
Osuuspankit – Andelsbankerna	890	19	218	24	48	17	170	26	129	26	23	21	17	23
Säästöpankit – Sparbankerna	985	16	253	23	72	11	181	29	139	25	31	11	11	533
Postipankki – Postbanken	648	14	196	38	36	29	160	40	133	48	17	42	10	–17
Kiinnitysluottopankit – Hypoteks- bankerna	98	16	83	24	5	46	78	22	42	26	15	16	21	22
1980														
Liikepankit – Affärsbankerna	1 371	13	629	–7	206	–5	424	–7	145	–32	94	16	185	14
Osuuspankit – Andelsbankerna	747	20	176	24	41	3	135	33	102	42	19	–	14	27
Säästöpankit – Sparbankerna	846	15	206	14	65	2	140	20	111	28	28	8	2	–57
Postipankki – Postbanken	570	19	142	145	28	–3	114	293	90	500	12	–8	12	(X)
Kiinnitysluottopankit – Hypoteks- bankerna	84	24	67	26	3	50	64	25	33	32	13	8	17	21

Korkokate (korkotuotot./ korkokulut)

Talletuspankkien korkokate kasvoi 15 prosentilla 4 701 milj.markkaan. Kasvu oli sama kuin vuotta aikaisemmin. Korkotuotot kasvoivat 10 prosentilla 14 549 milj.markkaan ja korkokulut 7 prosentilla 9 848 milj.markkaan. Korkotuotot kasvoivat kaikissa talletuspankkiryhmissä korkokuluja vilkkaammin kehityksen ollessa vuotta aikaisemmin päinvastainen. Kiinnitysluottopankkien korkokate kasvoi 20 prosentilla 118 milj.markkaan.

Käyttökate (korkokate + muut tuotot./ muut kulut)

Käyttökate on pankin saamien tuottojen ja sen maksamien korko- ja muiden kulujen erotus eli rahamäärä, joka pankille jää poistoihin, varauksiin ja nettovoittoon.

Talletuspankkien yhteenlaskettu käyttökate, 1994 milj.markkaa, oli 25 prosenttia suurempi kuin vuotta aikaisemmin.

Kasvu oli 13 prosenttiyksikköä edellisvuotista pienempi. Kiinnitysluottopankkien käyttökate kasvoi 22 prosentilla 101 milj.markkaan.

Katetuottoprosentit

Katetuottoprosentti kuvaa käyttökateen osuutta tuotot yhteensä -erästä. Rahalaitoksille jää kokonaistuotoistaan katetuottoprosentin verran käytettäväksi poistoihin, varauksiin, veroihin ja nettovoittoon.

Talletuspankit käyttivät yhteensä 25 prosenttia tuotoistaan poistoihin, varauksiin, veroihin ja nettovoittoon. Tämä oli prosenttiyksikön verran enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

Katetuottoprosentit vuosina 1980 – 1982

	1982 %	1981 %	1980 %
Liikepankit	31	30	24
Osuuspankit	20	18	18
Säästöpankit	18	18	17
Postipankki	27	21	18
Talletuspankit yhteensä	25	24	21
Kiinnitysluottopankit	70	65	71

Räntebidrag (ränteintäkter./räntekostnader)

Depositionsbankernas räntebidrag ökade med 15 procent till 4 701 milj.mark. Ökningen var samma som året förut. Ränteintäkterna ökade med 10 procent till 14 549 milj.mark och räntekostnaderna med 7 procent till 9 848 milj.mark. Ränteintäkterna ökade inom alla depositionsbanksgrupperna snabbare än räntekostnaderna, året förut var situationen den motsatta. Hypoteksbankernas räntebidrag ökade med 20 procent till 118 milj.mark.

Driftsbidrag (räntebidrag + övriga intäkter ./ övriga kostnader)

Driftsbidraget är skillnaden mellan bankernas intäkter och de räntor och övriga kostnader som bankerna erlägger, dvs. det belopp som banken har för avskrivningar, reserveringar, skatter och nettovinst.

Depositionsbankernas sammanlagda driftsbidrag, 1994 milj.mark, var 25 procent större än året förut. Ökningen var 13 procentenheter mindre än förra året. Hypoteksbankernas driftsbidrag ökade med 22 procent till 101 milj.mark.

Bidragsintäktsprocenter

Bidragsintäktsprocenten anger driftsbidragets andel av posten sammanlagda intäkter. Penninginrättningarna kan av sina totalintäkter använda en summa som motsvarar bidragsintäktsprocenten till avskrivningar, reserveringar och nettovinst.

Depositionsbankerna använde sammanlagt 25 procent av sina intäkter till avskrivningar, reserveringar, skatter och nettovinst, vilket var en procentenhet mera än året förut.

Bidragsintäktsprocenter åren 1980 – 1982

	1982 %	1981 %	1980 %
Affärsbankerna	31	30	24
Andelsbankerna	20	18	18
Sparbankerna	18	18	17
Postbanken	27	21	18
Depositionsbankerna sammanlagt	25	24	21
Hypoteksbankerna	70	65	71

Käyttökatteen jakautuminen käyttöryhmiin

Talletuspankit käyttivät käyttökatteistaan poistoihin ja varauksiin 69 prosenttia, eli kolme prosenttiyksikköä vähemmän kuin vuonna 1981. Verojen osuus kasvoi kahdella ja nettovoiton yhdellä prosenttiyksiköllä. Kiinnitysluottopankit käyttivät käyttökatteistaan poistoihin ja varauksiin 57 prosenttia, veroihin 18 prosenttia ja nettovoiton osuudeksi jäi 25 prosenttia.

Kaikkien talletuspankkien käyttökatteen prosentuaalinen jakaantuminen käyttöryhmiin vuosina 1980 – 1982

	1982	1981	1980
	%	%	%
Poistot	26	25	29
Varaukset	43	47	39
Verot	14	12	13
Nettovoitto	17	16	19

Liikevoitot (käyttökate./poistot)

Talletuspankkien yhteenlasketut liikevoitot kasvoivat 21 prosentilla 1 457 milj.markkaan. Edellisvuonna vastaava kasvu oli 47 prosenttia.

Sekä käyttökatteiden että liikevoittojen edellisvuotista hitaampaan kasvuun heijastui liikepankkien kehitys. Liikepankkien käyttökatteiden kasvu pieneni 48 prosentista 17 prosenttiin ja edelleen liikevoittojen kasvu 62 prosentista 20 prosenttiin. Kiinnitysluottopankit kasvattivat liikevoittojaan 22 prosentilla 95 milj.markkaan.

Poistot ja varausten lisäykset

Talletuspankit tekivät poistoja yhteensä 537 milj.markalla, mikä oli 17 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Luottotappioina pankit poistivat 117 milj.markkaa. Edellisvuoden luottotappiot olivat 29 milj.markkaa.

Varauksia talletuspankit tekivät 901 milj.markalla eli 21 prosenttia edellisvuotta enemmän. Taseiden mukaiset luottotappiovaraukset olivat vuoden 1982 lopussa 3 665 milj.markkaa eli 22 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

Kiinnitysluottopankit tekivät poistoja 5 milj.markalla ja varautuivat tuleviin vuosiin 52 milj.markalla.

Driftsbidragets fördelning på driftsgrupper

Depositionsbankerna använde 69 procent, dvs tre procentenheter mindre än 1981, av sina driftsbidrag till avskrivningar och reserveringar. Skatternas andel ökade med två och nettovinstens med en procentenhet. Hypoteksbankerna använde 57 procent av sina driftsbidrag till avskrivningar och reserveringar, 18 procent till skatter och 25 procent till nettovinst.

Den procentuella fördelningen av samtliga depositionsbanks driftsbidrag efter driftsgrupper åren 1980 – 1982

	1982	1981	1980
	%	%	%
Avskrivningar	26	25	29
Reserveringar	43	47	39
Skatter	14	12	13
Nettovinst	17	16	19

Rörelsevinst (driftsbidrag ./ avskrivningar)

Depositionsbankernas sammanlagda rörelsevinst ökade med 21 procent till 1 457 milj.mark. Ökningen året förut var 47 procent.

Affärsbankernas utveckling återspeglades i den långsammare tillväxten av både driftsbidrag och rörelsevinst. Affärsbankernas driftsbidrag ökade med endast 17 procent jämfört med 48 procent året förut, rörelsevinsten ökade med 20 procent jämfört med 62 procent året förut. Hypoteksbankerna ökade sin rörelsevinst med 22 procent till 95 milj.mark.

Avskrivningar och ökning av reserveringar

Depositionsbankernas avskrivningar uppgick till sammanlagt 537 milj. mark, vilket var 17 procent mera än ett år tidigare. Bankerna avskrev 117 milj.mark i kreditförluster. Kreditförlusterna året förut var 29 milj.mark.

Depositionsbankerna använde 901 milj.mark för reserveringar dvs. 21 procent mera än året förut. Enligt balanserna var kreditförlustreserveringarna i slutet av 1982 3 665 milj.mark dvs 22 procent mera än året förut.

Hypoteksbankerna gjorde avskrivningar för 5 milj.mark och använde 52 milj.mark för reserveringar.

Verot

Talletuspankit maksoivat vuonna 1982 veroja 26 prosenttia enemmän kuin edellisvuonna eli 251 milj.markkaa. Kiinnitysluottopankit maksoivat veroja 18 milj.markkaa, joka oli 16 prosenttia enemmän kuin vuonna 1981.

Tuloslaskelman erä »välittömät verot» on nettoerä, jossa on otettu huomioon veronpalautukset ja oman pääoman rahastoista maksetut verot. Tämän vuoksi se ei täysin kuvaa tilikauteen kohdistuvaa verorasitusta.

Vuoden 1982 aikana liike-, osuus- ja säästöpankit maksoivat ennakkoeroa 187 milj.markkaa ja saivat veronpalautuksina 8 milj.markkaa. Oman pääoman rahastoista nämä maksoivat veroja 12 milj.markkaa.

Nettovoitot

Talletuspankkien nettovoitot olivat vuonna 1982 305 milj.markkaa, mikä on 21 prosenttia edellisvuodesta enemmän. Nettovoiton osuus käyttökatteesta kasvoi prosenttiyksikön verran.

Liikepankkien nettovoitot kasvoivat 20 prosentilla 259 milj.markkaan, osuuspankkien 29 prosentilla 22 milj.markkaan ja säästöpankkien 27 prosentilla 14 milj.markkaan. Postipankin nettovoitot olivat edellisen vuoden lukemissa, 10 milj.markkaa.

Kiinnitysluottopankkien nettovoitot kasvoivat 17 prosentilla 25 milj.markkaan.

Hoitokulut (pl. verot; tuloslaskelman erä »muut kulut»)

Talletuspankkien hoitokulut (pl. verot) lisääntyivät 15 prosentilla 5 764 milj.markkaan. Kiinnitysluottopankkien hoitokulut kasvoivat 34 prosentilla 44 milj.markkaan.

Palkkoina talletuspankit maksoivat 2 598 milj.markkaa, joka oli 11 prosenttia enemmän kuin vuotta aiemmin. Palkkakulut kasvoivat saman verran kuin edellisvuonna. Talletuspankkien sosiaalikulut kasvoivat 12 prosenttia 708 milj.markkaan. Kasvu oli neljä prosenttiyksikköä hitaampaa kuin vuonna 1981.

Muut kuin korkotuotot

Muita kuin korkotuottoja kertyi talletuspankeille 3 056 milj.markkaa. Tämä oli 21 prosenttia enemmän kuin edellisvuonna. Kiinnitysluottopankkien muut tuotot kasvoivat 49 prosentilla 27 milj.markkaan.

Skatter

Depositionsbankerna betalade under 1982 i skatter 251 milj.mark, 26 procent mera än året förut. Hypoteksbankerna betalade i skatter 18 milj.mark, vilket var 16 procent mera än under 1981.

Resultaträkningens post »skatter» är angiven till sitt nettobelopp där skatterestitutioner och skatter betalda ur fonden för eget kapital beaktats. Av denna anledning ger den inte en fullständig bild av räkenskapsperiodens skattebörda.

Under 1982 affärs-, andels- och sparbankerna betalade 187 milj.mark i förskottsskatt och erhöll 8 milj.mark i skatterestitution. Ur fonderna av eget kapital betalades skatt för 12 milj.mark.

Nettovinst

Depositionsbankernas sammanlagda nettovinster var under 1982 305 milj. mark, vilket var 21 procent mera än året förut. Nettovinstandel av driftsbidraget ökade med en procentenhet.

Affärsbankernas nettovinst ökade med 20 procent till 259 milj.mark, andelsbankernas med 29 procent till 22 milj.mark och sparbankernas med 27 procent till 14 milj.mark. Postbankens nettovinst var 10 milj.mark, vilket var lika mycket som förra året.

Hypoteksbankernas nettovinst ökade med 17 procent till 25 milj. mark.

Förvaltningskostnader (exkl. skatter; resultaträkningens post »övriga kostnader»)

Depositionsbankernas förvaltningskostnader (exkl. skatter) ökade med 15 procent till 5 764 milj.mark. Hypoteksbankernas förvaltningskostnader ökade med 34 procent till 44 milj.mark.

Depositionsbankerna betalade under 1982 2 598 milj.mark i löner, vilket var 11 procent mera än ett år tidigare. Lönekostnader ökade lika mycket som förra året. Depositionsbankernas socialkostnader ökade med 12 procent till 708 milj.mark. Ökningen var fyra procentenheter långsammare än under 1981.

Andra än ränteintäkter

Depositionsbankernas andra än ränteintäkter uppgick till 3 056 milj. mark, vilket var 21 procent mera än förra året. Hypoteksbankernas övriga intäkter ökade med 49 procent till 27 milj.mark.

Talletuspankit perivät toimitusmaksuja ja palkkioita vuoden 1982 aikana 1 025 milj.markkaa. Toimitusmaksut kasvoivat miltei 40 prosentilla vuoden 1982 aikana. Liikepankit saivat toimitusmaksuina 452 milj.markkaa, Postipankki 199 milj.markkaa, säästöpankit 199 milj.markkaa ja osuuspankit 175 milj.markkaa.

Talletuspankit saivat kiinteistötuottoja vuoden 1982 aikana 563 milj. markkaa, 17 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Kiinteistöistä oli kuluja vuoden aikana 431 milj.markkaa, joka oli 14 prosenttia enemmän kuin edellisvuoden aikana.

Provisioita pankkitakauksista pankeille kertyi 559 milj.markkaa eli 17 prosenttia edellisvuotista enemmän. Liikepankkien provisiot kasvoivat 13 prosenttia, osuuspankkien 27 prosenttia, säästöpankkien 25 prosenttia ja Postipankin 50 prosenttia.

Anto- ja ottolainausenemmyys (sisältää laajemman yleisökäsitteen)

Talletuspankkien yhteenlaskettu kotimainen antolainausenemmyys (ml valtion varoista välitetyt lainat) oli vuoden 1982 lopussa 14 535 milj.markkaa, joka oli 5 780 milj.markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin.

Seuraavassa tarkastelussa antolainauksesta on vähennetty valtion varoista välitetyt lainat anto- ja ottolainausenemmyyttä laskettaessa. Näin saatu luku kuvaa rahalaitosten talletusvaroistaan myöntämiä luottoja. Valtion varoista välitetyt luotot ovat rahalaitosten kautta kulkevia valtion myöntämiä luottoja. Osuuspankkien ja Postipankin välityksin kulkee suurin osa valtion varoista välitettyjä luottoja.

Depositionsbankerna uppbar 1 025 milj.mark i expeditionsavgifter under 1982, nästan 40 procent mera än året förut. Affärsbankerna fick 452 milj.mark i expeditionsavgifter, Postbanken 199 milj.mark, sparbankerna 199 milj.mark och andelsbankerna 175 milj.mark.

Depositionsbankernas fastighetsintäkter var under 1982 563 milj.mark, 17 procent mera än ett år tidigare. Under året var bankernas fastighetskostnader 431 milj.mark, och detta var 14 procent mera än under föregående år.

Bankernas provisioner för bankgarantier uppgick till 559 milj.mark dvs 17 procent mera än året förut. Affärsbankernas provisioner ökade 13 procent, andelsbankernas 27 procent, sparbankernas 25 procent och Postbankens 50 procent.

In- och utlåningsöverskott (inkluderar det omfattande allmänhetsbegreppet)

Depositionsbankernas sammanlagda inhemska utlåningsöverskott (inkl. lån förmedlade ur statens medel) uppgick vid slutet av 1982 till 14 535 milj.mark, vilket var 5 780 milj.mark mera än året förut.

I följande genomgång har lån förmedlade ur statens medel avdragits vid uträkningen av in- och utlåningsöverskott. Det belopp som härvid erhållits är lika med de krediter som penninginrättningarna beviljat ur sina depotionsmedel. Lån förmedlade ur statens medel är statliga lån som sköts via penninginrättningarna. Största delen av de krediter som förmedlas ur statens medel sker genom andelsbankerna och Postbanken.

Talletuspankkien anto- ja ottolainausenemmyys (A = antolainausenemmyys, O = ottolainausenemmyys)
Depositionsbankernas in- och utlåningsöverskott (A = utlåningsöverskott, O = inlåningsöverskott)

	31.12.1982 Milj. mk	A/O	31.12.1981 Milj. mk	A/O
Liikepankit – Affärsbankerna	12 958	(A)	8 567	(A)
Osuuspankit – Andelsbankerna	1 388	(O)	1 670	(O)
Säästöpankit – Sparbankerna	3 323	(O)	3 391	(O)
Postipankki – Postbanken	1 419	(A)	1 083	(A)
Talletuspankit yhteensä – Depositionsbankerna sammanlagt	9 666	(A)	4 589	(A)

Kotimainen anto- ja ottolainaus (laaja yleisökäsite)

Kotimainen anto- ja ottolainaus voidaan jakaa markkamääräiseen ja ulkomaan rahan määräiseen anto- ja ottolainaukseen.

Talletuspankkien kotimainen antolainaus yhteensä kasvoi vuoden 1982 aikana 18 prosentilla 114 597 milj.markkaan ja ottolainaus 14 prosentilla 100 062 milj.markkaan.

Markkamääräinen antolainaus kasvoi 13 867 milj.markalla 99 587 milj.markkaan ja markkamääräinen ottolainaus 11 168 milj.markalla 96 745 milj.markkaan.

Kotimaiset ulkomaan rahan määräiset luotot kasvoivat vuoden 1982 aikana 3 949 milj.markalla 15 010 milj.markkaan ja kotimainen ulkomaan rahan määräinen ottolainaus kasvoi 868 milj.markalla 3 317 milj.markkaan.

Talletuspankkien antolainaukseen sisältyi vuoden 1982 lopussa luottoja muille rahoituslaitoksille (pl rahalaitokset) 2 748 milj.markkaa ja ottolainaukseen muiden rahoituslaitosten talletuksia 1 333 milj.markkaa.

Inhemsk in- och utlåning (omfattande allmänhetsbegreppet)

Den inhemska in- och utlåningen indelas i in- och utlåning i mark och utländsk valuta.

Depositionsbankernas sammanlagda inhemska utlåning ökade under 1982 med 18 procent till 114 597 milj.mark och inlåning med 14 procent till 100 062 milj.mark.

Utlåningen i mark ökade med 13 867 milj.mark till 99 587 milj.mark och inlåningen i mark med 11 168 milj.mark till 96 745 milj.mark.

De inhemska krediterna i utländsk valuta ökade under 1982 med 3 949 milj.mark till 15 010 milj.mark och den inhemska inlåningen i utländsk valuta ökade med 868 milj.mark till 3 317 milj.mark.

Vid slutet av 1982 ingick i depositionsbankernas utlåning krediter till de övriga finansieringsinrättningarna (exkl. penninginrättningarna) till ett värde av 2 748 milj.mark och i inlåningen de övriga finansieringsinrättningarnas depositioner på 1 333 milj.mark.

**Talletuspankkien kotimainen antolainaus
Depositionsbankernas inhemska utlåning**

31.12.1982	Mmk	Rakenne Struktur	Muutos vuoden 1982 kesäkuusta Förändring från juni år 1982		Muutos vuoden 1981 joulukuusta Förändring från december år 1981	
			Mmk	%	Mmk	%
Liikepankit – Affärsbankerna	50 428	44	5 258	12	8 769	21
Osuuspankit – Andelsbankerna	23 619	21	1 971	9	3 549	18
Säästöpankit – Sparbankerna	25 698	22	2 108	9	3 683	17
Postipankki – Postbanken	14 852	13	1 857	14	1 815	14
Yhteensä – Summa	114 597	100	11 194	11	17 816	18

**Talletuspankkien kotimainen ottolainaus
Depositionsbankernas inhemska inlåning**

31.12.1982	Mmk	Rakenne Struktur	Muutos vuoden 1982 kesäkuusta Förändring från juni år 1982		Muutos vuoden 1981 joulukuusta Förändring från december år 1981	
			Mmk	%	Mmk	%
Liikepankit – Affärsbankerna	37 389	37	2 680	8	4 356	13
Osuuspankit – Andelsbankerna	22 851	23	1 517	7	2 933	15
Säästöpankit – Sparbankerna	27 990	28	1 812	7	3 443	14
Postipankki – Postbanken	11 832	12	-106	-1	1 304	12
Yhteensä – Summa	100 062	100	5 903	6	12 036	14

Shekki- ja postisiirtoluotot kasvoivat vuoden 1982 aikana 32 prosentilla 3 992 milj.markkaan. Vekselikanta pieneni vuoden 1982 aikana n. 100 milj.markalla ja oli vuoden päättyessä 7 704 milj.markkaa.

Tavalliset velkakirjalainat kasvoivat edelleen 17 prosentilla 77 113 milj.markkaan. Valtion lainoja välitettiin myös 17 prosenttia enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Lainakanta oli vuoden lopussa 4 867 milj.markkaa.

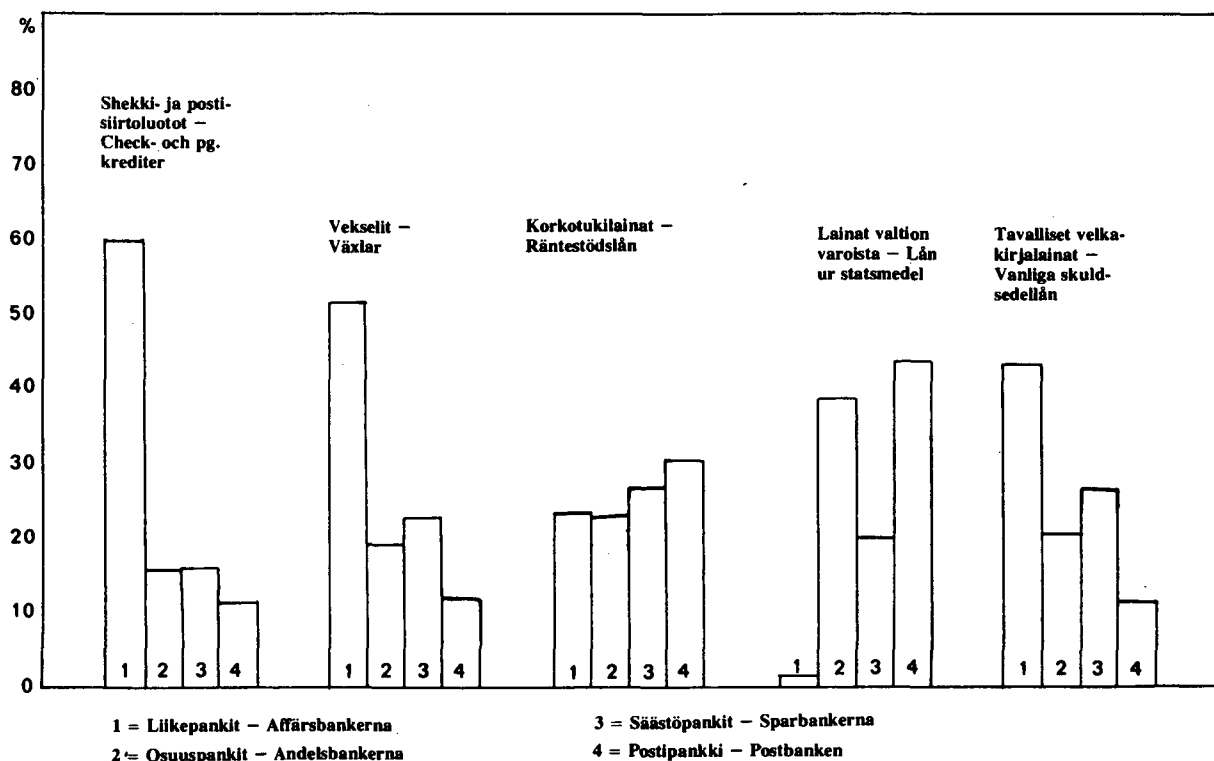
Check- och postgirokrediterna ökade under 1982 med 32 procent till 3 992 milj.mark. Växelbeståndet minskade under 1982 med cirka 100 milj.mark och var vid slutet av året 7 704 milj.mark.

De vanliga skuldebrevslånen ökade med 17 procent, i samma mån som året förut, till 77 113 milj.mark. Statslån förmedlades också 17 procent mera än förra året. Lånebeståndet var vid slutet av året 4 867 milj.mark.

Talletuspankkien luotonanto luottotyyppittäin
Depositionsbankernas kreditgivning enligt kredittyp¹⁾

31.12.1982	Mmk	Muutos vuoden 1982 kesäkuusta Förändring från juni år 1982		Muutos vuoden 1981 joulukuusta Förändring från december år 1981	
		Mmk	%	Mmk	%
Shekkiluotot ja postisiirtoluotot – Checkräkningskrediter och pg-krediter	3 992	–292	–7	975	32
Vekselit – Växlar	7 704	189	3	–103	–1
Korkotukilainat – Räntestödslån	6 962	540	8	1 070	18
Valtion varoista välitetyt lainat – Ur statsmedel förmedlade lån ²⁾	4 867	480	11	699	17
Tavalliset velkakirjalainat – Vanliga skuldsedellån	77 113	5 911	8	11 274	17
Ulkomaan rahan määräiset luotot – Krediter i utländsk valuta	15 010	4 481	43	3 949	36

Kuvio 1: Talletuspankkiryhmien osuus antolainauseriästä 31.12.1982, %
Figur 1: Depositionsbankgruppernas andel av utlåningsraterna den 31.12.1982, %



1) pl muista varoista välitetyt lainat – Exkl. ur övriga medel förmedlade lån

2) sisältää ulkomaan rahan määräisiä luottoja, jotka sisältyvät myös ao. riville – inkluderar krediter i utländsk valuta, vilka även ingår i vederbörande rad

Talletuspankkien shekki- ja postisiirtotileillä oli talletuksia vuoden 1982 päättyessä 13 878 milj.markkaa. Tämä oli 2 156 milj.markkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Käyttötilit kasvoivat 19 prosentilla 5 963 milj.markkaan. Määräaikaistilien kasvu hidastui 3 prosenttiyksiköllä edellisvuotisesta. Tileillä oli varoja vuoden päättyessä 29 623 milj.markkaa.

Säästö- ja karttuvilla tileillä oli talletuksia vuoden 1982 lopussa 44 973 milj.markkaa. Vuosikasvu hidastui 13 prosenttiyksiköstä 4 prosenttiyksikköön. Karttuviin tileihin sisältyvillä asuntosäästöpalkkiotileillä oli varoja vuoden päättyessä 532 milj.markkaa. Muita talletuksia, lähinnä yhteisötalletuksia, pankeissa oli vuoden 1982 lopussa 2 218 milj.markkaa.

Vid utgången av 1982 fanns det 13 878 milj.mark deponerade på depositionsbankernas check- och postgirokonton, vilket var 2 156 milj.mark mera än förra året. Bruksräkningar ökade med 19 procent till 5 963 milj.mark. De tidsbundna kontona ökade 3 procentenheter långsammare än året förut. Vid slutet av året uppgick tillgångarna på de tidsbundna kontona till 29 623 milj.mark.

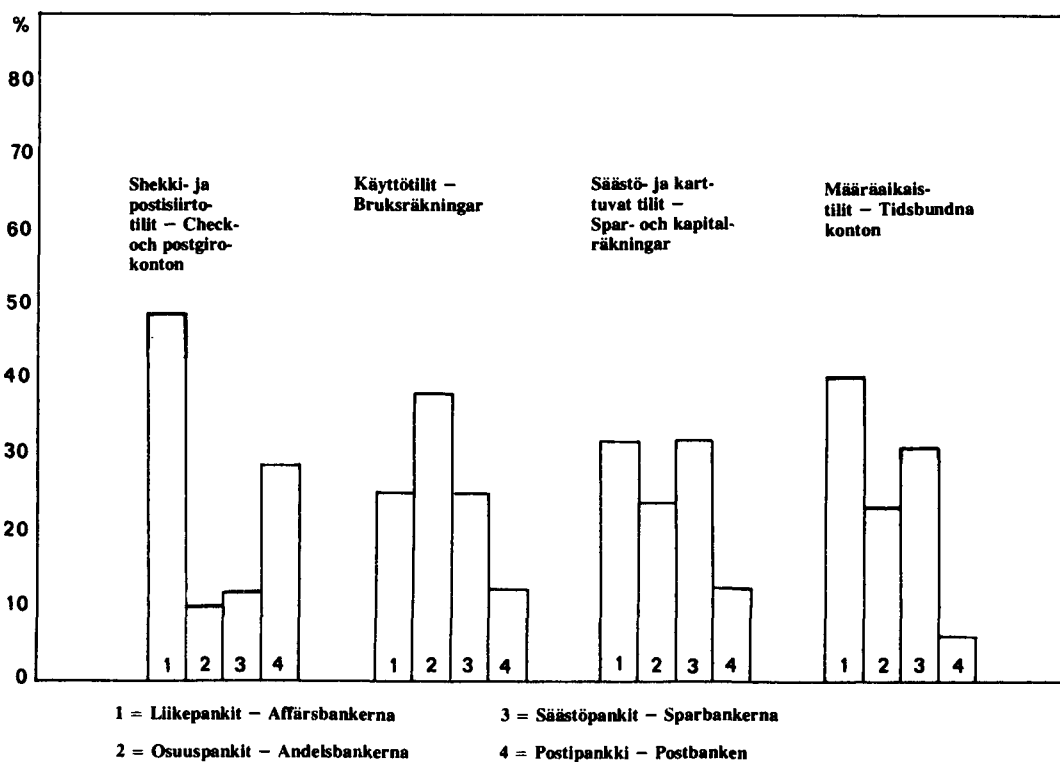
Vid slutet av 1982 fanns 44 973 milj.mark på spar- och kapitalräkningar. Kontonas årliga tillväxt var 4 procentenheter, 9 procentenheter mindre än förra året. Vid utgången av året fanns sammanlagt 532 milj.mark på bostadspremiekontona som öppnats på kapitalräkningar. Övriga depositioner, närmast samfundsdepositioner, fanns det 2 218 milj.mark vid slutet av 1982.

Talletuspankkien luotonotto tilityypeittäin Depositionsbankernas upplåning enligt kontotyp

31.12.1982	Mmk	Muutos vuoden 1982 kesäkuusta Förändring från juni år 1982		Muutos vuoden 1981 joulukuusta Förändring från december år 1981	
		Mmk	%	Mmk	%
Shekki- ja postisiirtotilit – Checkräkningar och pg-konton	13 878	711	5	2 156	18
Käyttötilit – Bruksräkningar	5 963	-25	0	948	19
Säästö- ja karttavat tilit – Spar- och kapitalräkningar ¹⁾	44 973	1 822	4	1 714	4
Määräaikaiss- ja irtisanomisehtoiset tilit – Tidsbundna och uppsägbara konton	29 623	1 977	7	4 155	16
Ulkomaan rahan määräiset talletustilit - Depositions- konton i utländsk valuta	3 317	8	0	868	35
Muut talletustilit – Övriga depositions-konton	2 218	1 525	220	(Y)	(Y)
 ^{1) siitä/därför:}					
asuntosäästöpalkkiotilit – bostadspremiekonton	532	..	..	302	131

Kuvio 2: Talletuspankkiryhmien osuus talletustilityypeistä 31.12.1982, %

Figur 2: Depositionsbankgruppernas andel av depositions-kontotyperna den 31.12.1982, %



Määräaikais- ja irtisanomisehtoiset talletukset

Määräaikaistalletuksista kasvoivat keskimääräistä runsaammin 24 kuukauden talletukset, 22 prosentilla 23 328 milj.markkaan. 12 kuukauden talletukset kasvoivat 4 prosenttiyksikköä edellisvuotista runsaammin kun taas 36 kuukauden talletusten määrä pieneni yli 40 prosentilla.

Tidsbundna depositioner och depositioner med uppsägningstid

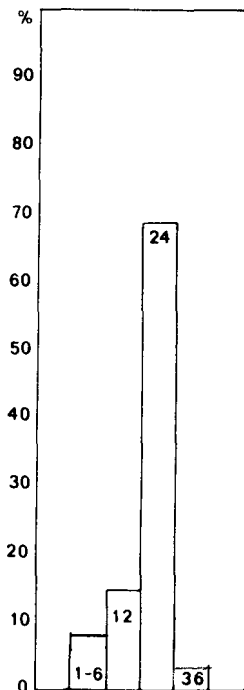
Av de tidsbundna depositionerna ökade 24 månaders depositioner, i genomsnitt mest, med 22 procent till 23 328 milj.mark. 12 månaders depositioner ökade fyra procentenheter mera än under föregående år, och 36 månaders depositioner minskade över 40 procent.

Talletuspankkien yhteenlasketut määräaikais- ja irtisanomisehtoiset talletukset tilityypeittäin
Depositionsbankernas sammanlagda tidsbundna och uppsägbara depositioner enligt kontotyp

31.12.1982	Mmk	Muutos vuoden 1982 kesäkuusta Förändring från juni år 1982		Muutos vuoden 1981 joulukuusta Förändring från december år 1981	
		Mmk	%	Mmk	%
1-6 kk/mån	1 181	46	4	41	4
12 kk/mån	4 213	314	8	566	16
24 kk/mån	23 328	1 944	9	4 165	22
36 kk/mån	901	-327	-27	-617	-41
<i>siitä/därav:</i>					
verohuojennustilit – skattelättnadskonton	(4)	(-109)	(-97)	(-207)	(-98)
korkopalkkio- ja säästö-palkintotilit – räntepremie- och sparpremiekonton	(897)	(-218)	(-20)	(-410)	(-31)
Yhteensä – Summa	29 623	1 977	7	4 155	16

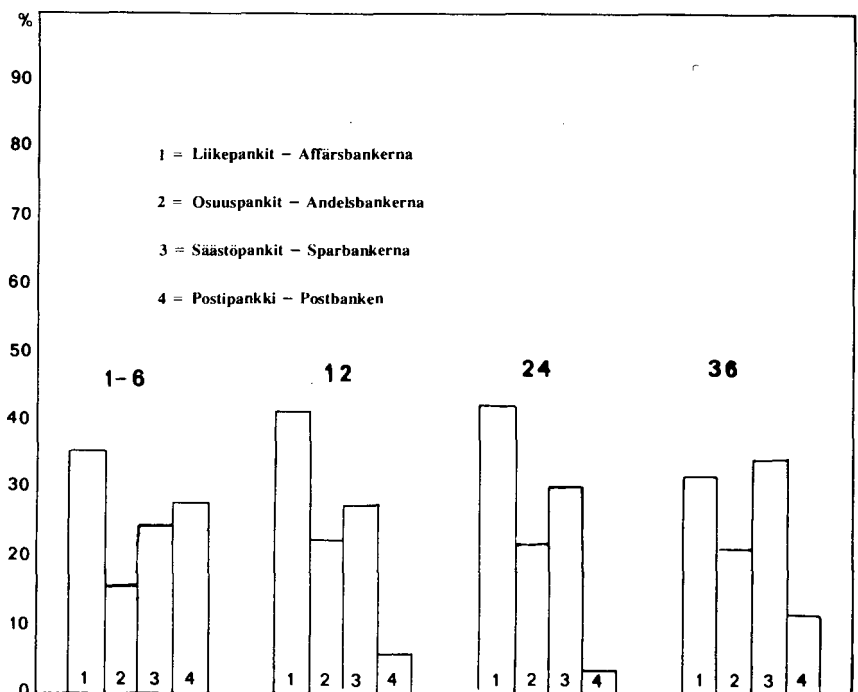
Kuvio 3: Talletuspankkien MTA/ITA talletusten rakenne 31.12.1982, %

Figur 3: Struktur av depositionsbankernas TD/UD depositioner den 31.12.1982, %



Kuvio 4: Talletuspankkiryhmien osuus MTA/ITA tilityypeistä 31.12.1982, %

Figur 4: Depositionsbankgruppernas andel av TD/UD depositionskontotyper den 31.12.1982, %



Talletustilien lukumäärät talletuspankeissa ja tilien keskimääräiset suuruudet vuoden 1982 lopussa

Antalet depositionskonton i depositionsbankerna och kontonas genomsnittliga storlek vid slutet av år 1982

	Lukumäärä vuoden 1982 lopussa Antal vid slutet av år 1982	Muutos vuoden 1981 joulu- kuusta Förändring från december år 1981	Keskimääräinen markka- määrä tiliä kohden vuoden 1982 lopussa Det genomsnittliga penning- beloppet per konto vid slutet av år 1982 mk
	lkm – antal	lkm – antal +/-	
Käyttötilit – Bruksräkningar	1 882 411	+ 169 343	3 168
Säästö- ja karttuvat tilit – Spar- och kapital- räkningar ¹⁾	13 272 119	+ 59 264	17 332
Määräaikaistilit ja irtisanomisehtoiset tilit – Tidsbundna och uppsägbara konton:			
1–6 kk/mån	32 277	+ 412	36 590
12 kk/mån	229 298	+ 11 549	18 373
24 kk/mån	1 320 450	+ 156 806	17 667
36 kk/mån	351 349	– 293 211	2 564
Muut talletustilit – Övriga depositionskonton	1 289	(Y)	720 714
Varsinaiset talletustilit yhteensä – De egentliga depositionskontona sammanlagt	17 089 193	+ 143 524	4 844
Shekki- ja postisiirtotilit – Check- och postgiro- konton	488 326	+ 44 653	
Valuuttatilit – Valutakonton	133 909	– 970	
¹⁾ siittä/därav asuntosäästöpalkkiotilit – bostadspremie- konton	38 072		13 974

Keskimääräinen talletusmäärä varsinaista talletustiliä
kohden oli vuoden 1982 lopussa rahalaitosryhmittäin
seuraava:

	mk
Liikepankit	4 877
Osuuspankit	5 829
Säästöpankit	5 703
Postipankki	2 544

Det genomsnittliga depositionsbeloppet per egentligt
depositionskonto enligt penninginrättningsgrupp var i
slutet av år 1982 följande:

	mk
Affärsbankerna	4 877
Andelsbankerna	5 829
Sparbankerna	5 703
Postbanken	2 544

Talletuspankeista nostettujen luottojen lukumäärät ja luottojen keskimääräinen suuruus vuoden 1982 lopussa

Antalet krediter som lyfts från depositionsbankerna och krediternas genomsnittliga storlek vid slutet av år 1982

	Lukumäärä vuoden 1982 lopussa Antal vid slutet av år 1982	Muutos vuoden 1981 joulu- kuusta Förändring från december år 1981	Keskimääräinen markka- määrä luottoa kohden vuoden 1982 lopussa Det genomsnittliga penning- beloppet per kredit vid slutet av år 1982 mk
	lkm – antal	lkm – antal +/-	
Vekselit – Växlar	405 690	– 22 741	18 990
Korkotukilainat – Räntestödslån	662 380	+ 32 800	1 051
Valtion varoista välitetyt lainat – Ur statens medel förmedlade lån	189 983	+ 1 634	25 618
Tavalliset velkakirjalainat – Vanliga skuldsedel- lån	1 840 801	+ 127 154	4 189
Yhteensä (pl. shekki- ja postisiirtotililuotot) – Sammanlagt (exkl. check- och postgiro- krediter)	3 098 854	+ 138 847	31 188
Ulkomaan rahan määräiset luotot – Krediter i utländsk valuta	20 219	+ 4 781	

Keskimääräinen luoton suuruus rahalaitosryhmittäin (pl. shekki- ja postisiirtotililuotot)

	mk
Liikepankit	47 811
Osuuspankit	23 795
Säästöpankit	23 718
Postipankki	36 033

Den genomsnittliga krediten enligt penninginrättningsgrupp (exkl. check- och postgirokrediter)

	mk
Affärsbankerna	47 811
Andelsbankerna	23 795
Sparbankerna	23 718
Postbanken	36 033

Vastuut

Talletuspankkien vastuusitoumukset lisääntyivät vuoden 1982 aikana 9 091 milj.markalla 53 760 milj.markaan. Liikepankkien vastuusitoumukset olivat 41 910 milj.markkaa, Postipankin 4 496 milj.markkaa, säästöpankkien 4 117 milj.markkaa ja osuuspankkien 3 238 milj.markkaa.

Toimipaikat

Talletuspankeilla oli vuoden 1982 päättyessä 4 001 toimipaikkaa, 89 toimipaikkaa enemmän kuin vuotta aikaisemmin. Liikepankeilla oli 1 324 toimipaikkaa, säästöpankeilla 1 388 ja osuuspankeilla 1 253 toimipaikkaa. Postipankilla oli vuoden lopussa 36 omaa konttoria. Postipankin rahaliikettä hoidettiin lisäksi postin ja Suomen Pankin 3 222 toimipisteessä.

Toimipaikkoihin lasketaan kuuluvaksi pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet. Jako toimipaikkatyyppeihin selviää julkaisun taulusta I. Toimipisteitä ovat esim. työpaikan, ulkomaan liikenteen, liikkuva- ja seteliautomaattitoimipiste.

Henkilökunta

Talletuspankkien yhteenlaskettu henkilökunnan lukumäärä kasvoi vuoden 1982 aikana 563:lla ja oli vuoden lopussa 43 823 henkilöä. Liikepankit lisäsivät henkilökuntaansa 139:llä, osuuspankit 164:llä, säästöpankit 256:lla ja Postipankki 62:lla.

Henkilökunnan lukumäärään on sisällytetty vakinaista kokopäivätyötä ja säännöllistä osapäivätyötä tekevät sekä vuoden lopussa mahdollisesti ollut tilapäistyövoima.

Ansvarsförbindelser

Depositionsbankernas ansvarsförbindelser ökade under 1982 med 9 091 milj.mark till 53 760 milj.mark. Affärsbankernas ansvarsförbindelser var 41 910 milj.mark, Postbankens 4 496 milj.mark, sparbankernas 4 117 milj.mark och andelsbankernas 3 238 milj.mark.

Verksamhetsställen

Vid slutet av 1982 hade depositionsbankerna 4 001 verksamhetsställen, vilket var 89 mera än året förut. Affärsbankerna hade 1 324 verksamhetsställen, sparbankerna 1 388 och andelsbankerna 1 253 verksamhetsställen. Postbanken hade i slutet av året 36 egna kontor. Postbankens penningrörelse sköttes dessutom vid postens och Finlands Banks sammanlagt 3 222 verksamhetsställen.

Till verksamhetsställena hänförs huvudkontor, filialkontor och ordinarie förrättningsställen. Uppdelningen i verksamhetsställen av olika typ framgår av tabell I i publikationen. Förrättningsställen är exempelvis mobila förrättningsställen, sedelautomater, förrättningsställen på arbetsplatser och inom utrikestrafiken.

Personal

Depositionsbankernas sammanlagda personal ökade under 1982 med 563 personer och var vid slutet av året 43 823. Affärsbankernas personal ökade med 139, andelsbankernas med 164, sparbankernas med 256 och Postbankens med 62 personer.

Personalen omfattade de som utför ordinarie hel dagsarbete och regelbundet deltidsarbete samt den tillfälliga arbetskraft som eventuellt fanns i slutet av året.

INTRODUCTION

Banking statistics after the revision of the accounting legislation

Annual banking statistics contain statistics by bank, preliminary statistics by category of banking institutions and final annual statistics. The duplicated publication on banks by bank contains disaggregated data on all banking institutions. The duplicated publication containing preliminary annual statistics provides the most essential preliminary statistics on banking institutions by category of institution.

The printed final annual statistics (the present publication) contain balance sheet and income statement data on banking institutions other than the Bank of Finland and Postipankki. The material is presented in the same way as in the preliminary statistics as well as in a more disaggregated form by category of institution. An attempt has been made to include data on Postipankki in the major comparisons, mainly in the graphs and the Overview.

In 1982 three foreign-owned commercial banks were opened in Finland. Their balance sheet and income statement data will be included in the annual banking statistics for 1983.

Other publications on banking institutions

The monthly statistics on banks provide interim data on the Bank of Finland, Postipankki, the commercial banks and mortgage banks, partly by banking institution and partly by category of banking institution. This publication also contains data on advances and deposits as well as data on gross transactions by category of banking institution. Preliminary data on advances and deposits are published monthly in the duplicated RT (Financial Statistics, Statistical Report) series.

The quarterly banking statistics contain interim data on the co-operative banks and savings banks as well as data on bonds held by the banks by sector, as of the end of the last month of each quarter.

Both the monthly and the quarterly banking statistics are also issued as of the end of the year: the coverage of the December statement corresponds to that of the balance sheet. These publications come out in the duplicated RT (Financial Statistics) series.

The Central Statistical Office of Finland also publishes quarterly statistics in the RT series on bonds and debentures issued by domestic institutions in Finland and abroad. Bonds and debentures issued by the banks are also included.

In addition, the Central Statistical Office of Finland publishes separate statistics on credits outstanding; this publication comes out annually and contains data on credits granted by financial institutions and the central government by type of claim, by type of debtor and by industrial category (RT series).

The Central Statistical Office of Finland publishes also regional statistics on credits outstanding; this publication contains the data released in the actual statistics on credits outstanding by the province of debtor (Financial Statistics, RT series).

Using the same classification as in statistics on credits outstanding, the Central Statistical Office of Finland

also publishes credit flow statistics containing gross credit flows (drawings, repayments). Creditors and debtors are the same as in statistics on credits outstanding (Financial Statistics, RT series).

The data on interest rates presented in the annual banking statistics can also be found in the quarterly publication on interest rates which contains data on interest rates prevailing in the international and Finnish capital markets (the RT series).

Data on advances and deposits by banking institution are also released quarterly in the Monthly Bulletin of Statistics published by the Central Statistical Office of Finland.

The Statistical Yearbook of Finland contains balance sheet and income statement data for various categories of banking institutions.

A list of publications indicating the series and dates of issue of the financial statistics on banks published by the Central Statistical Office of Finland is presented on page 54 of the present publication. The list primarily contains publications illustrating conditions as of the end of 1982.

Banking statistic terms

The terms 'bank' and 'credit institution' used by the Central Statistical Office in its publications on banks accord with the ones defined in the banking legislation. They accord with the ones used in most of the publications issued by the banking institutions themselves.

The appendix of the present publication defines some of the terms used in the banking statistics. In all banking statistics by category of banking institution published by the Central Statistical Office of Finland, the standard sectoral classification is used for the concepts 'banking institution' and 'financial institution' (see also Classification of Institutional Sectors, Handbook No. 5, Central Statistical Office). The concept 'the public' is used in the narrower sense. These concepts are discussed further in footnotes to individual items.

The concept 'operating margin' in the statistics on individual banks is not fully comparable with concept used in the publications by category of banking institution. This is due to the fact that the Bank of Finland, Postipankki, the commercial and mortgage banks publish their operating margin according to the law on joint stock companies without debt and credit losses. The Central Statistical Office includes the debt and credit losses in the data presented by category of banking institution and deducts them when calculating the business profit. The data can, however, be compared by changing the position of the debt and credit losses.

The structure of the final annual statistics

The annual statistics are presented in the statistical tables listed in the table of contents.

The data presented in the Overview (p. XXIV) are based on the final annual statistics, the annual statistics by bank, the Annual Reports of Postipankki and on some previously unreleased information. Data on advances and deposits have been taken from the monthly publications of the banks.

To achieve better coverage, an attempt has been made to include data on Postipankki in the comparisons and summaries. Some data on Postipankki can be found in the 1982 annual statistics by bank (RT 1983:44).

There is space at the bottom of the tables for explanations and references. The explanations briefly describe the terms used, and references are made to other tables in which corresponding terms or data appear.

This publication also includes a separate, table-by-table Finnish-English glossary.

Abbreviations and symbols used in this publication

Abbreviations used in the columns

- M % = Percentage change from the previous year
 R % = Percentage share of the item in question in the sum of all items for the type of banking institution in question
 0 % = percentage share of type of banking institution in question in the total for the item in question

Other abbreviations and symbols

- .. = data not available
 0 = data smaller than the unit employed
 0.0 = change smaller than the unit employed
 - = no data
 (X) = percentage change larger than 999.9 per cent
 (Y) = item not compiled during the period of comparison
 (Z) = no data available on the item for the period of comparison; change infinite

OVERVIEW

Main developments on the financial market in 1982

The increasing buoyancy of the financial market late in 1981 continued through the first half of 1982. Some signs of the tightening of the monetary policy were registered in the summer: for example, despite the lowering of the general level of interest rates, the call money rate remained unchanged. By the autumn the financial market conditions had tightened: for example, the ceiling on the cash reserve requirement was raised, as was the reserve requirement for the stock of deposits outstanding at the end of the month. Later in the autumn the external value of the Finnish mark was changed, contributing to the tightening of the financial market conditions.

There was a steady slowdown in inflation.

The trend in bank lending was more favourable than in the previous year. This was shown best in the lending by the commercial banks, which grew at a rate nearly

10 percentage points higher than in the previous year. The growth rate of deposits slowed somewhat, resulting in an excess of advances over deposits twice that in the previous year. Foreign exchange credits and deposits grew more than one-third during 1982.

The banks' deposit accounts were subjected to transfers owing to the tightening of account terms, the revision of the interest rate agreement, and changes in interest rates. Funds from deposit accounts proper were transferred to cheque accounts or were invested in the money market. In the spring the banks signed a money market agreement under which part of money market funds could be deposited on the newly authorized corporate deposit accounts.

Central bank financing

In this survey, central bank financing covers quota-related debt, call money credit, and bond repurchase transactions. Quota-related credit has been extended in the form of cheque account overdrafts. Till-money credit introduced at the end of 1980 is not included in central bank financing.

Central bank financing to financial institutions amounted to 4 520 million marks at the end of 1982, representing an increase of 1 600 million marks on the previous year. Of the central bank financing, quota-related debt accounted for 169 million marks and call money credit for 3 126 million marks.

Call money market deposits may be eliminated from central bank financing, i.e. central bank financing may be calculated inclusive of net call money market advances. Calculated by this method, central bank financing to financial institutions amounted to 3 050 million marks at the end of 1982, representing an increase of 1 209 million marks on the previous year.

Till-money credit to financial institutions amounted to 889 million marks at the end of 1982, representing an increase of 121 million marks on the previous year.

As of the beginning of February, the Bank of Finland lowered the total of the commercial banks' central bank credit quotas from 600 million marks to 400 million marks. The bank-by-bank breakdown remained unchanged. The line of cheque account credit extended to Postipankki at the base rate also remained at the level of the previous year.

The demand for call money averaged 2 758 million marks and the supply, 1 187 million marks. The call money rate varied from 11,00 to 12,50 per cent, the average for the year being 11,6 per cent.

As of the end of the summer of 1982, the Bank of Finland raised the cash reserve requirement from 3,0 per cent to 3,3 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of the month. Cash reserve deposits amounted to 3 132 million marks at the end of 1982, representing an increase of 640 million marks on the previous year.

Central bank financing in 1980 – 1982, mill. mk, and percentage changes from the previous year

	December 31, 1982		December 31, 1981		December 31, 1980	
	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%
Quota-related debt	169	-65	495	3	480	110
Call money market advances	3 126	42	1 796	-51	3 674	-5
Other advances	1 225	94	630	14	553	27
Total central bank financing	4 520	55	2 921	-38	4 707	4
Call money market deposits	1 470	36	1 080	272	290	-74

The central bank credit quotas of the commercial banks in 1980 – 1982, mill. mk

Period	Million marks	Period	Million marks
January 31, 1980	200	December 1, 1980 – December 31, 1980	600
February 1, 1980 – May 31, 1980	1 000	January 1, 1981 – January 31, 1981	540
June 1, 1980 – July 30, 1980	900	February 1, 1981 – December 31, 1982	600
August 1, 1980 – November 30, 1980	700	February 1, 1982	400

The policy on interest rates

The Bank of Finland lowered its base rate, i.e. discount rate, by 0,75 percentage points to 8,50 per cent at the beginning of June 1982. The financial institutions were called on to lower their rates of interest on advances and deposits by the same amount. The upper limit on lending rates was retained at 12,5 per cent.

At the end of 1982 the average lending rate applied by the banking institutions was 9,36 per cent (0,83 percentage points less than one year earlier) and the average deposit rate was 5,04 per cent (0,69 percentage points less than one year earlier). The difference between the lending and deposit rates, 4,32 percentage points, was 0,14 percentage points less than at the end of the previous year.

The deposit banks paid the following rates on different types of deposits during 1982:

	February 1, 1981 – April 31, 1982 %	June 1, 1982 –
Ordinary deposit and savings accounts	5,00	4,25
Housing savings premium deposits ¹⁾	5,00(8,00)	4,25(7,25)
Deposit accounts with cheque facilities ²⁾	5,00	4,25
Cheque and postal giro accounts ²⁾	2,00	1,25
1 to 5 month term deposits	2,50 – 4,50	1,75 – 3,75
6-month term deposits	6,25	5,50
12-month term deposits	7,75	7,00
24-month term deposits	9,00	8,25
36-month tax concession deposits ³⁾	9,75	9,00
36-month savings premium deposits ⁴⁾	11,00	10,25
Deposit accounts of societies	–	3,25 – 8,25

The balance sheets

The balance sheets of banking institutions at the end of 1980 – 1982, million marks and changes in them from the previous year, per cent

	Balance sheet December 31, 1982 Million marks	%	Balance sheet December 31, 1981 Million marks	%	Balance sheet December 31, 1980 Million marks	%
Commercial banks	94 961	26	75 648	14	66 238	23
Co-operative banks	30 287	17	25 822	18	21 948	20
Savings banks	34 605	17	29 502	15	25 650	18
Postipankki	21 812	21	18 034	19	15 150	12
Mortgage banks	10 327	22	8 486	13	7 486	9

1) Interest paid comprises interest paid on ordinary deposit accounts (4.25 per cent), the supplementary interest of 1.25 per cent paid by the banking institution and the housing savings premium of 1.75 per cent paid by the central government

2) Interest paid is calculated on the basis of the lowest balance in the month

3) The depositor is entitled to a tax concession

4) An interest premium of 1.25 per cent is paid by the central government

The balance sheet totals of the deposit banks increased by 22 per cent to 181 665 million marks during 1982. This growth was 7 percentage points more than one year earlier.

The growth of commercial bank balance sheet totals was 12 percentage points, Postipankki's balance sheet and savings banks, balance sheet totals was 2 percentage points more than one year earlier. Co-operative banks' balance sheet totals increased by one percentage point less than in 1981.

During 1982 the 'Cash and receivables' of the deposit banks increased by 28 750 million marks to 161 315 million marks. The item 'External capital' grew by 30 392 million marks to 171 100 million marks.

The cash holdings of the deposit banks increased by 589 million marks to 1913 million marks. Finnish currency accounted for about 79 per cent of cash holdings, as against 75 per cent one year earlier. The item 'Cash on hand (Finnish currency)' grew by 52 per cent and other cash holdings by 22 per cent. The item 'Cash on hand' included about 890 million marks till-money credits and about 303 million marks Postipankki's receivables from the Post and Telecommunications Department, as against 79 million marks one year earlier.

At the end of 1982 Postipankki's net foreign liabilities totalled 1 384 million marks, as against net liabilities of 1 139 million marks at the close of the previous year. The commercial banks' net foreign liabilities grew by 45 percentage points to 11 448 million marks.

Net claims of other domestic banking institutions (excluding the Bank of Finland) on Postipankki amounted to 355 million marks, which was 277 million marks more than in the previous year.

The commercial banks' net receivables from other domestic banking institutions amounted to 1 339

million marks, about 950 million marks more than one year earlier.

Postipankki's net receivables from the Bank of Finland totalled 1 768 million marks, which was 484 million marks more than one year earlier. The net claims of the Bank of Finland on the commercial banks totalled 2 458 million marks, which was 854 million marks more than in the previous year.

The total claims of the central government on the deposit banks amounted to 10 939 million marks at the end of the year. This was 24 per cent more than one year earlier. Of this amount, Claims of the central government on Postipankki accounted for 4 527 million marks, which was 1 073 million marks more than in the previous year.

The total share capital of the commercial banks increased by 33 per cent to 2 402 million marks. The total co-operative capital of the co-operative banks increased by 26 per cent to 155 million marks.

Profits and losses for the accounting period

Interest earnings, net (interest earnings less interest expenses)

The deposit banks' net interest earnings grew by 15 per cent to 4 701 million marks. The growth rate was the same, as one year earlier. Interest earnings grew by 10 per cent to 14 549 million marks and interest expenses grew by 7 per cent to 9 848 million marks. Interest earnings grew more than interest expenses by all banking groups, as against the converse development one year earlier. The mortgage banks' net interest earnings increased by 20 per cent to 118 million marks.

Major income statement items by category of banking institution, million marks, and changes in them from the previous year, per cent

	Interest earnings, net		Operating margin		Depreciation		Business profit		Increase in reserves		Taxes		Net earnings	
	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%	Mmk	%
1982														
Commercial banks	1 772	14	1 092	17	268	11	824	20	388	12	177	37	259	20
Co-operative banks	1 027	16	285	31	69	44	216	27	168	30	26	13	22	29
Savings banks	1 151	17	314	24	108	50	206	14	165	19	27	-13	14	27
Postipankki	751	16	303	55	92	56	211	32	180	35	21	24	10	-
Mortgage banks	118	20	101	22	6	20	95	22	52	24	18	20	25	19
1981														
Commercial banks	1 552	13	930	48	241	17	689	62	345	138	129	37	215	16
Co-operative banks	890	19	218	24	48	17	170	26	129	26	23	21	17	23
Savings banks	985	16	253	23	72	11	181	29	139	25	31	11	11	533
Postipankki	648	14	196	38	36	29	160	40	133	48	17	42	10	-17
Mortgage banks	98	16	83	24	5	46	78	22	42	26	15	16	21	22
1980														
Commercial banks	1 371	13	629	-7	206	-5	424	-7	145	-32	94	16	185	14
Co-operative banks	747	20	176	24	41	3	135	33	102	42	19	-	14	27
Savings banks	846	15	206	14	65	2	140	20	111	28	28	8	2	-57
Postipankki	570	19	142	145	28	-3	114	293	90	500	12	-8	12	(X)
Mortgage banks	84	24	67	26	3	50	64	25	33	32	13	8	17	21

Operating margin (interest earnings, net plus other earnings less other expenses)

The operating margin is the difference between earnings received by a bank and interest and other expenses paid by it, i.e. the amount which remains at the disposal of the bank depreciation, reserves, taxes and net earnings.

The deposit banks' total operating margin, 1994 million marks, was 25 per cent larger than in 1981. The growth was 13 percentage points more than in the previous year. The operating margin of the mortgage banks grew by 22 per cent to 101 million marks.

Operating margin ratios

The operating margin ratio is the ratio of the operating margin to the item 'Total earnings'; it shows the share of total earnings which the banking institution can use for depreciation, reserves, taxes and net earnings.

Depreciation, reserves, taxes and net earnings accounted for 25 per cent of the aggregate earnings of total deposit banks. This was one percentage point more than one year earlier.

The percentage breakdown of the deposit banks' operating margin by use in 1980 - 1982

	1982 Per cent	1981 Per cent	1980 Per cent
Depreciation	26	25	29
Reserves	43	47	39
Taxes	14	12	13
Net profits	17	16	19

Operating margin ratios in 1980 - 1982

	1982 Per cent	1981 Per cent	1980 Per cent
Commercial banks	31	30	24
Co-operative banks	20	18	18
Savings banks	18	18	17
Postipankki	27	21	18
Total deposit banks	25	24	21
Mortgage banks	70	65	71

The breakdown of operating margin by use

The deposit banks used 69 per cent of their operating margins for depreciation and reserves in 1982; this was 3 percentage points less than in 1981. Taxes accounted for 2 percentage points net earnings one percentage

point more than one year earlier. In 1982 mortgage banks used 57 per cent of their operating margin for depreciation and reserves and 18 per cent for taxes, while net earnings accounted for 25 per cent.

Business profits (Operating margin less depreciation)

The deposit banks' total business profits increased by 21 per cent to 1 457 million marks, as against an increase of 47 per cent in 1981.

This low growth can be ascribed to the fact that the commercial banks' business profits grew by 20 per cent, as against 62 per cent in the previous year, and operating margin by 17 per cent, as against 48 per cent in the previous year.

The business profits of the mortgage banks increased by 22 per cent to 95 million marks.

Depreciation and increases in reserves

Depreciation by the deposit banks amounted to 537 million marks, which was 17 per cent more than one year earlier. A total of 117 million marks was written off as bad debt losses; this was 29 million marks in the previous year.

Total transfers to reserves by the deposit banks amounted to 901 million marks in 1982; this was 21 per cent more than in 1981. According to balance sheet figures, the banks' reserves for bad debt losses totalled 3 665 million marks at the end of 1982; this was 22 per cent more than one year earlier.

Depreciation by the mortgage banks amounted to 5 million marks, while their transfers to reserves were 52 million marks.

Taxes

In 1982 the deposit banks paid a total of 251 million marks in taxes, which was 26 per cent more than in the previous year. The mortgage banks paid a total of 18 million marks, which was 16 per cent more than in 1981.

The income statement item 'Taxes' is a net item, which includes refunds of tax prepayments and taxes paid from capital account funds. For this reason, it does not fully describe the tax burden in the accounting period.

In 1982 the commercial banks, the co-operative banks and the savings banks paid a total of 187 million

marks in tax prepayments and received a total of 8 million marks in tax refunds. Taxes paid from capital account funds amounted to 12 million marks in 1982.

Net earnings

In 1982 deposit banks' total net earnings amounted to 305 million marks, which was 21 per cent more than one year earlier. The ratio of the banks' net earnings to their operating margin increased by one percentage point.

The commercial banks' net earnings increased by 20 per cent to 259 million marks, the co-operative banks' by 29 per cent to 22 million marks and the savings banks' by 27 per cent to 14 million marks. Postipankki's net earnings were 10 million marks, the same as in the previous year.

The net earnings of the mortgage banks increased by 17 per cent to 25 million marks.

Management expenses (excl. taxes; income statement item 'Other expenses')

The deposit banks' management expenses (excl. taxes) grew by 15 per cent to 5 764 million marks. The management expenses of the mortgage banks increased by 34 per cent to 44 million marks.

Salary expenses of the deposit banks amounted to 2 598 million marks, which was 11 per cent more than one year earlier. Salary expenses grew as much as in the previous year. Social security expenditure grew by 12 per cent to 708 million marks. The growth was 4 percentage points less than in 1981.

Earnings other than interest earnings

The deposit banks' total earnings other than interest earnings amounted to 3 056 million marks. This was 21 per cent more than in the previous year. Other earnings of the mortgage banks grew by 49 per cent to 27 million marks.

In 1982 the deposit banks collected a total of 1 025 million marks in service charges; this was almost 40 per cent more than in 1981. The commercial banks' service charges amounted to 452 million marks, Postipankki's 199 million marks, the savings banks' 199 million marks and the co-operative banks' 175 million marks.

The deposit banks' real estate earnings amounted to 563 million marks in 1982, which was 17 per cent more than in the previous year. Real estate expenses totalled 431 million marks, which was 14 per cent more than one year earlier.

The banks' commissions on bank guarantees came to 559 million marks, i.e. 17 per cent more than in the previous year. The commercial banks' commissions increased by 13 per cent, the co-operative banks' by 27 per cent, the savings banks' by 25 per cent and the Postipankki's by 50 per cent.

The difference between advances to the public and deposits by the public (the term 'the public' is used in the broader sense)

At the end of 1982, the difference between deposit bank lending (incl. loans granted from state funds) to the public and deposits in such banks amounted to 14 535 million marks, which was 5 780 million marks more than one year earlier.

Loans granted from state funds have been deducted from lending when calculating the difference between bank lending and deposits shown in the table below. The figures therefore indicate the lending financed from funds on deposit. Loans granted from state funds are loans granted by the central government and disbursed through the banking institutions. Most of these loans are distributed by the co-operative banks and Postipankki.

The difference between deposit bank lending and deposits (L = lending minus deposits; D = deposits minus lending)

	December 31, 1982 Million marks	L/D	December 31, 1981 Million marks	L/D
Commercial banks	12 958	(L)	8 567	(L)
Co-operative banks	1 388	(O)	1 670	(D)
Savings banks	3 323	(O)	3 391	(D)
Postipankki	1 419	(A)	1 083	(L)
Total deposit banks	9 666	(L)	4 589	(L)

Domestic advances and deposits (the term 'the public' is used in the broader sense)

Advances granted by the deposit banks to the public and deposits in the banks from the public are denominated in either Finnish or foreign currency.

In 1982 the total stock of deposit bank advances to the public grew by 18 per cent to 114 597 million marks and total deposits rose by 14 per cent to 100 062 million marks.

In 1982 advances denominated in Finnish currency increased by 13 867 million marks to 99 587 million marks and deposits denominated in Finnish currency by 11 168 million marks to 96 745 million marks.

In 1982 domestic advances denominated in foreign currency by 3 949 million marks to 15 010 million marks and deposits denominated in foreign currency by 868 million marks to 3 317 million marks.

At the end of 1982 the advance of the deposit banks to the public included advances to Other financial institutions (excl. banking institutions) 2 748 million marks. The deposit of Other financial institutions in the deposit banks amounted to 1 333 million marks at that time.

Domestic lending by the deposit banks

December 31, 1982	Million marks	Breakdown, per cent	Change from June 1982 Mmk	%	Change from December 1981 Mmk	%
Commercial banks	50 428	44	5 258	12	8 769	21
Co-operative banks	23 619	21	1 971	9	3 549	18
Savings banks	25 698	22	2 108	9	3 683	17
Postipankki	14 852	13	1 857	14	1 815	14
Total	114 597	100	11 194	11	17 816	18

Domestic deposit acceptance by the deposit banks

December 31, 1982	Million marks	Breakdown, per cent	Change from June 1982 Mmk	%	Change from December 1981 Mmk	%
Commercial banks	37 389	37	2 680	8	4 356	13
Co-operative banks	22 851	23	1 517	7	2 933	15
Savings banks	27 990	28	1 812	7	3 443	14
Postipankki	11 832	12	-106	-1	1 304	12
Total	100 062	100	5 903	6	12 036	14

The cheque and postal giro account overdrafts grew by 32 per cent to 3 992 million marks in 1982. The stock of bills outstanding was 7 704 million marks, which was 100 million marks less than in the previous year.

Ordinary loans increased again by 17 per cent to 77 113 million marks. The deposit banks granted loans from state funds 17 per cent more than one year earlier. The stock of loans granted of state funds amounted to 4 867 million marks at the end of the year.

At the end of 1982 deposits on cheque and postal giro accounts in the deposit banks totalled 13 878 million marks, which was 2 156 million marks more

than one year earlier. Funds in deposit accounts with cheque facilities increased by 19 per cent to 5 963 million marks. Term deposits grew 3 percentage points less than in the previous year. The stock was 29 623 million marks.

At the end of 1982, deposits on savings and ordinary deposit accounts totalled 44 973 million marks. The growth was 4 percentage points in 1982, 9 percentage points less than in the previous year. The savings and ordinary deposit accounts included the housing savings premium deposits 532 million marks. Other deposits, as deposits of the societies, were 2 218 million marks at the end of 1982.

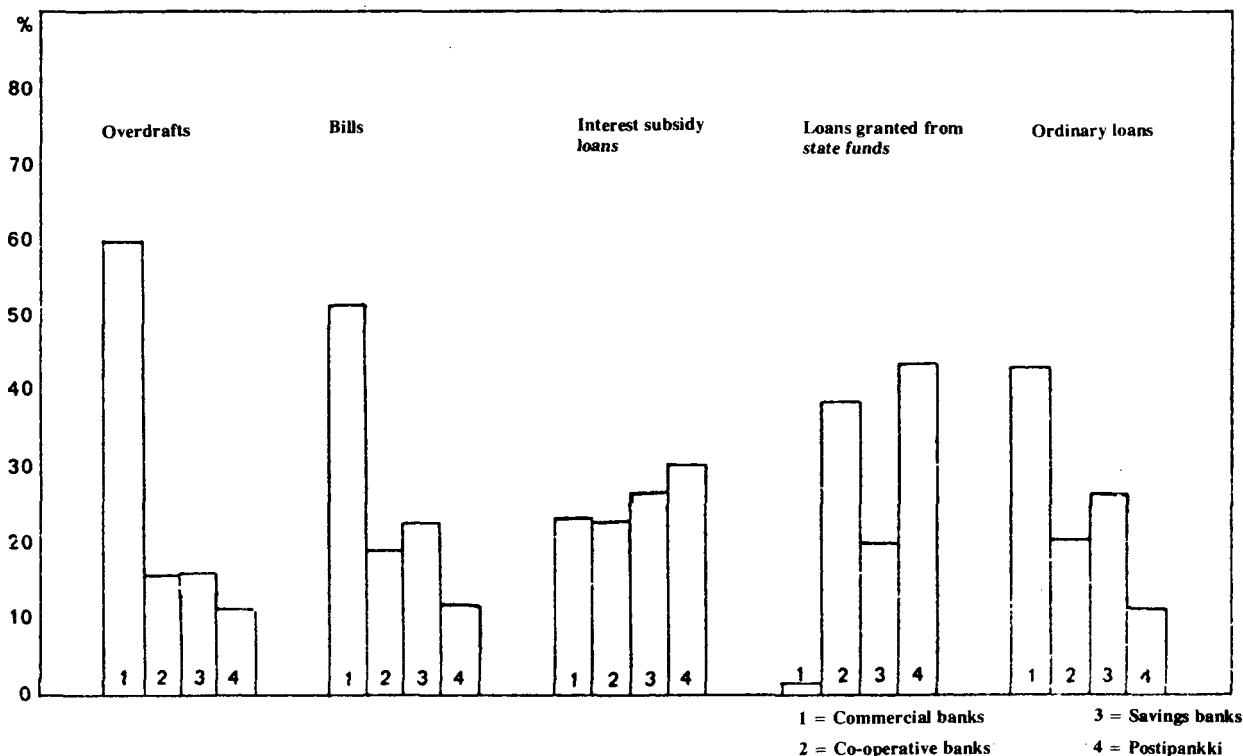
The advances of the deposit banks¹⁾

December 31, 1982	Million marks	Change from June 1982 Mmk	%	Change from December 1981 Mmk	%
Overdrafts	3 992	-292	-7	975	32
Bills	7 704	189	3	-103	-1
Interest subsidy loans	6 962	540	8	1 070	18
Loans granted from state funds ²⁾	4 867	480	11	699	17
Ordinary loans	77 113	5 911	8	11 274	17
Advances denominated in foreign currency	15 010	4 481	43	3 949	36

Types of deposit by the deposit banks

December 31, 1982	Million marks	Change from June 1982 Mmk	%	Change from December 1981 Mmk	%
Cheque and postal giro accounts	13 878	711	5	2 156	18
Deposit accounts with cheque facilities	5 963	-25	0	948	19
Savings and deposit accounts ³⁾	44 973	1 822	4	1 714	4
Term and time deposits	29 623	1 977	7	4 155	16
Foreign exchange deposits	3 317	8	0	868	35
Of which:					
Housing savings premium deposits	532	..	..	302	131

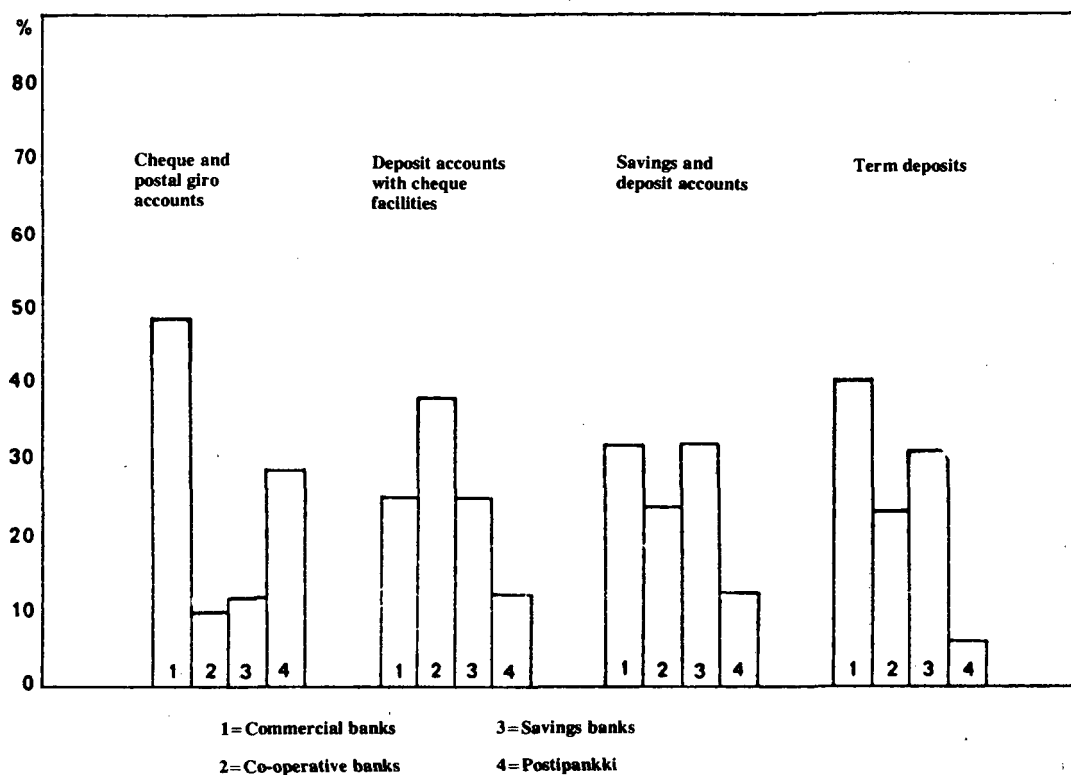
Chart 1: Shares of various types of deposit banks in different types of advances December 31, 1982, per cent



1) excluding advances granted from other funds

2) including advances in foreign currency which includes also in the row "Advances denominated in foreign currency".

Chart 2: Shares of various types of deposit banks in different types of accounts December 31, 1982, per cent



Term and time deposits

Of the term and time deposits grew average more the 24 month deposits, by 22 per cent to 23 328 million marks. The 12 month deposits grew 4 per cent

more than in the previous year and the 36 month deposits decreased by 40 per cent.

Term and time deposits by the deposit banks, by type of deposits

December 31, 1982	Million marks	Change from June 1982 Mmk	%	Change from December 1981 Mmk	%
1-6-month deposits	1 181	46	4	41	4
12-month deposits	4 213	314	8	566	16
24-month deposits	23 328	1 944	9	4 165	22
36-month deposits	901	-327	-27	-617	-41
Of which:					
Tax concession deposits	(4)	(-109)	(-97)	(-207)	(-98)
Premium deposits	(897)	(-218)	(-20)	(-410)	(-31)
Total	29 623	1 977	7	4 155	16

Chart 3: Breakdown of term and time deposits December 31, 1982, per cent

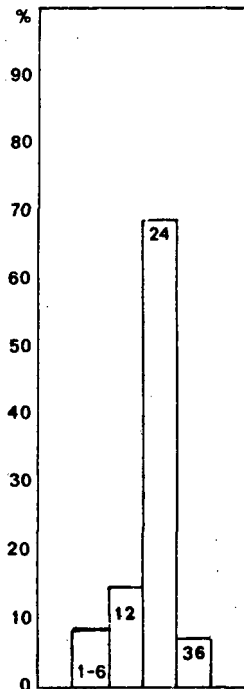
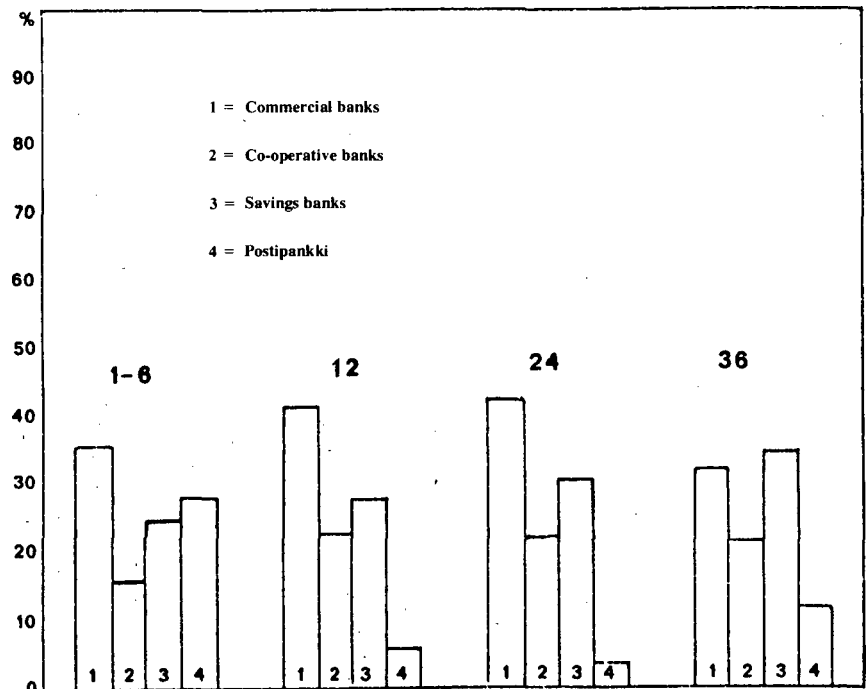


Chart 4: Shares of various types of deposit banks in different types of term and time deposits December 31, 1982, per cent



Commitments

The commitments of the deposit banks increased by 9 091 million marks to 53 760 million marks. The commercial banks' commitments totalled 41 910 million marks, Postipankki's 4 496 million marks, the savings banks' 4 117 million marks and the co-operative banks' 3 238 million marks.

Establishments

At the end of 1982, the deposit banks had 4 001 establishments, which was 89 establishments more than one year earlier. The commercial banks had 1 324 establishments, the savings banks 1 388 and the co-operative banks 1 253 establishments. Postipankki had at the end of the year 36 offices of its own. In addition, Postipankki business could be transacted in 3 222 post offices and offices of the Bank of Finland.

Establishments include head offices, branch offices and permanent service points. The breakdown by type of establishments is shown in Table I. Service points include, for example, banking windows at offices and factories, airports and railway stations, mobile banks and automatic bank note dispensers.

Personnel

The total personnel of the deposit banks increased by 563 persons to 43 823 during 1982. The commercial banks' personnel increased by 139 persons. Postipankki's by 62 the co-operative banks' by 164 and the savings banks' by 256 persons.

The figures for personnel are for the end of the year and include permanent full-time employees and regular part-time employees as well as any temporary labour.

SUOMI-ENGLANTI TERMILUETTELO
FÖRTECKNING ÖVER TERMINOLOGIN
FINNISH-ENGLISH GLOSSARY

Suomi-englanti termiluettelo

Taululuettelo

Finnish-English glossary

List of tables

Finnish

English

I Toimipaikat

I Establishments

- I1 Toimipaikat ja niissä tapahtuneet muutokset vuoden aikana (ml. pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet)
- I2 Toimipaikkatyypit tilikauden aikana
- I3 Osuuspankeissa ja säästöpankeissa tapahtuneet fuusiot tilikauden aikana
- I4 Liikepankkien tilikauden aikana lakkautetut ja avatut sivukonttorit

- I1 Establishments and changes in them during the year (incl. head offices, branch offices and permanent service points)
- I2 Types of establishment during the accounting period
- I3 Amalgamations in co-operative banks and savings banks during the accounting period
- I4 Closings and openings of branch offices in commercial banks during the accounting period

II Tuloslaskelma 1.1.—31.12.1982, 1 000 mk

II Income Statement January 1 – December 31, 1982, 1 000 mk

III Tase 31.12.1982, 1 000 mk

III Balance sheet on December 31, 1982, 1 000 mk

IV Tuloslaskelman liitetauluja

IV Supplementary information on the income statement

- IV1 Tuloslaskelman rakenne rahalaitosryhmittäin %
- IV2 Muiden tuottojen erittely, 1 000 mk
- IV3 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk
- IV4 Hoitokulujen erittely, 1 000 mk
- IV5 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä, 1 000 mk
- IV6 Välittömien verojen erittely, 1 000 mk
- IV7 Eräiden toimintojen kulujen erittely, 1 000 mk

- IV1 Breakdown of the income statement by category of banking institution, per cent
- IV2 Other earnings specified, 1 000 marks
- IV3 Earnings from real estate and real estate corporations, 1 000 marks
- IV4 Management expenses specified, 1 000 marks
- IV5 Expenses on real estate and real estate corporations, 1 000 marks
- IV6 Direct taxes specified, 1 000 marks
- IV7 Certain activity expenses specified, 1 000 marks

V Taseen liitetauluja

V Supplementary information on the balance sheet

- V1 Taseen rakenne rahalaitosryhmittäin, %
- V2 Taseen pääerien osuus taseen loppusummasta, %
- V3 Antolainaus 1 000 mk ja luottojen lukumäärät kpl tilikauden lopussa
- V4 Antolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk
- V5 Välitetyt luotot tilikauden lopussa, 1 000 mk
- V6 Ottolainaus 1 000 mk ja tilien lukumäärät kpl tilikauden lopussa
- V7 Ottolainauserien tapahtumat tilikauden aikana, 1 000 mk

- V1 Breakdown of the balance sheet by category of banking institution, per cent
- V2 The share of major balance sheet items in the total of the balance sheet, per cent
- V3 Lending 1 000 marks and the number of advances at the end of the accounting period
- V4 Developments in lending items during the accounting period, 1 000 marks
- V5 Loans granted from various funds at the end of the accounting period, 1 000 marks
- V6 Deposits 1 000 marks and the number of accounts at the end of the accounting period
- V7 Developments in deposit items during the accounting period, 1 000 marks

Finnish

English

V8A	Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, kirja-arvo, 1 000 mk	V8A	Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, book value, 1 000 marks
V8B	Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, nimellisarvo, 1 000 mk	V8B	Shares and partnerships owned by banking institutions, by sector, at the end of the accounting period, nominal value, 1 000 marks
V9	Rahalaitosten omistamat joukkovelkakirjat liikkeeseen laskijan mukaan, 1 000 mk	V9	Bonds and debentures owned by banking institutions (by debtor), 1 000 marks
V10	Osakepääoman ja osuuspääoman jakaantuminen sektoreittain tilikauden lopussa, 1 000 mk	V10	Share capital and co-operative capital, by sector, at the end of the accounting period, 1 000 marks
V11	Rahalaitosten omat pääomat tilikauden lopussa, 1 000 mk	V11	Capital accounts of banking institutions at the end of the accounting period, 1 000 marks
V12	Oman pääoman erien lisäykset ja vähennykset tilikauden aikana, 1 000 mk	V12	Increases and decreases in capital account items during the accounting period, 1 000 marks
V13	Rahalaitosten ehdotus voiton käyttämisestä, 1 000 mk	V13	The disposal of the net earnings proposed by banking institutions, 1 000 marks
V14	Eri omaisuuserien muutokset tilikauden aikana, 1 000 mk	V 14	Changes in different types of assets during the accounting period, 1 000 marks
VI	Korkojakautuma ja korkomarginaali	VI	Breakdown of interest rates and the interest margin
V11	Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoerot tilikauden lopussa %	V11	Average lending and deposit rates, and differences in rates at the end of the accounting period, per cent
V12	Anto- ja ottolainauksen korkojakautuma tilikauden lopussa % ja 1 000 mk	V12	Breakdown of lending and deposit rates at the end of the accounting period, per cent and 1 000 marks
VII	Tietoja palkansaajista	VII	Information on wage and salary earners
VII1	Palkansaajien lukumäärä tilikauden lopussa	VII1	Number of wage and salary earners at the end of the accounting period
VII2	Palkansaajien lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana	VII2	Average number of wage and salary earners during the accounting period
VII3	Palkansaajien palkat ja palkkiot tilikauden aikana, 1 000 mk	VII3	Wages and salaries of wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks
VII4	Palkansaajien luontoisedut tilikauden aikana, 1 000 mk	VII4	Fringe benefits received by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 marks
VII5	Palkansaajien työtunnit tilikauden aikana, 1 000 tuntia	VII5	Number of hours worked by wage and salary earners during the accounting period, 1 000 hours
VIII	Läänitauluja	VIII	Information by province
VIII1	Henkilökunta lääneittäin tilikauden lopussa	VIII1	Staff by province at the end of the accounting period
VIII2	Palkat ja palkkiot lääneittäin tilikauden aikana, 1 000 mk	VIII2	Wages and salaries by province during the accounting period, 1 000 marks
VIII3	Aineellisen käyttöomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk	VIII3	Purchases and sales of tangible fixed assets during the accounting period, 1 000 marks
VIII4	Aineellisen sijoitusomaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana, 1 000 mk	VIII4	Purchases and sales of tangible investment capital during the accounting period, 1 000 marks
VIII5	Talletukset lääneittäin tilikauden lopussa, 1 000 mk	VIII5	Deposits at the end of accounting period, 1 000 marks

Sarakkeet ja rivit

Columns and rows

Taulu
Table

	Finnish	English
I1	Sarakkeet	Columns
I2	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Kiinnitysluottopankit	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Mortgage Banks
I1	Rivit	Rows
	01 Tilikauden alussa toiminnassa	01 Operating at the beginning of the accounting period
	02 Tilikauden aikana avattu	02 Opened during the accounting period
	03 Tilikauden aikana lakkautettu	03 Closed during the accounting period
	04 Tilikauden lopussa	04 Operating at the end of the accounting period
I2	Tilikauden alussa	At the beginning of the accounting period
	01 Pääkonttoreita	01 Head offices
	02 Sivukonttoreita	02 Branch offices
	03 Toimipisteitä	03 Service points
	Tilikauden lopussa	At the end of the accounting period
	05 Pääkonttoreita	05 Head offices
	06 Sivukonttoreita	06 Branch offices
	07 Toimipisteitä	07 Service points
I3	Sarakkeet	Columns
	Fuusioituneet pankit Pankki fuusion jälkeen	Amalgamated banks The bank after amalgamation
	Rivit	Rows
	A Osuuspankit	A Co-operative Banks
	B Säästöpankit	B Savings Banks
I4	Sarakkeet	Columns
	Lakkautetut (toimipaikat)	Establishments closed
	Avatut (toimipaikat)	Establishments opened
II-III	Sarakkeet	Columns
	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Kiinnitysluottopankit	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Mortgage Banks
II	Rivit	Rows
	Korkotuotot	Interest earnings
	Kotimaiset	Domestic
	02 Pankeilta	02 From banks
	03 Markkamääräisistä luotoista yleisölle	03 On advances granted to the public, in Finnish currency
	05 Ulkomaan rahan määräisistä luotoista yleisölle	05 On advances granted to the public, in foreign currency
	06 Valtion varoista välitetyistä lainoista	06 On loans granted from state funds
	07 Joukkovelkakirjoista	07 On bonds and debentures
	08 Muut korkotuotot	08 Other interest earnings
	Ulkomaiset	Foreign
	10 Pankeilta	10 From banks
	11 Vekseleistä	11 On bills
	12 Joukkovelkakirjoista	12 On bonds and debentures
	13 Muista saamisista	13 On other receivables
	Korkokulut	Interest expenses
	Kotimaiset	Domestic
	16 Markkamääräisistä yleisön talletuksista	16 On deposits by the public, in Finnish currency
	17 Ulkomaan rahan määräisistä yleisön talletuksista	17 On deposits by the public, in foreign currency
	18 Joukkovelkakirjoista	18 On bonds and debentures
	19 Suomen Pankille	19 To the Bank of Finland
	20 Muille pankeille	20 To other banks
	21 Luottolaitoksille	21 To credit institutions
	22 Valtion varoista välitetyistä lainoista	22 On loans granted from state funds
	23 Muista veloista valtiolle	23 On other claims of the central government
	24 Muista veloista	24 On other liabilities
	25 Muut korkokulut	25 Other interest expenses
	Ulkomaiset	Foreign
	27 Pankeille	27 To banks
	28 Joukkovelkakirjoista	28 On bonds and debentures
	29 Muista veloista	29 On other liabilities
	32 Korkokate	32 Interest earnings, net
	33 Muut tuotot	33 Other earnings
	34 Tuotot yhteensä	34 Total earnings

Taulu
Table

Finnish

English

(II)

Muut kulut
35 Palkat
36 Muut kulut
38 Käyttökate

Poistot ja arvonalennukset
39 Rakennuksista ja rakennelmista
40 Koneista ja kalustosta
41 Luotoista
42 Muut poistot ja arvonalennukset
43 Muista pitkävaikutteisista menoista
45 Liikevoitto/liiketappio

Varausten lisäys (–) tai vähennys (+)
48 Luottotappiovaraukset
49 Muut varaukset
51 Välittömät verot
52 Tilivuoden voitto
53 Tilivuoden tappio

Other expenses
35 *Salaries*
36 *Other expenses*
38 *Operating margin*

Depreciation
39 *On buildings and constructions*
40 *On machinery and equipment*
41 *On advances*
42 *Other depreciation*
43 *On other long-term expenses*
45 *Business profit/business loss*

Increase (–) or decrease in reserves (+)
48 *Reserves for bad debt losses*
49 *Other reserves*
51 *Direct taxes*
52 *Net earnings for the accounting year*
53 *Net loss for the accounting year*

III Rivit

A Vastaavaa

Rahoitusomaisuus
Kotimaiset saamiset
Kassa
01 Suomen raha
02 Muu kassa
03 Saamiset Suomen Pankilta
04 Shekkitili Suomen Pankissa
05 Muut saamiset Suomen Pankilta

Saamiset muilta rahalaitoksilta
06 Talletukset muissa rahalaitoksissa
07 Muut saamiset muilta rahalaitoksilta

08 Saamiset muilta rahoituslaitoksilta
09 Saamiset valtiolta
10 Luotot yleisölle
11 Maksujen välitys

Siirtosaamiset
12 Korot
13 Myyntisaamiset
14 Muut siirtosaamiset

Muut rahoitusvarat
16 Ennakkomaksut
17 Myyntisaamiset
18 Muut

Ulkomaiset saamiset
Saamiset rahalaitoksilta
Talletukset
20 Ulkomaan rahan määräiset
21 Markkamääräiset

Muut saamiset
22 Ulkomaan rahan määräiset
23 Markkamääräiset

Vekselit
24 Ulkomaan rahan määräiset
25 Markkamääräiset

Muut saamiset
26 Ulkomaan rahan määräiset
27 Markkamääräiset

Siirtosaamiset
28 Korot
29 Muut siirtosaamiset

Vaihto-omaisuus
Kotimainen vaihto-omaisuus
32 Joukkovelkakirjat
33 Muu vaihto-omaisuus

Rows

A Assets

Cash and receivables
Domestic receivables
Cash
01 *Finnish currency*
02 *Other cash*
03 *Receivables from the Bank of Finland*
04 *Cheque account at the Bank of Finland*
05 *Other receivables from the Bank of Finland*

Receivables from other banking institutions
06 *Deposits in other banking institutions*
07 *Other receivables from other banking institutions*
08 *Receivables from other financial institutions*
09 *Receivables from the central government*
10 *Advances to the public*
11 *Payments in transit*

Adjustment items
12 *Interest accrued*
13 *Accounts receivable*
14 *Other adjustment items*

Other cash and receivables
16 *Advance payments*
17 *Accounts receivable*
18 *Other*

Foreign receivables
Receivables from banking institutions
Deposits
20 *In foreign currency*
21 *In Finnish currency*

Other receivables
22 *In foreign currency*
23 *In Finnish currency*

Bills
24 *In foreign currency*
25 *In Finnish currency*

Other receivables
26 *In foreign currency*
27 *In Finnish currency*

Adjustment items
28 *Interest accrued*
29 *Other adjustment items*

Trading assets
Domestic trading assets
32 *Bonds and debentures*
33 *Other trading assets*

Taulu
Table

Finnish

English

(III)

Ulkomainen vaihto-omaisuus

34 Ulkomaan rahat

35 Joukkovelkakirjat

36 Muu vaihto-omaisuus

Sijoitusomaisuus

Kotimaiset sijoitukset

Joukkovelkakirjat

38 Markkamääräiset

39 Ulkomaan rahan määräiset

40 Osakkeet ja osuudet

41 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet

42 Kiinteistöt

43 Muu sijoitusomaisuus

Ulkomaiset sijoitukset

45 Joukkovelkakirjat

46 Muu sijoitusomaisuus

Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot

49 Osakkeet ja osuudet

50 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet

51 Kiinteistöt

52 Koneet ja kalusto

53 Muu käyttöomaisuus ja pitkävaikutteiset menot

55 Muu omaisuus

56 Arvostuserät

Yhteensä

B Vastattavaa

Vieras pääoma

Kotimaiset velat

59 Yleisön talletukset

60 Obligaatiolainat

61 Debentuurilainat

62 Muut joukkovelkakirjalainat

63 Velat Suomen Pankille

64 Shekkiluotto

65 Muut velat Suomen Pankille

Velat muille rahalaitoksille

67 Muiden rahalaitosten talletukset

68 Muut velat muille rahalaitoksille

Velat muille rahoituslaitoksille

69 Muiden rahoituslaitosten talletukset

70 Muut velat muille rahoituslaitoksille

71 Velat valtiolle

Muut velat

72 Ennakkomaksut

73 Ostovelat

74 Muut

Maksujen välitys

75 Kannetut verot

76 Muu maksujen välitys

Siirtovelat

77 Korot

78 Ostovelat

79 Muut siirtovelat

Ulkomaiset velat

81 Joukkovelkakirjalainat

Velat rahalaitoksille

Talletukset

82 Ulkomaan rahan määräiset

83 Markkamääräiset

Muut velat rahalaitoksille

84 Ulkomaan rahan määräiset

85 Markkamääräiset

86 Debentuurilainat

Foreign trading assets

34 Foreign currency

35 Bonds and debentures

36 Other trading assets

Investment assets

Domestic investments

Bonds and debentures

38 In Finnish currency

39 In foreign currency

40 Shares and partnerships

41 Real estate stocks and shares

42 Real estate

43 Other investment assets

Foreign investments

45 Bonds and debentures

46 Other investment assets

Fixed assets and other long-term expenses

49 Shares and partnerships

50 Real estate stocks and shares

51 Real estate

52 Machinery and equipment

53 Other fixed assets and long-term expenses

55 Other assets

56 Equalization items

Total

B Liabilities

External capital

Domestic liabilities

59 Deposits by the public

60 Bonds

61 Debentures

62 Other bonds and debentures

63 Claims of the Bank of Finland

64 Overdrafts

65 Other claims of the Bank of Finland

Claims of other banking institutions

67 Deposits by other banking institutions

68 Other claims of other banking institutions

Claims of other financial institutions

69 Deposits by other financial institutions

70 Other claims of other financial institutions

71 Claims of the central government

Other liabilities

72 Advance payments

73 Accounts payable

74 Other

Payments in transit

75 Taxes collected

76 Other payments in transit

Adjustment items

77 Interest accrued

78 Accounts payable

79 Other adjustment items

Foreign liabilities

81 Bonds and debentures

Claims of banking institutions

Deposits

82 In foreign currency

83 In Finnish currency

Other claims of banking institutions

84 In foreign currency

85 In Finnish currency

86 Debentures

Taulu
Table

Finnish

English

(III)	Muut velat		Other liabilities	
	87	Ulkomaan rahan määräiset	87	In foreign currency
	88	Markkamääräiset	88	In Finnish currency
	Siirtovelat		Adjustment items	
	89	Korot	89	Interest accrued
	90	Muut siirtovelat	90	Other adjustment items
	93	Arvostuserät	93	Equalization items
	Varaukset		Reserves	
	94	Luottotappiovaraukset	94	Reserves for bad debt losses
	95	Muut varaukset	95	Other reserves
	Oma pääoma		Capital	
	97	Osakepääoma	97	Share capital
	98	Osuuspääoma	98	Co-operative capital
	99	Kantarahasto	99	Primary capital
	100	Osakeanti	100	Share issue
	101	Vararahasto	101	Reserve fund
	102	Arvonkorotusraho	102	Equalization fund
	103	Muut rahastot	103	Other funds
	104	Käyttämätön voitto edellisiltä vuosilta	104	Undistributed profits from previous years
	105	Tilivuoden voitto	105	Net earnings for the accounting year
	106	Tappio edellisiltä vuosilta	106	Net loss from previous years
	107	Tilivuoden tappio	107	Net loss for the accounting year
	Yhteensä		Total	
	110	Varsinaisten talletusten lukumäärä	110	Number of ordinary deposits
	112	Lainojen lukumäärä (ml. valtion lainat)	112	Number of loans (incl. state loans)
	113	Vekseleiden lukumäärä	113	Number of bills
	114	Henkilökunnan lukumäärä	114	Number of employees
	115	Konttoreiden lukumäärä	115	Number of offices
	116	Shekkiluottojen myönnetty määrä, 1 000 mk	116	Total amount of overdrafts granted 1 000 marks
	117	Vastuusitoumukset, 1 000 mk	117	Guarantee commitments 1 000 marks
IV1	Sarakkeet	(Katso taulu II)	Columns	(See table II)
		Yhteensä		Total
	Rivit	(Katso taulu II)	Rows	(See table II)
IV2– IV7	Sarakkeet	(Katso taulu II)	Columns	(See table II)
IV2	Rivit	01 Tuotot valuutanvaihdesta	Rows	01 Earnings from foreign exchange dealings
		02 Kurssierot		02 Agio
		03 Toimitusmaksut ja palkkiot		03 Commissions and fees
		04 Provisiot pankkitakauksista		04 Commissions on bank guarantees
		05 Saadut pääoma-arvojen alennukset		05 Depreciation in capital values
		06 Tuotot arvopaperikaupasta		06 Earnings from dealings in securities
		07 Osingot ja osuuksien korot		07 Dividends and interest earnings from partnerships
		08 Kotimaiset		08 Domestic
		09 Ulkomaiset		09 Foreign
		10 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä		10 Earnings from real estate and real estate corporations
		11 Pankki kiinteistöt		11 Bank premises
		12 Asuinkiinteistöt		12 Residential buildings
		13 Muut		13 Other
		14 Myyntivoitot eri omaisuuserien myynneistä		14 Earnings from sales of various properties
		15 Perityiksi saadut poistetut saamiset		15 Written-off receivables collected
		16 ATK-tuotot		16 ADP earnings
		17 Muut		17 Other
IV3	Rivit	01 Vuokrat	Rows	01 Rents and leases
		02 Maa-alueista		02 On land areas
		03 Rakennuksista ja huoneistoista		03 On buildings and apartments
		04 Asunto-osakkeista ja muista kiinteistöistä		04 On shares in housing corporations and on other real estate
		05 Muut tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä		05 Other earnings from real estate and real estate corporations
		07 Osingot kiinteistöyhteisöistä		07 Dividends on real estate corporations
		08 Myyntivoitot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä		08 Earnings from sales of real estate and of shares in real estate corporations

Taulu
Table

Finnish

English

IV4	Rivit	01 Palkat 02 Sosiaalikulut 03 Lakisääteiset sosiaalikulut 04 Muut sosiaalikulut 05 Vuokrat 06 Maa-alueista ja vesialueista 07 Rakennuksista ja huoneistoista 08 Muut vuokrat 09 Joukkovelkakirjalainojen kulut 10 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä 11 Pankki kiinteistöt 12 Asuinkiinteistöt 13 Muut kiinteistöt 14 Toimistokulut 15 Tietoliikennekulut 16 Koneiden ja laitteiden korjaus, huolto 17 Muut toimistokulut 18 ATK-kulut 19 Markkinointikulut 20 Edustuskulut 21 Muut markkinointikulut 22 Henkilökuntakulut 23 Maksut vakuutusrahastolle 24 Vakuutus- ja muut varmuuskulut 25 Valvonta- ja tarkastusmaksut 26 Jäsenmaksut 27 Sekalaiset kulut 28 Vuokrakiinteistöjen korjaus- ja kunnossapito 29 Muut sekalaiset kulut 31 Verot 32 Hoitokulut yhteensä	Rows	01 Salaries 02 Social expenditure 03 Statutory social security contributions 04 Other social expenditure 05 Rents and leases 06 On land and water areas 07 On buildings and apartments 08 Other rents and leases 09 Expenses on bonds and debentures 10 Expenses on real estate and real estate corporations 11 Bank premises 12 Residential buildings 13 Other real estate 14 Office expenses 15 Communication expenses 16 Repairs and service of machinery and equipment 17 Other office expenses 18 ADP expenses 19 Marketing expenses 20 Public relations expenses 21 Other marketing expenses 22 Staff expenses 23 Payments to the guarantee fund 24 Insurance and other security expenses 25 Control and auditing charges 26 Membership fees 27 Miscellaneous expenses 28 Repair and maintenance expenses on rented real estate 29 Other miscellaneous expenses 31 Taxes 32 Total management expenses
IV5	Rivit	01 Kiinteistökulut 02 Lämmitys 03 Vesi, valaistus ja voima 04 Puhtaanapito 05 Korjaukset ja huolto 06 Muut kiinteistökulut 08 Kiinteistöosakkeiden kulut 09 Yhtiövastikkeet 10 Muut kiinteistöosakkeiden kulut 12 Kiinteistön henkilökunnan palkat ja sosiaalikulut (sisältyvät tulolaskelman palkkoihin ja sosiaalikuluihin) 13 Myyntitappio kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	Rows	01 Real estate expenses 02 Heating 03 Water, electricity and power 04 Cleaning 05 Repair and maintenance 06 Other real estate expenses 08 Expenses on shares in real estate corporations 09 Payments to cover maintenance expenses 10 Other expenses on shares in real estate corporations 12 Salaries and social expenditure of real estate staff (included in salaries and social expenditure in the income statement) 13 Losses on sales of real estate and of shares in real estate corporations
IV6	Rivit	01 Verosaamiset tilikauden alussa 02 Verovelat tilikauden alussa 03 Tilikautena maksettu jälki- ja lisävero 04 Tilikautena maksettu ennakkovero 05 Tilikautena saatu veronpalautus 06 Omasta pääomasta maksetut verot 07 Omaan pääomaan siirretyt verot 08 Verosaamiset tilikauden lopussa 09 Verovelat tilikauden lopussa	Rows	01 Taxes repayable at the beginning of the accounting period 02 Taxes payable at the beginning of the accounting period 03 Payments of taxes after final assessment during the accounting period 04 Advance payments of taxes during the accounting period 05 Repayments of taxes during the accounting period 06 Taxes paid on capital accounts 07 Repaid taxes added to capital accounts 08 Taxes repayable at the end of the accounting period 09 Taxes payable at the end of the accounting period
IV7	Rivit	01 Markkinointikulut siitä: Palkat ja palkkiot Vieraat palvelukset 02 ATK-kulut siitä: Palkat ja palkkiot Kone- ja laitevuokrat Vieraat palvelukset	Rows	01 Marketing expenses of which: Salaries and fees Hired services 02 ADP expenses of which: Salaries and fees Rents for machinery and equipment Hired services

Taulu
Table

Finnish

English

V1	Sarakkeet	(Katso taulu III) Yhteensä	Columns	(See explanations of table III) Total
	Rivit	(Katso taulu III)	Rows	(See table III)
V2	Sarakkeet	(Katso taulu III)	Columns	(See table III)
	Rivit	01 Rahoitusomaisuus 02 Vaihto-omaisuus 03 Sijoitusomaisuus 04 Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot 05 Muu omaisuus 06 Arvostuserät 08 Vieras pääoma 10 Arvostuserät 11 Varaukset 12 Oma pääoma	Rows	01 Cash and receivables 02 Trading assets 03 Investment assets 04 Fixed assets and other long-term expenses 05 Other assets 06 Equalization items 08 External capital 10 Equalization items 11 Reserves 12 Capital accounts
V3	Sarakkeet	(Katso taulu II) Lukumäärä	Columns	(See table II) Number of advances
	Rivit	Kotimaiset luotot Luotot yleisölle Markkamääräiset 01 Shekkiluotot 02 Vekselit 03 Tavalliset velkakirjalainat 04 Korkotukilainat 05 Valtion varoista välitetyt lainat 06 Muista varoista välitetyt lainat Ulkomaan rahan määräiset luotot 07 Lainat 08 Muut Yhteensä Luotot muille rahalaitoksille 10 Shekkiluotot 11 Muut Yhteensä Luotot muille rahoituslaitoksille 13 Shekkiluotot 14 Muut Yhteensä 16 Luotot valtiolle Yhteensä Luotot ulkomaille		Domestic advances Advances to the public In Finnish currency 01 Overdrafts 02 Bills 03 Ordinary loans 04 Interest subsidy loans 05 Loans granted from state funds 06 Loans granted from other funds Advances denominated in foreign currency 07 Loans 08 Other Total Advances to other banking institutions 10 Overdrafts 11 Other Total Advances to other financial institutions 13 Overdrafts 14 Other Total Advances to the central government Total Advances to foreign borrowers
V4	Sarakkeet	(Katso taulu II) Nostettu Maksettu	Columns	(See table II) Drawings Repayments
	Rivit	(Katso taulu V3)	Rows	(See table V3)
V5	Sarakkeet	Pankin saamiset (luotonantajilta) Muutos edellisestä vuodesta (M %) Pankin velka(välitetyistä luotoista)	Columns	Receivables from borrowers Change from the previous year Liabilities of the bank for loans granted from various funds
	Rivit	Valtion varoista välitetyt lainat 01 Asuttamislainat 02 Maankäyttölainat 03 Pienteollisuuslainat 04 Muut valtion lainat	Rows	Loans granted from state funds 01 Settlement loans 02 Land- utilization loans 03 Small-industry loans 04 Other state loans

Taulu
Table

Finnish		English	
(v5)	B Muista varoista välitetyt lainat 06 Lainat Eläketurvakeskuksen alaisten laitosten varoista 07 Muut välitetyt lainat		B Loans granted from other funds 06 Loans granted from the funds of institutions subordinated to the Central pension security institute 07 Other loans granted from various funds
V6	Sarakkeet Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Lukumäärä Rivit Kotimaiset talletukset Yleisön talletukset Markkamääräiset 01 Luototon shekkitili 02 Luotollinen shekkitili 03 Muu avistatili 04 Käyttötili 05 Säästö- ja karttuva talletustili 06 1–6 kk ITA/MTA 07 12 kk ITA 08 24 kk MTA 09 36 kk MTA 10 Muut talletustilit Ulkomaan rahan määräiset 11 Vaadittaessa maksettava valuuttatili 12 Muut valuuttatalletustilit Yhteensä Muiden rahalaitosten talletukset 14 Shekkitili 15 Valuuttatalletustilit 16 Muut talletustilit Yhteensä Muiden rahoituslaitosten talletukset 18 Shekkitili 19 Muut talletustilit Yhteensä 21 Valtion talletukset Yhteensä Ulkomaisten rahalaitosten talletukset	Columns Rows	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Number of accounts Domestic deposits Deposits by the public In Finnish currency 01 Cheque accounts without overdraft facilities 02 Cheque accounts with overdraft facilities 03 Other sight deposits 04 Deposit accounts with cheque facilities 05 Savings and deposit accounts 06 1–6 months time deposits 07 12 months time deposits 08 24 months time deposits 09 36 months time deposits 10 Other deposit accounts In foreign currency 11 Foreign exchange accounts payable on demand 12 Other foreign exchange deposits Total Deposits by other banking institutions 14 Cheque account 15 Foreign exchange deposits 16 Other deposit accounts Total Deposits by other financial institutions 18 Cheque account 19 Other deposit accounts Total 21 Deposits by the central government Total Deposits held by foreign banking institutions
V7	Sarakkeet (Katso taulu V6) Otot Panot Rivit (Katso taulu V6)	Columns Rows	(See table V6) Drawings Deposits (See table V6)
V8A	Sarakkeet (Katso taulu II) Rivit 01 Liikepankit 02 Osuuspankit 03 Vakuutusyhtiöt 04 Muut yksityiset rahoituslaitokset 05 Muut julkiset rahoituslaitokset 06 Julkiset yritykset 07 Yksityiset yritykset 08 Muut osakkeet ja osuudet 09 Ulkomaat	Columns Rows	(See table II) 01 Commercial Banks 02 Co-operative Banks 03 Insurance companies 04 Other private financial institutions 05 Other public financial institutions 06 Public enterprises 07 Private enterprises 08 Other shares and partnerships 09 Foreign
V8B	Sarakkeet (Katso taulu V8A) Rivit (Katso taulu V8A)	Columns Rows	(See table V8A) (See table V8A)
V9	Sarakkeet Valtion Kuntien ja kuntainliittojen Muiden rahoituslaitosten Ulkomaat Muut Yhteensä	Columns	Central Government Municipalities and municipal federations Other financial institutions Foreign Other Total

Taulu
Table

Finnish		English	
(V9)	Rivit	I Kotimaan rahan määräiset	<i>I Denominated in Finnish currency</i>
		A Kirjanpitoarvo	<i>A Book value</i>
		01 Postipankki	<i>01 Postipankki</i>
		02 Liikepankit	<i>02 Commercial Banks</i>
		03 Kiinnitysluottopankit	<i>03 Mortgage Banks</i>
		04 Osuuspankit	<i>04 Co-operative Banks</i>
		05 Säästöpankit	<i>05 Savings Banks</i>
		B Nimellisarvo	<i>B Nominal value</i>
		08 Postipankki	<i>08 Postipankki</i>
		09 Liikepankit	<i>09 Commercial Banks</i>
		10 Kiinnitysluottopankit	<i>10 Mortgage Banks</i>
		11 Osuuspankit	<i>11 Co-operative Banks</i>
		12 Säästöpankit	<i>12 Savings Banks</i>
		II Ulkomaan rahan määräiset	<i>II Denominated in foreign currency</i>
		A Kirjanpitoarvo	<i>A Book value</i>
		15 Postipankki	<i>15 Postipankki</i>
		16 Liikepankit	<i>16 Commercial Banks</i>
		17 Kiinnitysluottopankit	<i>17 Mortgage Banks</i>
		B Nimellisarvo	<i>B Nominal value</i>
		20 Postipankki	<i>20 Postipankki</i>
		21 Liikepankit	<i>21 Commercial Banks</i>
		22 Kiinnitysluottopankit	<i>22 Mortgage Banks</i>
		24 Kirjanpitoarvo yhteensä	<i>24 Total book value</i>
		26 Nimellisarvo yhteensä	<i>26 Total nominal value</i>
V10	Sarakkeet	Liikepankit Osuuspankit Kiinnitysluottopankit	<i>Commercial Banks Co-operative Banks Mortgage Banks</i>
	Rivit	01 Pankit 02 Vakuutuslaitokset 03 Muut rahoituslaitokset 04 Yritykset 05 Julkisyhteisöt 06 Yksityiset voittoa tavoittelemattomat yhteisöt 07 Kotitaloudet 08 Muut	<i>01 Banks 02 Insurance institutions 03 Other financial institutions 04 Enterprises 05 Public corporations 06 Non-profit making private corporations 07 Private households 08 Other</i>
V11	Sarakkeet	(Katso taulu II)	<i>(See table II)</i>
	Rivit	01 Osakepääoma/osuuspääoma/ kantarahasto 02 Osakeanti 03 Vararahasto 04 Arvonkorotusrahasto 05 Muut rahastot 06 Käyttämätön voitto aikaisemmilta vuosilta 07 Tilivuoden voitto 10 Tappiot aikaisemmilta vuosilta 11 Tilivuoden tappio 12 Oma pääoma tappio vähentämisen jälkeen	<i>01 Share capital/Co-operative capital/ primary capital 02 Share issue 03 Reserve fund 04 Equalization fund 05 Other funds 06 Undistributed net earnings from previous years 07 Net earnings for the accounting year 10 Net loss from previous years 11 Net loss for the accounting year 12 Capital accounts after deduction of net loss</i>
V12	Sarakkeet	(Katso taulu II)	<i>(See table II)</i>
	Rivit	(Katso taulu V11)	<i>(See table V11)</i>
V13	Sarakkeet	(Taulu II)	<i>(See table II)</i>
	Rivit	01 Tilivuoden voitto 02 Edellisten vuosien voitto 03 Käytettävissä olevat voittovarot 04 Siirto lakimääräiseen vararahastoon 05 Osuuspääomalle suoritettavaa korkoa 06 Osingonjako 07 Siirto muihin rahastoihin 08 Yleishyödyllisiin tarkoituksiin 09 Muu käyttö 10 Jätetty käyttämättä	<i>01 Net earnings for the accounting year 02 Net earnings from previous years 03 Disposable net earnings 04 Transfer to the statutory reserve fund 05 Interest to be paid on co-operative capital 06 Distribution of dividends 07 Transfer to other funds 08 For public purposes 09 Other disposal 10 Undistributed</i>

Taulu
Table

Finnish		English	
V14	Sarakkeet	Columns	
	Lisäys (+)	Increase (+)	
	Vähennys (-)	Decrease (-)	
	Myyntivoitto/myyntitappio (+/-)	Sales profit/sales loss (+/-)	
	Poistot (-)	Write-offs (-)	
	Arvonkorotus/arvonalennus (+/-)	Appreciation/depreciation (+/-)	
	Rivit	Rows	
	A Vaihto-omaisuus	A Trading assets	
	Obligaatiot	Bonds	
	01 Kotimaiset	01 Domestic	
	02 Ulkomaiset	02 Foreign	
	Muut joukkovelkakirjat	Other bonds and debentures	
	03 Kotimaiset	03 Domestic	
	04 Ulkomaiset	04 Foreign	
	Osakkeet ja osuudet	Shares and partnerships	
	05 Kotimaiset	05 Domestic	
	06 Ulkomaiset	06 Foreign	
	Muu vaihto-omaisuus	Other trading assets	
	07 Kotimainen	07 Domestic	
	08 Ulkomainen	08 Foreign	
	09 Kotimainen vaihto-omaisuus yht.	09 Total domestic trading assets	
	10 Ulkomainen vaihto-omaisuus yht.	10 Total foreign trading assets	
	11 Vaihto-omaisuus yhteensä	11 Total trading assets	
	12 Kotimaiset ennakkomaksut	12 Domestic advance payments	
	13 Ulkomaiset ennakkomaksut	13 Foreign advance payments	
	14 Taseen vaihto-omaisuus yht.	14 Total trading assets in the balance sheet	
	B Sijoitusomaisuus	B Investment assets	
	Obligaatiot	Bonds	
	15 Kotimaiset	15 Domestic	
	16 Ulkomaiset	16 Foreign	
	Muut joukkovelkakirjat	Other bonds and debentures	
	17 Kotimaiset	17 Domestic	
	18 Ulkomaiset	18 Foreign	
	19 Asuinkiinteistöosakkeet	19 Shares in housing corporations	
	20 Muut kiinteistöosakkeet	20 Other real estate shares	
	Muut osakkeet	Other shares	
	21 Kotimaiset	21 Domestic	
	22 Ulkomaiset	22 Foreign	
	23 Maa- ja vesialueet	23 Land and water areas	
	24 Asuinrakennukset	24 Residential buildings	
	25 Muut talonrakennukset	25 Other buildings	
	26 Muut kiinteistöt	26 Other real estate	
	Muu sijoitusomaisuus	Other investment assets	
	27 Kotimainen	27 Domestic	
	28 Ulkomainen	28 Foreign	
	29 Kotimainen sijoitusomaisuus yht.	29 Total domestic investment assets	
	30 Ulkomainen sijoitusomaisuus yht.	30 Total foreign investment assets	
	31 Sijoitusomaisuus yhteensä	31 Total investment assets	
	32 Kotimaiset ennakkomaksut	32 Domestic advance payments	
	33 Ulkomaiset ennakkomaksut	33 Foreign advance payments	
	34 Taseen sijoitusomaisuus yht.	34 Total investment assets in the balance sheet	
	C Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot	C Fixed assets and other long-term expenses	
	35 Asuinkiinteistöosakkeet	35 Shares in housing corporations	
	36 Muut kiinteistöosakkeet	36 Other real estate shares	
	Muut osakkeet	Other shares	
	37 Kotimaiset	37 Domestic	
	38 Ulkomaiset	38 Foreign	
	39 Maa- ja vesialueet	39 Land and water areas	
	40 Asuinrakennukset	40 Residential buildings	
	41 Muut talonrakennukset	41 Other buildings	
	42 Muut kiinteistöt	42 Other real estate	
	43 Koneet ja kalusto	43 Machinery and equipment	
	44 Muu käyttöomaisuus	44 Other fixed assets	
	45 Perustamis- ja järjestelymenot sekä muut pitkävaikutteiset menot	45 Establishment and organization expenses and other long-term expenses	
	46 Käyttöomaisuus yhteensä	46 Total fixed assets	
	47 Ennakkomaksut	47 Advance payments	
	48 Taseen käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot yht.	48 Fixed assets and other long-term expenses in the balance sheet, total	

Taulu Table				English	
	Finnish				
VI1	Sarakkeet	Keskikorko Korkoero Antolainaus Lainat Vekselit Shekkiluotot Yhteensä Ottolainaus		Columns	Average rate of interest Difference in rates Advances Loans Bills Overdrafts Total Deposits
VI1	Rivit	Liikepankit Säästöpankit Osuuspankit Postipankki Yhteensä		Rows	Commercial Banks Savings Banks Co-operative Banks Postipankki Total
VI2	Sarakkeet	Korko Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Postipankki Antolainaus Ottolainaus		Columns	Interest earnings Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Postipankki Advances Deposits
VII1	Sarakkeet	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Kiinnitysluottopankit Postipankki		Columns	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Mortgage Banks Postipankki
	Rivit	02 Ylemmät toimihenkilöt 03 Miehet 04 Naiset 05 Muut toimihenkilöt 06 Miehet 07 Naiset 08 Työntekijät 09 Miehet 10 Naiset 11 Yhteensä		Rows	02 Superior employees 03 Men 04 Women 05 Other employees 06 Men 07 Women 08 Workers 09 Men 10 Women 11 Total
VII2	(Katso taulu VII1)				(See explanations of table VII1)
VII3	(Katso taulu VII1)				(See explanations of table VII1)
VII4-5	(Katso taulu VII1)				(See explanations of table VII1)
VIII1-5	Rivit	01 Uudenmaan lääni 02 Turun ja Porin lääni 03 Ahvenanmaan maakunta 04 Hämeen lääni 05 Kymen lääni 06 Mikkelin lääni 07 Pohjois-Karjalan lääni 08 Kuopion lääni 09 Keski-Suomen lääni 10 Vaasan lääni 11 Oulun lääni 12 Lapin lääni		Rows	01 Province of Uusimaa 02 Province of Turku and Pori 03 Province of Ahvenanmaa 04 Province of Häme 05 Province of Kymi 06 Province of Mikkeli 07 Province of Pohjois-Karjala 08 Province of Kuopio 09 Province of Keski-Suomi 10 Province of Vaasa 11 Province of Oulu 12 Province of Lappi
VIII1	Sarakkeet	Liikepankit Osuuspankit Säästöpankit Lukumäärä (lkm)		Columns	Commercial Banks Co-operative Banks Savings Banks Number
VIII2	(Katso taulu VIII1)				(See explanations of table VIII1)
VIII3	Sarakkeet	(Katso taulu VIII2) Ostot Myynnit		Columns	(See explanations of table VIII2) Purchases Sales
VIII4	Sarakkeet	(Katso taulu VIII3)		Columns	(See explanations of table VIII3)
VIII5	Sarakkeet	(Katso taulu VIII2)		Columns	(See explanations of table VIII2)

TAULUJA
TABELLER
TABLES

a) Taulu I1 Toimipaikat ja niissä tapahtuneet muutokset tilikauden aikana (ml. pääkonttorit, sivukonttorit ja vakinaiset toimipisteet)	Liikepankit Affärsbankerna	Osuuspankit Andelsbankerna	Säästöpankit Sparbankerna	Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna
01 Tilikauden alussa toiminnassa	1 282	1 230	1 367	5
02 Tilikauden aikana avattu	61	32	31	—
03 Tilikauden aikana lakkautettu	19	9	10	—
04 Tilikauden lopussa toiminnassa	1 324	1 253	1 388	5

Taulu I2 Toimipaikkatyytit tilikauden aikana	Liikepankit Affärsbankerna	Osuuspankit Andelsbankerna	Säästöpankit Sparbankerna	Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna
Tilikauden alussa				
01 Pääkonttoreita	7	371	274	5
02 Sivukonttoreita	892	824	1 012	—
03 Toimipisteitä	383	35	81	—
Tilikauden lopussa 1)				
05 Pääkonttoreita	7	370	273	5
06 Sivukonttoreita	900	827	1 022	—
07 Toimipisteitä	417	56	93	—

e) Taulu I3 Pankeissa tapahtuneet fuusiot tilikauden aikana

	Fuusioituneet pankit	Pankki fuusion jälkeen
Säästöpankit	Askaisten Säästöpankki Riihimäen Säästöpankki	Turun Suomalainen Säästöpankki Kanta-Hämeen Säästöpankki

Taulu I4 Liikepankkien tilikauden aikana lakkautetut ja avatut sivukonttorit pankeittain

	Lakkautetut	Avatut
Kansallis-Osake-Pankki	Pankakoski Mellilä Sieppijärvi Siuro	Forssa — Kauppatori Kajaani — Keskusta Hollola — Kuntakeskus Tampere — Yliopisto
Suomen Yhdyspankki Oy	Helsinki — Forum	Helsinki — Länsi-Pasila Joensuu — Suvantokatu Kouvola — Kauppatori Laitila Leppävirta Nokia — Välikatu 17 Rauma — Otanlahti Savonlinna — Liikekeskus
Helsingin Osakepankki	Raisio	Rauma — Valtakatu 15

Selitykset — Förklaringar — Explanations

- a) Ei sisällä tilapäisiä toimipisteitä; fuusiot huomioitu muutostiedoissa — Innehåller icke tillfälliga förrättningsställen; fusioneringarna har beaktats i förändringar — Temporary service points are not included in the figures; amalgamations have been taken into account in data on changes
- b) Pääkonttorit ja sivukonttorit — Huvudkontor och filialer — Head offices and branch offices
- c) () toimipaikkojen nettomuutokset vuoden aikana — () verksamhetsställets nettoförändringar under året — () net changes in establishments during the year
- d) Toimipaikat, joiden välityksellä Postipankin rahaliike on kulkenut — Verksamhetsställen genom vilka Postbankens penningrörelse har skett — Establishments through which Postipankki's money has flown.
- e) säästöpankeissa ei fuusioita tilikauden aikana — inga fusioneringar i sparbanker under räkenskapsperioden — no amalgamations in savings banks during the accounting period

a) Tabell I1 Verksamhetsställen och deras förändringar under räkenskapsperioden (inkl. huvudkontor, filialer och ordinarie förrättningsställen)

- 01 Vid räkenskapsperiodens början verksamma
02 Under räkenskapsperioden öppnade
03 Under räkenskapsperioden indragna
04 Vid räkenskapsperiodens slut verksamma

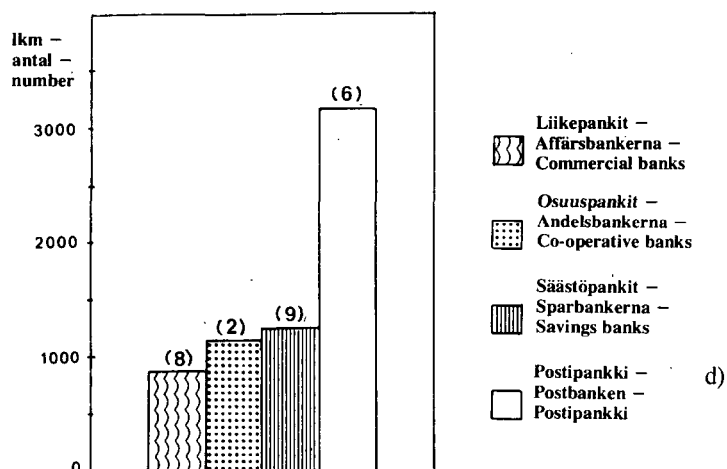
Tabell I2 Typer av verksamhetsställen under räkenskapsperioden

Vid räkenskapsperiodens början
01 Huvudkontor
02 Filialkontor
03 Förrättningsställen

Vid räkenskapsperiodens slut
05 Huvudkontor
06 Filialkontor
07 Förrättningsställen

Kuvio 5: Talletuspankkien toimipaikat vuonna 1982

Figur 5: Antal depositionsbankernas verksamhetsställen år 1982 b) c)



e) Tabell I3 Fusioneringar inom bankerna under räkenskapsperioden

	Fusionerade banker	Banken efter fusioneringen
Sparbankerna	Askaisten Säästöpankki	Turun Suomalainen Säästöpankki
	Riihimäen Säästöpankki	Kanta-Hämeen Säästöpankki

Tabell I4 Affärsbankernas under räkenskapsperioden indragna och öppnade filialkontor bankvis

	Indragna	Öppnade
Kansallis-Osake-Pankki	Pankkoski Mellilä Sieppijärvi Siuro	Forssa - Kauppatori Kajaani - Keskusta Hollola - Kuntakeskus Tampere - Yliopisto
Föreningsbanken i Finland Ab	Helsingfors - Forum	Helsingfors - Västra Böle Joensuu - Suvantokatu Kouvola - Kauppatori Letala Leppävirta Nokia - Välikatu 17 Raumo - Otanlahti Nyslott - Liikekeskus
Helsingfors Aktiebank	Reso	Raumo - Valtakatu 15

Viitteet - Hänvisningar - References

1) s. 10, taulu III, rivi 115 - s. 10, tabell III, rad 115 - p. 10, Table III, row 115

Taulu II Tuloslaskelma 1.1.–31.12.1982,
1 000 mk

		Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna	
		1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
Korkotuotot									
<i>Kotimaiset</i>									
02	Pankeilta	580 484	15,9	293 856	8,4	323 415	9,8	35 060	19,7
a) 03	Markkamääräisistä luotoista yleisölle	3 648 096	9,6	2 086 704	14,0	2 422 232	11,4	661 115	22,3
05	Ulkomaan rahan määräisistä luotoista yleisölle	1 111 690	-4,9	1 126 105,5		2 (Z)		219 820	9,3
06	Valtion varoista välitetyistä lainoista	1 688	31,0	55 580	31,6	28 432	37,6	—	—
07	Joukkovelkakirjoista	466 623	7,3	38 748	21,4	72 229	23,3	2 511	47,5
08	Muut korkotuotot	29 821	37,0	6 607	16,8	21 514	20,5	5 854	24,6
09	(02-08)	5 838 402	7,0	2 482 621	13,8	2 867 824	11,8	924 360	18,9
<i>Ulkomaiset</i>									
10	Pankeilta	1 475 970	18,3	—	—	—	—	—	—
11	Vekseleistä	45 253	-0,7	—	—	—	—	—	—
12	Joukkovelkakirjoista	36 181	-6,1	—	—	—	—	—	—
13	Muista saamisista	4 655	(X)	—	—	—	—	117	120,8
14	(10-13)	1 562 059	17,3	—	—	—	—	117	120,8
15	(09+14)	7 400 461	9,0	2 482 621	13,8	2 867 824	11,8	924 477	18,9
Korkokulut									
<i>Kotimaiset</i>									
a) 16	Markkamääräisistä yleisön talletuksista	1 575 157	6,0	1 112 071	8,8	1 413 950	5,5	—	—
17	Ulkomaan rahan määräisistä yleisön talletuksista	246 454	15,6	1 809 -34,1		—	—	—	—
18	Joukkovelkakirjoista	454 611	-16,5	—	-100,0	—	—	575 090	21,0
19	Suomen Pankille	559 045	16,7	180 234	16,0	213 909	12,5	1 (Z)	
20	Muille pankeille	16 763	66,3	31 548	87,1	19 752	45,8	8 471	43,0
21	Luottolaitoksille	78 603	27,8	51 516	26,4	25 471	26,7	—	—
22	Valtion varoista välitetyistä lainoista	92	39,4	3 024	242,5	95	43,9	—	—
23	Muista veloista valtiolle	311 764	128,9	71 663	53,4	37 498	227,6	3 017	15,8
24	Muista veloista	23 381	114,7	3 580	-21,8	6 515	40,6	5 246	33,9
25	Muut korkokulut	3 265 870	11,3	1 455 445	12,8	1 717 190	8,7	186	272,0
26	(16-25)	—	—	—	—	—	—	592 011	21,4
<i>Ulkomaiset</i>									
27	Pankeille	2 079 869	-2,2	—	—	—	—	50 310	22,3
28	Joukkovelkakirjoista	282 419	65,6	—	—	—	—	97 216	11,8
29	Muista veloista	2 362 288	2,9	—	—	—	—	66 900	5,7
30	(27-29)	-5 628 158	7,5	-1 455 445	12,8	-1 717 190	8,7	214 426	12,0
31	(26+30)	—	—	—	—	—	—	-806 437	18,7
32	Korkokate (15./31)	1 772 303	14,2	1 027 176	15,4	1 150 634	16,8	118 040	20,3
33	Muut tuotot	1 750 789	13,9	383 539	35,4	550 442	26,8	26 663	48,6
34	Tuotot yhteensä (32+33)	3 523 092	14,0	1 410 715	20,2	1 701 076	19,9	144 703	24,7
Muut kulut									
b) 35	Palkat	1 141 296	10,1	496 827	11,8	631 349	12,3	7 539	5,1
36	Muut kulut	1 290 151	14,8	629 370	22,9	755 254	25,0	36 510	42,7
37	(35-36)	-2 431 447	12,6	-1 126 197	17,8	-1 386 603	18,9	-44 049	34,5
38	Käyttökate (34./37)	1 091 645	17,4	284 518	30,6	314 473	24,4	100 654	20,8
Poistot ja arvonalennukset									
39	Rakennuksista ja rakennelmista	52 018	-18,5	17 579	17,6	41 750	84,7	214	181,6
40	Koneista ja kalustosta	144 716	4,9	29 594	19,6	55 510	32,5	363	-16,9
41	Luotoista	51 990	151,7	14 984	425,0	5 482	25,6	—	-100,0
42	Muut poistot ja arvonalennukset	19 235	1,8	6 603	27,7	5 392	91,9	5 100	17,5
43	Muista pitkävaikutteisista menoista	—	—	—	—	—	—	—	—
44	(39-43)	-267 959	11,4	-68 760	44,1	-108 134	50,8	-5 677	16,6
45	Liikevoitto/Liiketappio (38./44)	823 686	19,6	215 758	26,8	206 339	13,9	94 977	21,1
Varausten lisäys (-) tai vähennys (+)									
48	Luottotappiovaraukset	-318 654	26,8	-126 205	19,5	-128 682	18,2	-52 445	26,4
49	Muut varaukset	-68 866	-26,3	-41 522	74,2	-37 024	21,3	+9	-98,6
50	(48-49)	-387 520	12,4	-167 727	29,5	-165 706	18,9	-52 436	24,7
51	Välittömät verot	-176 718	37,2	-25 517	9,2	-26 992	-12,6	-17 890	16,4
52	Tilivuoden voitto	259 448	20,6	22 514	30,3	14 310	22,5	24 651	17,3
53	Tilivuoden tappio	—	—	—	—	-668	-14,1	—	—

Selitykset – Förklaringar – Explanations

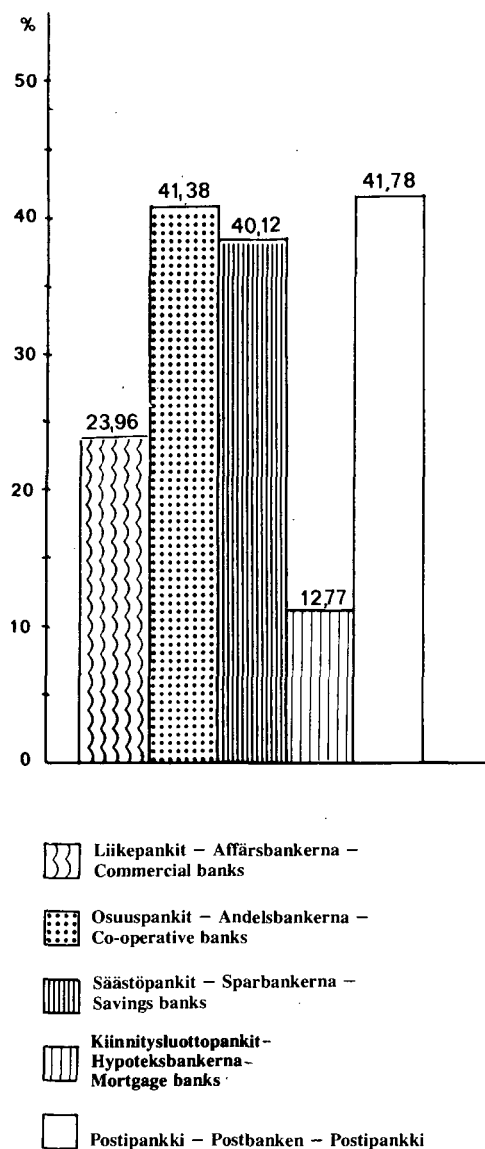
a) Laaja yleiskäsite; sisältää muut rahoituslaitokset pl kiinnitysluottopankit – Det vidsträckt begreppet allmänhet; innehåller övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbankerna – 'The public' in the broader sense; it includes other financial institutions except mortgage banks

b) Myös kiinteistöhenkilökunnan palkat – Också löner av fastigheternas personal – Salaries of real estate personnel are also included

Tabell II Resultaträkning 1.1.–31.12.1982,
1 000 mk

Ränteintäkter		
<i>Inhemsk</i>		
02	Banker	
a) 03	Krediter till allmänheten i mark	
05	Krediter till allmänheten i utländsk valuta	
06	Lån förmedlade ur statens medel	
07	Masskuldebrev	
08	Övriga ränteintäkter	
09	(02-08)	
<i>Utländska</i>		
10	Banker	
11	Växlar	
12	Masskuldebrev	
13	Övriga fordringar	
14	(10-13)	
15	(09+14)	
Räntekostnader		
<i>Inhemsk</i>		
a) 16	Depositioner av allmänheten i mark	
17	Depositioner av allmänheten i utländsk valuta	
18	Masskuldebrev	
19	Finlands Bank	
20	Övriga banker	
21	Kreditinrättningar	
22	Lån förmedlade ur statens medel	
23	Övriga skulder till staten	
24	Övriga skulder	
25	Övriga räntekostnader	
26	(16-25)	
<i>Utländska</i>		
27	Banker	
28	Masskuldebrev	
29	Övriga skulder	
30	(27-29)	
31	(26+30)	
32	Räntebidrag (15./31)	
33	Övriga intäkter	1)
34	Intäkter sammanlagt (32+33)	
Övriga kostnader		
b) 35	Löner	2)
36	Övriga kostnader	
37	(35-36)	
38	Driftsbidrag (34./37)	
Avskrivningar och värdenedsättningar		
39	Byggnader och konstruktioner	
40	Maskiner och inventarier	
41	Krediter	
42	Övriga avskrivningar och värdenedsättningar	
43	Övriga utgifter med lång verkningstid	
44	(39-43)	
45	Rörelsevinst/Rörelseförlust (38./44)	
Ökning (-) eller minskning (+) av reserveringar		
48	Kreditförlustreserveringar	
49	Övriga reserveringar	
50	(48-49)	
51	Direkta skatter	3)
52	Räkenskapsårets vinst	
53	Räkenskapsårets förlust	

Kuvio 6: Korkokate/korkotuotot rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %
Figur 6: Räntebidrag/ränteintäkter enligt pennininrättningsgrupp år 1982, %



Viitteet – Hänvisningar – References

- 1) Erittely taulussa IV2, s. 14 – Specificering i tabell IV2, s. 14 – Specification in Table IV2, p. 14
- 2) Erittely taulussa IV4 (01–28), s. 14 – Specificering i tabell IV4 (01–28), s. 14 – Specification in Table IV4 (01–28), p. 14
- 3) s. 16, taulu IV6 – s. 16, tabell IV6 – p. 16, Table IV6

Taulu III Tase 31.12.1982,
1 000 mk

		Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna	
		1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
A. Vastaavaa									
Rahoitusomaisuus									
<i>Kotimaiset saamiset</i>									
Kassa									
01	Suomen raha	300 119	15,1	229 042	8,5	300 301	17,7	19	-29,6
a) 02	Muu kassa	377 014	24,9	4 607	15,4	5 753	-10,4	35	-25,5
03	Saamiset Suomen Pankilta	—	—	728 096	26,2	897 073	25,1	32 114	-44,8
04	Shekkitili Suomen Pankissa	4 334	(X)	—	—	—	—	—	—
05	Muut saamiset Suomen Pankilta	1 119 695	22,6	1 413	(Z)	—	—	—	—
Saamiset muilta rahalaitoksilta									
b) 06	Talletukset muissa rahalaitoksissa	522 899	-25,7	2 958 821	11,7	3 273 387	14,7	203 604	13,7
07	Muut saamiset muilta rahalaitoksilta	7 520 629	29,2	—	—	—	—	213	71,8
08	Saamiset muilta rahoituslaitoksilta	2 146 593	79,3	18 217	65,3	16 274	193,8	3 235	2,1
09	Saamiset valtiolta	—	—	3	-99,8	—	-100,0	—	-100,0
10	Luotot yleisölle	48 281 820	19,3	23 601 028	17,7	25 681 879	16,7	9 724 892	23,7
11	Maksujen välitys	2 850 497	-22,0	45 667	10,6	190 242	9,1	—	—
Siirtosaamiset									
c) 12	Korot	939 471	11,0	309 825	9,3	494 396	11,2	264 649	18,0
d) 13	Myyntisaamiset	17 891	29,5	832	214,0	423	-88,7	—	—
e) 14	Muut siirtosaamiset	38 118	21,9	12 497	22,1	18 232	19,8	1 614	192,4
Muut rahoitusvarat									
f) 16	Ennakkomaksut	3 142	-51,1	4 881	44,5	844	(Z)	—	—
17	Myyntisaamiset	578	-94,2	17 464	49,6	350	(Z)	—	—
18	Muut	273 015	-27,6	52 764	2,8	25 132	47,3	142	86,8
19	(01-18)	64 395 815	17,9	27 985 157	17,0	30 904 286	16,6	10 230 517	22,0
<i>Ulkomaiset saamiset</i>									
Saamiset rahalaitoksilta									
Talletukset									
20	Ulkomaan rahan määräiset	16 935 839	62,4	—	—	—	—	121	611,8
21	Markkamääräiset	26 922	-71,5	—	—	—	—	—	—
Muut saamiset									
22	Ulkomaan rahan määräiset	132 193	113,2	—	—	—	—	—	—
23	Markkamääräiset	62 031	(X)	—	—	—	—	—	—
Vekselit									
24	Ulkomaan rahan määräiset	25 668	61,8	—	—	—	—	—	—
25	Markkamääräiset	25 957	233,6	—	—	—	—	—	—
Muut saamiset									
26	Ulkomaan rahan määräiset	434 088	377,6	—	—	—	—	—	—
27	Markkamääräiset	613	(X)	—	—	—	—	—	—
Siirtosaamiset									
28	Korot	313 050	141	—	—	—	—	—	—
29	Muut siirtosaamiset	2 937	(X)	—	—	—	—	219	19,7
30	(20-29)	17 959 298	62,9	—	—	—	—	340	70,0
31	(19+30)	82 355 113	25,5	27 985 157	17,0	30 904 286	16,6	10 230 857	22,0
Vaihto-omaisuus									
<i>Kotimainen vaihto-omaisuus</i>									
32	Joukkovelkakirjat	617 927	-13,5	238 601	79,2	234 674	61,2	—	—
33	Muu vaihto-omaisuus	41 845	6,2	7 346	101,5	5 801	119,2	—	—
<i>Ulkomainen vaihto-omaisuus</i>									
34	Ulkomaan rahat	95 902	27,5	53 194	11,4	—	—	—	—
35	Joukkovelkakirjat	293 143	18,2	—	—	—	—	—	—
36	Muu vaihto-omaisuus	15 236	9,3	—	—	—	—	—	—
37	(32-36)	1 064 053	-2,5	299 141	62,1	240 475	62,3	—	—
Sijoitusomaisuus									
<i>Kotimaiset sijoitukset</i>									
Joukkovelkakirjat									
38	Markkamääräiset	5 785 263	45,2	335 274	33,1	616 414	20,1	18 246	-34,4
39	Ulkomaan rahan määräiset	15 797	-36,2	—	—	—	—	—	—
40	Osakkeet ja osuudet	252 484	24,3	5 065	24,2	4 410	11,0	3 084	6,3
41	Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	308 075	20,0	177 310	25,7	254 155	10,7	25 561	0,3
42	Kiinteistöt	224 973	-7,9	49 044	15,1	107 656	9,1	1 453	-2,8
43	Muu sijoitusomaisuus	—	—	507	-39,1	670	-47,8	—	—
44	(38-43)	6 586 592	39,8	567 200	28,8	983 305	16,1	48 344	-16,2
<i>Ulkomaiset sijoitukset</i>									
45	Joukkovelkakirjat	9 369	-23,1	—	—	—	—	—	—
46	Muu sijoitusomaisuus	—	—	—	—	—	—	—	—
47	(45-46)	9 369	-23,1	—	—	—	—	—	—
48	(44+47)	6 595 961	39,6	567 200	28,8	983 305	16,1	48 344	-16,2

Selitykset — Förklaringar — Explanations

a) Vero- ja leimamerkit yms. — Skatte- och stämpelmärken bl. a. — Tax and other stamps

b) Sisältää myös shekkitilit — Innehåller också checkräkningskonton — Cheque accounts are also included

c) Saamatta olevat ja etukäteen maksetut korot — Oerlagda och på förhand erlagda räntor — Unaccrued, prepaid interest income

d) Vekselisaamiset, tilisaamiset; mikäli ei muutettu luotoksi — Växelfordringar, kontofordringar; om de inte har konverterats till lån — Bills receivable, accounts receivable; provide they have not been converted into loans

e) Saatavat veronpalautukset, saamatta olevat muut tulot — Skatteåterbäringar, som kommer att erhållas, oerlagda övriga inkomster — Excessive tax withholdings which are due, other due income

f) Käsirahat yms. ennen hyödykkeen luovuttamista tapahtuneet maksut — Handpengarna osv. före nyttighetens överlåtelse — Cash and other payments before the delivery of the commodity

g) Laaja yleisöäsite — Det vidsträckt begreppet allmänhet — 'The public' in the broader sense

h) Luotot yleisölle/Kiinnitysluottoilaitosten joukkovelkakirjat — Krediter till allmänheten/Hypoteksinrätningarnas masskuldebrev — Advances to the public/Bonds and debentures of the mortgage institutions

Tabell III Balans 31.12.1982,
1 000 mk

A. Aktiva

Finansieringstillgångar

Inhemska fordringar

Kassa

- 01 Finskt mynt
- a) 02 Övrig kassa
- 03 Fordringar hos Finlands Bank
- 04 Checkräkning i Finlands Bank
- 05 Övriga fordringar hos Finlands Bank
- Fordringar hos andra penninginrättningar 1)
- b) 06 Depositioner hos andra penninginrättningar
- 07 Övriga fordringar hos andra penninginrättningar
- 08 Fordringar hos andra finans. inrättningar 1)
- 09 Fordringar hos staten
- 10 Krediter till allmänheten 2)
- 11 Betalningsförmedling
- Resultatregleringar
- c) 12 Räntor
- d) 13 Försäljningstillgodohavanden
- e) 14 Övriga resultatregleringar
- Övriga finansieringstillgångar
- f) 16 Betalningsförskott
- 17 Försäljningstillgodohavanden
- 18 Övriga
- 19 (01-18)

Utländska fordringar

Fordringar hos penninginrättningar

Depositioner

- 20 I utländskt mynt
- 21 I mark
- Övriga fordringar
- 22 I utländskt mynt
- 23 I mark
- Växlar
- 24 I utländskt mynt
- 25 I mark
- Övriga fordringar
- 26 I utländskt mynt
- 27 I mark
- Resultatregleringar
- 28 Räntor
- 29 Övriga resultatregleringar
- 30 (20-29)
- 31 (19+30)

Omsättningstillgångar

Inhemska omsättningstillgångar

- 32 Masskuldebrev 3)
- 33 Övriga omsättningstillgångar

Utländska omsättningstillgångar

- 34 Utländskt mynt
- 35 Masskuldebrev 3)
- 36 Övriga omsättningstillgångar
- 37 (32-36)

Investeringstillgångar

Inhemska investeringar

Masskuldebrev

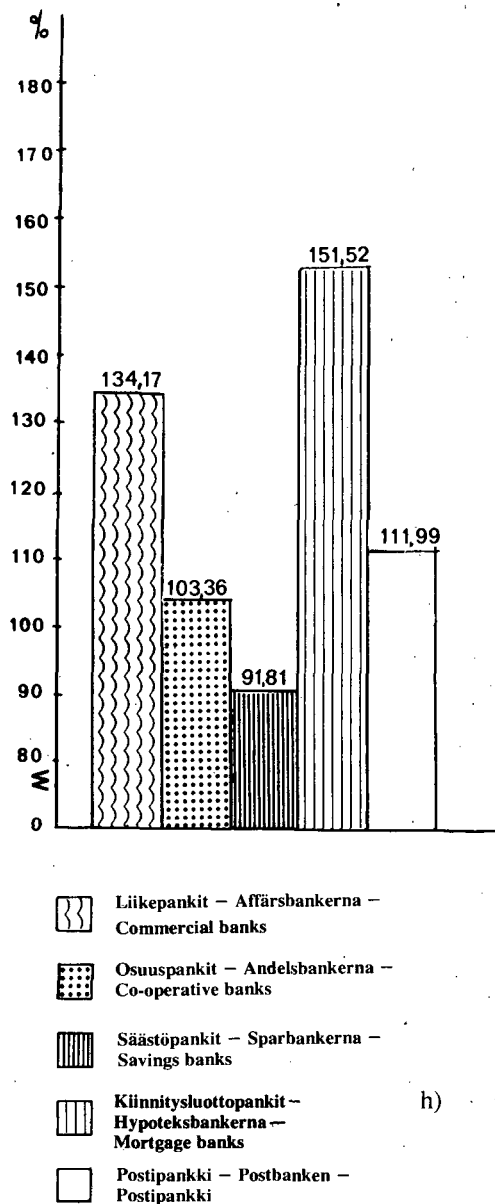
- 38 I mark 3)
- 39 I utländskt mynt
- 40 Aktier och andelar 4)
- 41 Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar
- 42 Fastigheter
- 43 Övriga investeringstillgångar
- 44 (38-43)

Utländska investeringar

- 45 Masskuldebrev 3)
- 46 Övriga investeringstillgångar
- 47 (45-46)
- 48 (44+47)

Kuvio 7: Luotot yleisölle/yleisön talletukset rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %

Figur 7: Krediter till allmänheten/depositioner av allmänheten enligt penninginrättningsgrupp år 1982, % g)



h)

Vuitteet – Hänvisningar – References

- 1) s. 24, taulu V3 sekä liite I, s. 42 – s. 24, tabell V3 och bilaga I s. 43 – P. 24, Table V3.
- 2) s. 24, taulu V3 (suppea yleisökäsite) – s. 24, tabell V3 (det inskränkta begreppet allmänhet)
- 3) s. 28, taulu V9 – s. 28, tabell V9 – P. 28, Table V9
- 4) s. 28, taulu V8A-B – s. 28, tabell V8A-B – P. 28, Table V8A-B

Taulu III jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot								
49 Osakkeet ja osuudet 1)	1 001 428	14,9	220 944	8,5	449 774	52,7	410	9,9
50 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	613 702	28,7	513 605	16,3	463 781	18,0	7 861	—
51 Kiinteistöt	2 610 611	13,2	604 057	8,4	1 345 938	18,2	414	-6,8
52 Koneet ja kalusto	351 036	-0,3	76 544	17,8	166 634	17,4	1 988	36,5
53 Muu käyttöomaisuus ja pitkävaikutteiset menot	329 303	103,3	17 817	46,0	32 994	26,4	26 691	12,9
54 (49-53)	4 906 080	17,7	1 432 967	12,0	2 459 121	23,3	37 364	10,6
55 Muu omaisuus	38 822	7,8	2 996	10,7	18 198	52,2	10 196	-9,7
56 Arvostuserät	689	-20,0	—	—	—	—	—	—
57 Yhteensä	94 960 718	25,5	30 287 461	17,3	34 605 385	17,3	10 326 761	21,7
B. Vastattavaa								
Vieras pääoma								
<i>Kotimaiset velat</i>								
59 Yleisön talletukset 2)	36 414 479	14,2	22 827 334	14,8	27 970 248	14,0	—	—
60 Obligaatiolainat	—	—	—	—	—	—	5 283 922	20,6
a) 61 Debentuurilainat	133 900	16,4	49 655	-21,1	42 012	40,6	1 136 550	40,0
62 Muut joukkovelkakirjalainat	—	—	—	—	—	—	—	—
63 Velat Suomen Pankille	—	—	231 907	16,7	316 754	22,0	—	—
64 Shekkiluotto	142 919	-69,1	—	—	—	—	—	—
65 Muut velat Suomen Pankille	3 439 214	67,3	—	—	—	—	—	—
Velat muille rahalaitoksille 3)	—	—	—	—	—	—	—	—
67 Muiden rahoituslaitosten talletukset	6 493 203	11,7	—	—	2 241	-83,8	—	—
68 Muut velat muille rahalaitoksille	210 762	-34,3	2 304 005	36,4	2 464 683	39,9	116 338	41,4
Velat muille rahoituslaitoksille 3)	—	—	—	—	—	—	—	—
69 Muiden rahoituslaitosten talletukset	1 171 880	-14,7	23 832	-24,2	19 882	6,5	—	—
70 Muut velat muille rahoituslaitoksille	115 957	-45,8	265 998	26,9	188 270	64,5	15 450	61,9
b) 71 Velat valtiolle	3 235 530	19,1	2 148 886	18,3	1 029 153	19,4	92 554	-1,0
Muut velat	—	—	—	—	—	—	—	—
72 Ennakkomaksut	232	-99,3	4 896	51,5	17	-99,8	17	(Z)
73 Ostovelat	11 596	87,6	903	-22,4	—	—	—	-100,0
74 Muut	3 252 224	77,5	566 270	50,8	354 510	283,1	85 053	28,2
Maksujen välitys	—	—	—	—	—	—	—	—
75 Kannetut verot	119 507	-35,2	1 802	-14,8	7 964	14,8	—	—
76 Muu maksujen välitys	3 191 717	-15,1	15 473	-27,9	116 165	14,0	—	—
Siirtovelat	—	—	—	—	—	—	—	—
c) 77 Korot	725 713	15,7	377 505	13,8	458 266	13,0	289 512	29,6
d) 78 Ostovelat	24 826	31,7	995	17,9	2 827	54,3	17	(Z)
e) 79 Muut siirtovelat	243 319	38,2	89 855	14,7	113 048	24,7	—	-100,0
80 (59-79)	58 926 978	14,2	28 909 316	17,0	33 086 040	16,9	7 019 413	23,8
<i>Ulkomaiset velat</i>								
a) 81 Joukkovelkakirjalainat	Rivi/Rad 86	—	—	—	—	—	1 248 572	14,6
Velat rahalaitoksille	—	—	—	—	—	—	—	—
Talletukset	—	—	—	—	—	—	—	—
82 Ulkomaan rahan määräiset	20 177 583	40,8	—	—	—	—	—	—
83 Markkamääräiset	488 302	19,5	—	—	—	—	—	—
Muut velat rahalaitoksille	—	—	—	—	—	—	—	—
84 Ulkomaan rahan määräiset	5 563 780	130,0	—	—	—	—	603 500	25,0
85 Markkamääräiset	10	400,0	—	—	—	—	—	—
86 Debentuurilainat	637 655	39,9	—	—	—	—	—	—
Muut velat	—	—	—	—	—	—	—	—
87 Ulkomaan rahan määräiset	2 099 506	124,2	—	—	—	—	843 318	21,2
88 Markkamääräiset	63 693	11,9	—	—	—	—	—	—
Siirtovelat	—	—	—	—	—	—	—	—
89 Korot	363 715	20,5	—	—	—	—	70 613	9,5
90 Muut siirtovelat	13 514	(X)	—	—	—	—	—	—
91 (81-90)	29 407 758	55,5	—	—	—	—	2 766 003	18,6
92 (80+91)	88 334 736	25,3	28 909 316	17,0	33 086 040	16,9	9 785 416	22,2
93 Arvostuserät	—	—	—	—	1	-99,5	—	—
Varaukset								
94 Luottotappiovaraukset	1 830 381	21,1	629 475	25,1	667 169	23,9	285 460	22,5
95 Muut varaukset	444 802	87,1	138 280	42,6	132 878	38,0	2 179	-0,4
96 (94-95)	2 275 183	30,1	767 755	27,9	800 047	26,0	287 639	22,3

Selitykset — Förklaringar — Explanations

a) rahoituslaitoksen liikkeeseen laskemat — Av finansieringsinrättningen införda — Bonds floated by a financial institution

b) Velat lainoista, jotka valtion määrättyyn tarkoitukseen antamista varoista sekä muut velat valtiolle — Skulder för lån, vilka av medel som staten anvisat för visst ändamål och övriga skulder till staten — Liabilities for loans granted from state funds appropriated for set purposes and other claims of the central government

c) Maksamatta olevat ja etukäteen perityt korot — Oerlagda och på förhand uppburna räntor — Unpaid and in advance collected interest expenses

d) Hyödyke vastaanotettu ennen maksamista — Nyttigheten övertas innan köpeskillingen är betalt — The commodity received before payment

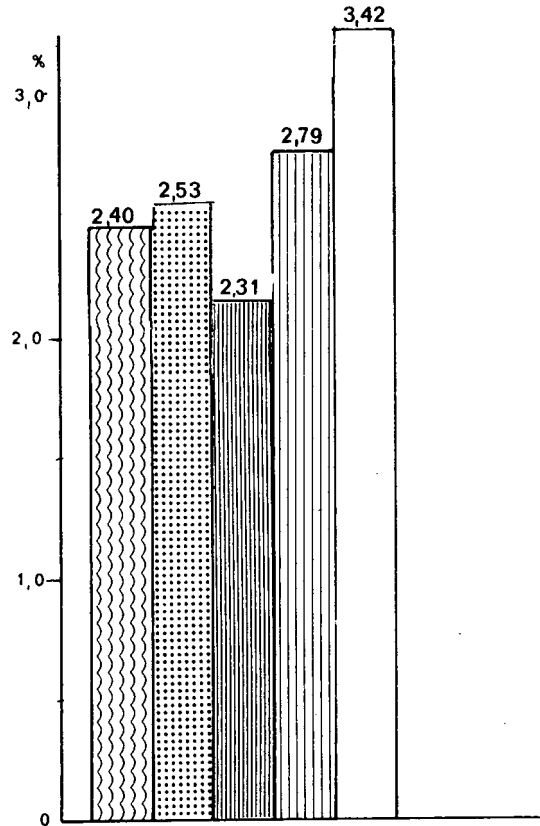
e) Maksamattomat vuokrat, palkat yms. — Obetalda hyror, löner osv. — Unpaid rents, salaries etc.

Tabell III forts.

Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid		
49 Aktier och andelar	1)	
50 Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar		
51 Fastigheter		
52 Maskiner och inventarier		
53 Övriga anläggningstillgångar och utgifter med lång verkningstid		
54 (49-53)		
55 Övriga tillgångar		
56 Värderingsposter		
57 Summa		
B. Passiva		
Främmande kapital		
Inhemska skulder		
59 Depositioner av allmänheten	2)	
60 Obligationslån		
a) 61 Debenturer		
62 Övriga masskuldebrevslån		
63 Skulder till Finlands Bank		
64 Checkräkningskredit		
65 Övriga skulder till Finlands Bank		
Skulder till andra penninginrättningar	3)	
67 Depositioner av andra penninginrättningar		
68 Övriga skulder till andra penninginrättningar		
Skulder till andra finansieringsinrättningar	3)	
69 Depositioner av andra finansieringsinrättningar		
70 Övriga skulder till andra finans. inrättningar		
b) 71 Skulder till staten		
Övriga skulder		
72 Betalningsförskott		
73 Köpskulder		
74 Övriga		
Betalningsförmedling		
75 Oredovisande skatter		
76 Övrig betalningsförmedling		
Resultatregleringar		
c) 77 Räntor		
d) 78 Köpskulder		
e) 79 Övriga resultatregleringar		
80 (59-79)		
Utländska skulder		
a) 81 Masskuldebrevslån		
Skulder till penninirättningar		
Depositioner		
82 I utländskt mynt		
83 I mark		
Övriga skulder till penninginrättningar		
84 I utländskt mynt		
85 I mark		
86 Debenturelån		
Övriga skulder		
87 I utländskt mynt		
88 I mark		
Resultatregleringar		
89 Räntor		
90 Övriga resultatregleringar		
91 (81-90)		
92 (80+91)		
93 Värderingsposter		
Reserveringar		
94 Kreditförlustreserveringar		
95 Övriga reserveringar		
96 (94-95)		

Kuvio 8: Varaukset/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %

Figur 8: Reserveringar/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %



Liikepankit – Affärsbankerna – Commercial banks

Osuuspankit – Andelsbankerna – Co-operative banks

Säästöpankit – Sparbankerna – Savings banks

Kiinnitysluottopankit – Hypoteksbankerna – Mortgage banks

Postipankki – Postbanken – Postipankki

Viitteet – Hänvisningar – References

1) s. 28, taulu V8A-B – s. 28 tabell V8A-B – p. 28, Table V8A-B

2) s. 26, taulu V6 (suppea yleisöikäsite), – s. 26, tabell V6 (det inskränkta begreppet allmänhet – p. 26 (I The public in the marrownver sense)

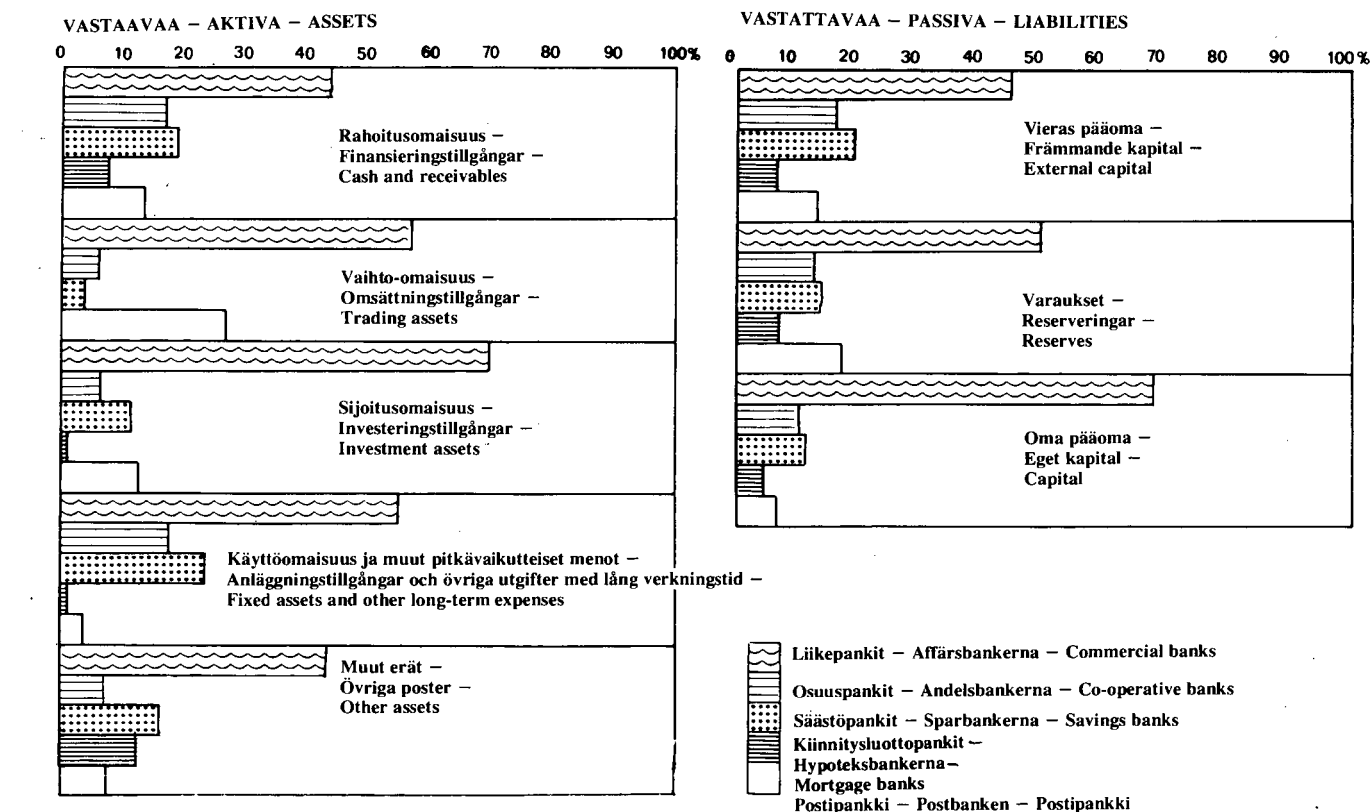
3) s. 26, taulu V6 – s. 26, tabell V6 – p. 26, Table V6

Taulu III jatkuu

		Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna	
		1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
Oma pääoma									
97 Osakepääoma	1)	2 402 846	33,0	—	—	—	—	154 000	—
98 Osuuspääoma		—	—	154 577	25,7	—	—	—	—
99 Kantarahasto		—	—	—	—	2 411	—	—	—
100 Osakeanti		—	—100,0	—	—	—	—	—	—
101 Vararahasto		563 059	9,5	131 687	15,3	202 034	4,8	54 703	9,6
102 Arvonkorotusraho		941 321	69,5	270 441	15,7	453 527	27,9	11 866	—0,8
103 Muut rahastot		169 590	39,9	31 041	25,6	48 312	245,4	7 931	—10,1
104 Käyttämätön voitto edellisiltä vuosilta		14 535	—22,3	163	14,8	335	78,2	555	119,4
105 Tilivuoden voitto		259 448	20,6	22 514	30,3	14 310	22,5	24 651	17,2
106 Tappio edellisiltä vuosilta		—	—	33	—13,2	964	85,7	—	—
107 Tilivuoden tappio		—	—	—	—	668	—14,1	—	—
108 (97-107)		4 350 799	28,1	610 390	19,0	719 297	25,2	253 706	3,2
109 Yhteensä	2)	94 960 718	25,5	30 287 461	17,3	34 605 385	17,3	10 326 761	21,7
110 Varsinaisten talletusten lukumäärä		5 760 158	1,5	3 607 888	0,1	4 532 751	0,5	—	—
112 Lainojen lukumäärä (ml. valt. lainat)		677 931	6,6	827 557	6,8	898 422	5,6	31 383	4,1
113 Vekselien lukumäärä		95 198	—8,7	141 168	—8,0	163 652	—1,1	—	—
b) 114 Henkilökunnan lukumäärä	3)	17 604	0,8	9 183	1,8	11 563	2,3	79	—1,3
c) 115 Konttoreiden lukumäärä	4)	907	0,9	1 197	—2,7	1 295	—5,3	5	—
116 Shekkiluottojen myönnetty määrä, 1 000 mk		7 349 912	26,7	1 055 130	21,8	960 101	17,4	—	—
117 Vastuusitoumukset, 1 000 mk		41 909 823	16,6	3 238 401	24,5	4 117 043	31,8	—	—

Kuvio 9: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus taseen pääeristä vuonna 1982

Figur 9: Penninginrättningarnas procentuella andel av balansens huvudposter år 1982



Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Laaja yleisöäsite; sisältää myös kotimaiset ulkomaan rahan määräiset erät, ei shekkitilejä - Det vidsträta begreppet allmänhet; innehåller också inhemska poster i utländsk valuta icke checkräkningar - The public' in the broader sense; domestic items in foreign currency are included, while cheque accounts are excluded

b) Ylin johto, toimihenkilöt, työntekijät - Den högsta ledningen, tjänstemän, arbetare - Upper directorate, salaried employees, workers

c) Pääkonttorit, sivukonttorit - Huvudkontor, filialer - Head offices, branch offices

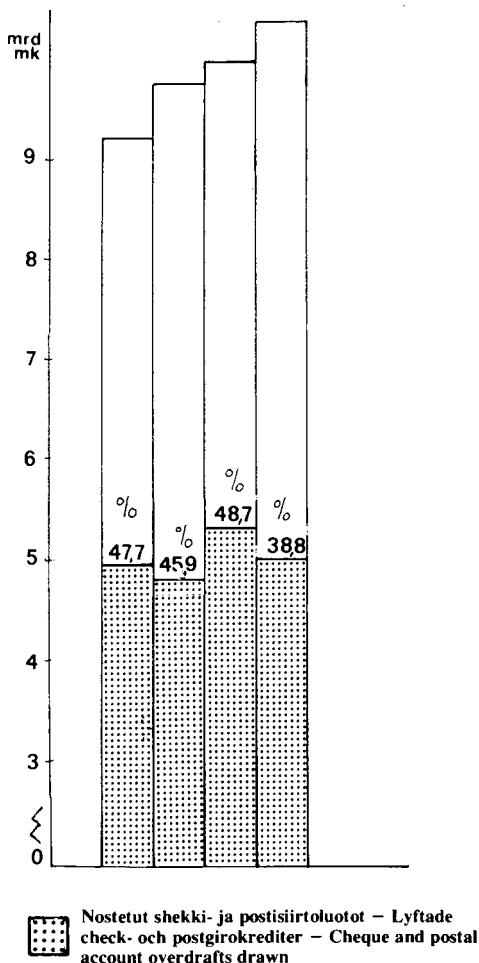
d) Laaja yleisöäsite - Det vidsträta begreppet allmänhet - 'The public' in the broader sense

Tabell III forts.

Eget kapital	1)
97 Aktiekapital	
98 Andelskapital	
99 Grundfond	
100 Aktieemission	
101 Reservfond	
102 Värde regleringsfond	
103 Övriga fonder	
104 Odisponerad vinst från tidigare år	
105 Räkenskapsårets vinst	
106 Förlust från tidigare år	
107 Räkenskapsårets förlust	
108 (97-107)	
109 Summa	2)
110 Antal egentliga depositioner	
a) 112 Antal lån (inkl. ur statsmedel)	
113 Antal växlar	
b) 114 Antal personel	3)
c) 115 Antal kontor	4)
116 Beviljat belopp checkkrediter, 1 000 mk	
117 Ansvarsförbindelser, 1 000 mk	

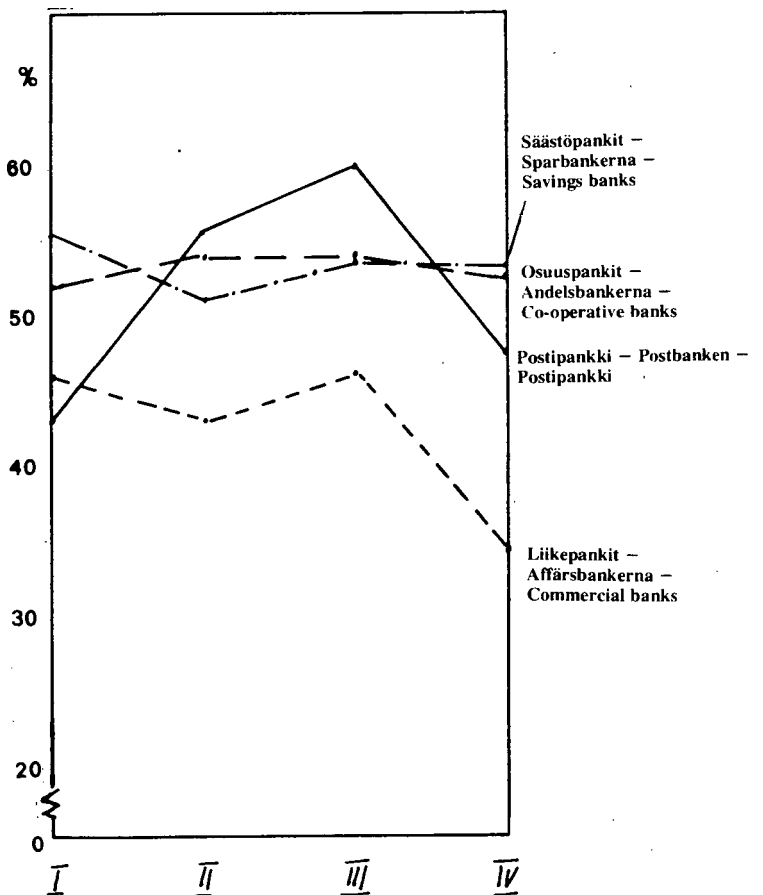
Kuvio 10: Talletuspankkien myönnetyt ja nostetut shekki- ja postisiirtoluotot neljännesvuosittain vuonna 1982, mrd mk

Figur 10: Depositionsbankernas beviljade och lyftade check- och postgirokrediter kvartalvis år 1982, mrd mk d)



Kuvio 11: Nostettujen shekki- ja postisiirtoluottojen osuus myönnetystä shekki- ja postisiirtoluotoista talletuspankkiryhmittäin, neljännesvuosittain vuonna 1982, %

Figur 11: De lyftade check- och postgirokrediternas andel av beviljade check- och postgirokrediter enligt depositionsbankgrupp, kvartalvis år 1982, %



Viitteet – Hänvisningar – References

1) s. 30, taulut V10–V13 – s. 30, tabeller V10–V13 – P. 30, Tables V10–V13

2) s. 49, kuvio 36, taseen muutokset – s. 49, figur 36, balansens förändringar – P. 49, Chart 36, changes in the balance sheet

3) s. 36, taulu VIII – s. 36, tabell VIII – P. 36, Table VIII

4) s. 2, taulu I – s. 2, tabell I – P. 2, Table I

Taulu IV1 Tuloslaskelman rakenne
rahalaitosryhmittäin
%

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
Korkotuotot										
<i>Kotimaiset</i>										
02 Pankeilta	7,9	47,1	11,8	23,9	11,3	26,2	3,8	2,8	9,0	100,0
03 Markkamääräisistä luotoista yleisölle	49,3	41,4	84,1	23,6	84,5	27,5	71,5	7,5	64,5	100,0
05 Ulkomaan rahan määräisistä luotoista yleisölle	15,0	83,4	0,0	0,1	0,0	0,0	23,8	16,5	9,8	100,0
06 Valtion varoista välitetyistä lainoista	0,0	2,0	2,2	64,8	1,0	33,2	—	—	0,6	100,0
07 Joukkovelkakirjoista	6,3	80,4	1,6	6,7	2,5	12,5	0,3	0,4	4,2	100,0
08 Muut korkotuotot	0,4	46,7	0,3	10,4	0,8	33,7	0,6	9,2	0,5	100,0
09 (02-08)	78,9	48,2	100,0	20,5	100,0	23,7	100,0	7,6	88,6	100,0
<i>Ulkomaiset</i>										
10 Pankeilta	19,9	100,0	—	—	—	—	—	—	10,8	100,0
11 Vekseleistä	0,6	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
12 Joukkovelkakirjoista	0,5	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
13 Muista saamisista	0,1	97,6	—	—	—	—	0,0	2,4	0,0	100,0
14 (10-13)	21,1	97,6	—	—	—	—	0,0	2,4	11,4	100,0
15 (09+14)	100,0	54,1	100,0	18,1	100,0	21,0	100,0	6,8	100,0	100,0
Korkokulut										
<i>Kotimaiset</i>										
16 Markkamääräisistä yleisön talletuksista	28,0	38,4	76,4	27,1	76,4	34,5	—	—	42,7	100,0
17 Ulkomaan rahan määräisistä yleisön talletuksista	4,4	99,3	0,1	0,7	0,1	—	—	—	2,6	100,0
18 Joukkovelkakirjoista	—	—	—	—	—	—	71,3	100,0	6,0	100,0
19 Suomen Pankille	8,1	100,0	—	—	—	—	0,0	0,0	4,7	100,0
20 Muille pankeille	9,9	58,1	12,4	18,7	12,4	22,3	1,0	0,9	10,0	100,0
21 Luottolaitoksille	0,3	24,6	2,2	46,4	2,2	29,0	—	—	0,7	100,0
22 Valtion varoista välitetyistä lainoista	1,4	50,5	3,5	33,1	3,5	16,4	—	—	1,6	100,0
23 Muista veloista valtiolle	0,0	1,5	0,2	48,6	0,2	1,5	0,4	48,4	0,1	100,0
24 Muista veloista	5,5	73,2	4,9	16,8	4,9	8,8	0,7	1,2	4,4	100,0
25 Muut korkokulut	0,4	69,5	0,3	10,6	0,3	19,4	0,0	0,5	0,4	100,0
26 (16-25)	58,0	46,5	100,0	20,7	100,0	24,4	73,4	8,4	73,2	100,0
<i>Ulkomaiset</i>										
27 Pankeille	37,0	97,6	—	—	—	—	6,2	2,4	22,2	100,0
28 Joukkovelkakirjoista	—	—	—	—	—	—	12,1	100,0	1,0	100,0
29 Muista veloista	5,0	80,9	—	—	—	—	8,3	19,1	3,6	100,0
30 (27-29)	42,0	91,7	—	—	—	—	26,6	8,3	26,8	100,0
31 (26+30)	100,0	58,6	100,0	15,1	100,0	17,9	100,0	8,4	100,0	100,0
32 Korkokate (15./-31)	—	43,6	—	25,2	—	28,3	—	2,9	—	100,0
33 Muut tuotot	—	64,6	—	14,1	—	20,3	—	1,0	—	100,0
34 Tuotot yhteensä (32+33)	—	52,0	—	20,8	—	25,1	—	2,1	—	100,0
Muut kulut										
35 Palkat	46,9	50,1	44,1	21,8	45,5	27,8	17,1	0,3	45,7	100,0
36 Muut kulut	53,1	47,6	55,9	23,2	54,5	27,9	82,9	1,3	54,3	100,0
37 (35-36)	100,0	48,7	100,0	22,6	100,0	27,8	100,0	0,9	100,0	100,0
38 Käyttökate (34./-37)	—	60,9	—	15,9	—	17,6	—	5,6	—	100,0
Poistot ja arvonalennukset										
39 Rakennuksista ja rakennelmista	19,4	46,6	25,6	15,8	38,6	37,4	3,8	0,2	24,8	100,0
40 Koneista ja kalustosta	54,0	62,9	43,0	12,9	51,3	24,1	6,4	0,1	51,1	100,0
41 Luotoista	19,4	71,7	21,8	20,7	5,1	7,6	—	—	16,1	100,0
42 Muut poistot ja arvonalennukset	7,2	53,0	9,6	18,2	5,0	14,8	89,8	14,0	8,0	100,0
43 Muista pitkävaikutteisista menoista	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
44 (39-43)	100,0	59,5	100,0	15,3	100,0	24,0	100,0	1,2	100,0	100,0
45 Liikevoitto/Liiketappio (38./-44)	—	61,4	—	16,1	—	15,4	—	7,1	—	100,0
Varausten lisäys (-) tai vähennys (+)										
48 Luottotappiovaraukset	82,2	50,9	75,2	20,1	77,7	20,6	100,0	8,4	80,9	100,0
49 Muut varaukset	17,8	46,7	24,8	28,2	22,3	25,1	0,0	0,0	19,1	100,0
50 (48-49)	100,0	50,1	100,0	21,7	100,0	21,4	100,0	6,8	100,0	100,0
51 Välittömät verot	—	71,5	—	10,3	—	10,9	—	7,3	—	100,0
52 Tilivuoden voitto	—	80,8	—	7,0	—	4,5	—	7,7	—	100,0
53 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	—	100,0	—	—	—	100,0

Selitykset – Förklaringar – Explanations

Tabell IV1 Resultaträkningens
struktur enligt penning-
inrättningsgrupper
%

Ränteintäkter

Inhemska

- 02 Banker
03 Krediter till allmänheten i mark
05 Krediter till allmänheten i utländsk valuta
06 Lån förmedlade ur statens medel
07 Masskuldebrev
08 Övriga ränteintäkter
09 (02-08)

Utländska

- 10 Banker
11 Växlar
12 Masskuldebrev
13 Övriga fordringar
14 (10-13)
15 (09+14)

Räntekostnader

Inhemska

- 16 Depositioner av allmänheten i mark
17 Depositioner av allmänheten
i utländsk valuta
18 Masskuldebrev
19 Finlands Bank
20 Övriga banker
21 Kreditinrättningar
22 Lån förmedlade ur statens medel
23 Övriga skulder till staten
24 Övriga skulder
25 Övriga räntekostnader
26 (16-25)

Utländska

- 27 Banker
28 Masskuldebrev
29 Övriga skulder
30 (27-29)
31 (26+30)

- 32 Räntebidrag (15./31)

- 33 Övriga intäkter

- 34 Intäkter sammanlagt (32+33)

Övriga kostnader

- 35 Löner
36 Övriga kostnader
37 (35-36)

- 38 Driftsbidrag (34./37)

Avskrivningar och värdenedsättningar

- 39 Byggnader och konstruktioner
40 Maskiner och inventarier
41 Krediter
42 Övriga avskrivningar och värdened-
sättningar
43 Övriga utgifter med lång verkningstid
44 (39-43)

- 45 Rörelsevinst/Rörelseförlust (38./44)

Ökning (-) eller minskning (+) av reserveringar

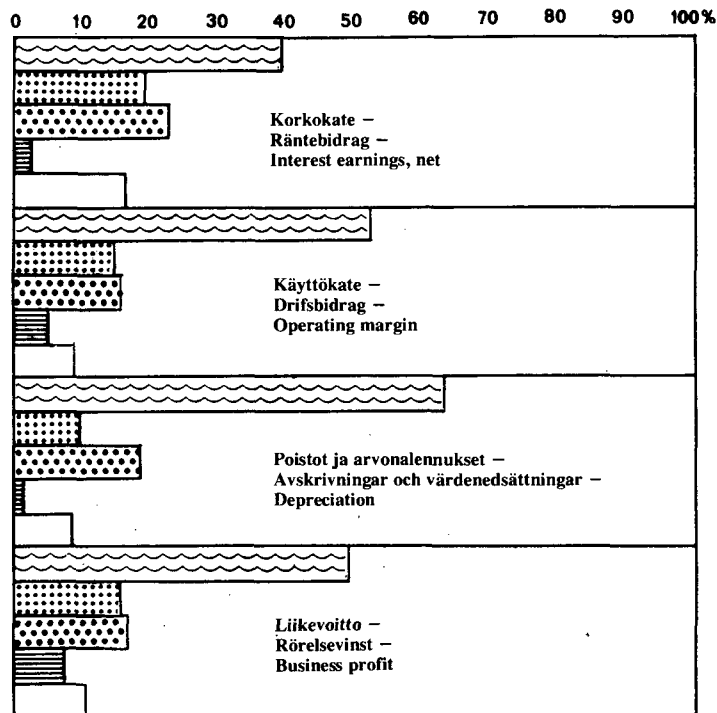
- 48 Kreditförlustreserveringar
49 Övriga reserveringar
50 (48-49)

- 51 Direkta skatter

- 52 Räkenskapsårets vinst
53 Räkenskapsårets förlust

Kuvio 12: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus joistakin tuloslaskel-
man pääeristä vuonna 1982

Figur 12: Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av några
resultaträkningens huvudposter år 1982



Taulu IV2 Muiden tuottojen erittely 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01	Tuotot valuutanvaihdosta	269 214	-27,4	15,4	11 016	10,8	2,9	2 200	25,0	0,4	—	—	—
02	Kurssierot	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 459	43,4	16,7
03	Toimitusmaksut ja palkkiot	452 530	39,0	25,9	174 705	41,9	45,5	198 955	41,9	36,1	4 529	67,9	17,0
04	Provisiot pankkitakauksista	434 258	13,1	24,8	42 538	27,3	11,1	51 421	24,9	9,3	—	—	—
05	Saadut pääoma-arvojen alennukset	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10 622	60,8	39,9
06	Tuotot arvopaperikaupasta	30 441	43,9	1,8	2 669	580,9	0,7	941	(X)	0,2	—	—	—
07	Osingot ja osuuksien korot	82 646	17,7	4,7	17 976	59,3	4,7	21 351	45,7	3,9	386	16,6	1,5
08	Kotimaiset	70 518	24,8	4,0	17 976	59,3	4,7	21 351	45,7	3,9	386	16,6	1,5
09	Ulkomaiset	12 128	-11,7	0,7	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	224 766	16,7	12,8	97 391	18,6	25,4	223 360	16,3	40,6	5 901	19,7	22,1
a) 11	Pankki kiinteistöt	155 486	—	8,9	67 384	14,0	17,6	172 551	13,8	31,3	—	—	—
b) 12	Asuinkiinteistöt	4 446	-4,8	0,2	17 602	29,3	4,6	22 931	20,5	4,2	1 941	8,9	7,3
13	Muut kiinteistöt	64 834	99,8	3,7	12 405	31,5	3,2	27 878	30,2	5,1	3 960	25,9	14,8
14	Myyntivoitot eri omaisuuserien myynneistä	45 535	220,7	2,6	20 545	29,1	5,3	40 573	15,8	7,4	327	48,6	1,2
15	Perityksi saadut poistettujen saamiset	1 957	74,4	0,1	224 -23,8	0,1	—	395	118,2	0,1	—	—	—
16	ATK-tuotot	161 632	39,1	9,2	669 -12,0	0,2	—	133	27,9	0,0	—	—	—
17	Muut	47 810	14,1	2,7	15 806	158,3	4,1	11 113	23,1	2,0	439	854,3	1,6
18	Yhteensä	1 750 789	13,9	100,0	383 539	35,4	100,0	550 442	26,8	100,0	26 663	48,6	100,0

Taulu IV3 Tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01	<i>Vuokrat</i>	211 783	16,5	88,9	95 414	19,1	81,4	218 037	16,5	82,6	5 900	19,8	94,8
02	Maa-alueista	4 -33,3	0,0	—	1 452	12,0	1,3	937	55,6	0,4	—	—	—
03	Rakennuksista ja huoneistoista	187 825	16,8	78,8	43 646	8,8	37,2	147 407	14,5	55,8	476	7,9	7,7
04	Asunto-osakkeista ja muista kiinteistöosakkeista	23 954	14,0	10,1	50 316	30,1	42,9	69 693	20,4	26,4	5 424	20,9	87,1
05	Muut tuotot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	12 983	20,4	5,4	1 977	-3,7	1,7	5 323	10,4	2,0	—	—	—
06	Yhteensä (01-05)	224 766	16,7	94,3	97 391	18,6	83,1	223 360	16,3	84,6	5 900	19,8	94,8
07	Osingot kiinteistöyhteisöistä	—	—	—	937	29,4	0,8	547	-7,0	0,2	—	—	—
08	Myyntivoitot kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	13 549	69,9	5,7	18 920	22,6	16,1	40 218	32,7	15,2	326	97,6	5,2
10	Yhteensä (06-08)	238 315	18,8	100,0	117 248	19,3	100,0	264 125	18,5	100,0	6 226	22,3	100,0

Taulu IV4 Hoitokulujen erittely 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01	<i>Palkat</i>	1 141 296	10,1	43,7	496 827	11,8	43,1	631 349	12,3	44,7	7 539	5,1	12,2
02	<i>Sosiaalikulut</i>	333 600	4,8	12,7	164 273	18,6	14,3	170 886	25,4	12,1	2 367	-1,0	3,8
03	Lakisääteiset sosiaaliturvakulut	241 387	-3,8	9,2	102 088	5,1	8,9	137 876	27,7	9,8	2 126	26,7	3,4
04	Muut sosiaalikulut	92 213	36,9	3,5	62 185	50,5	5,4	33 010	16,6	2,3	241	-66,2	0,4
05	<i>Vuokrat</i>	89 664	20,2	3,6	18 917	15,5	1,6	48 056	54,1	3,4	817	13,3	1,3
06	Maa-alueista ja vesialueista	148	51,0	0,0	173	43,0	0,0	20	-68,7	0,0	—	—	—
07	Rakennuksista ja huoneistoista	53 369	15,7	2,2	17 886	16,3	1,5	34 145	27,8	2,4	812	13,3	1,3
08	Muut vuokrat	36 147	27,5	1,4	858	-2,5	0,1	13 891	216,1	1,0	5	25,0	0,0
09	<i>Joukkovetäkirjainojen kulut</i>	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20 667	61,2	33,4
10	Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	174 090	10,0	6,7	92 616	18,4	8,1	148 828	18,1	10,5	4 982	23,8	8,0
a) 11	Pankki kiinteistöt	145 019	2,7	5,6	77 868	19,6	6,8	121 764	18,2	8,6	57	-38,7	0,1
b) 12	Asuinkiinteistöt	3 196	-6,2	0,1	8 771	2,1	0,8	11 145	0,9	0,8	899	15,3	1,4
13	Muut kiinteistöt	25 875	91,0	1,0	5 977	33,0	0,5	15 919	26,5	1,1	4 026	27,7	6,5
14	<i>Toimistokulut</i>	210 987	13,7	8,1	69 097	17,4	6,0	97 328	19,7	6,9	1 797	42,3	2,9
15	Tietoliikennekulut	87 322	8,1	3,4	29 685	19,9	2,6	34 494	19,5	2,5	429	20,9	0,7
16	Koneiden ja laitteiden korjaus ja huolto	49 729	27,2	1,9	9 553	19,2	0,8	13 056	39,7	0,9	108	42,1	0,2
17	Muut toimistokulut	73 936	12,7	2,8	29 859	14,5	2,6	49 778	15,5	3,5	1 260	51,4	2,0
18	<i>ATK-kulut</i>	130 584	22,2	5,0	88 341	39,5	7,7	93 332	33,7	6,6	252	44,0	0,4
19	<i>Markkinointikulut</i>	119 365	33,4	4,6	73 574	27,8	6,4	82 804	34,3	5,9	3 339	62,3	5,4
20	Edustuskulut	21 564	25,3	0,8	11 878	20,8	1,0	12 109	50,0	0,9	408	27,1	0,7
21	Muut markkinointikulut	97 801	35,3	3,8	61 696	29,3	5,4	70 695	32,0	5,0	2 931	68,8	4,7
c) 22	<i>Henkilökuntakulut</i>	109 361	23,1	4,1	43 673	20,2	3,8	57 451	18,3	4,0	833	42,9	1,3
23	Maksut vakuusrahastolle	6 968	14,5	0,3	2 665	19,1	0,2	2 452	14,3	0,2	—	—	—
24	Vakuutus- ja muut varmuuskulut	9 241	11,6	0,4	11 807	50,4	1,0	8 297	25,4	0,6	125	17,9	0,2
25	Valvonta- ja tarkastusmaksut	2 920	49,7	0,1	7 604	10,7	0,7	11 064	15,0	0,8	270	25,6	0,4
26	Jäsenmaksut	30 390	6,7	1,1	33 505	16,6	2,9	18 342	14,2	1,3	33	10,0	0,1
27	<i>Sekalaiset kulut</i>	72 981	27,3	2,8	23 298	36,2	2,0	16 414	11,0	1,1	1 028	-14,1	1,7
28	Vuokrakiinteistöjen korjaus ja kunnossapito	1 028	-8,2	0,0	196	78,2	0,0	1 663	79,6	0,1	—	—	—
29	Muut sekalaiset kulut	71 953	28,0	2,8	23 102	36,0	2,0	14 751	6,5	1,0	1 028	-14,1	1,7
30	Yhteensä (1-27)	2 431 447	12,6	93,2	1 126 197	17,8	97,8	1 386 603	18,9	98,1	44 049	34,5	71,1
31	Verot	176 718	37,2	6,8	25 517	9,2	2,2	26 992	-12,6	1,9	17 890	16,4	28,9
32	Hoitokulut yhteensä	2 608 165	14,0	100,0	1 151 714	17,6	100,0	1 413 595	18,1	100,0	61 939	28,7	100,0

Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Käyttöomaisuuskiinteistöt – Anläggningstillgångsfastigheter – Real estate included in fixed assets

b) Rakennuksen pinta-alasta yli puolet asuntoja – Bostadsbyggnadens areal består till över hälften av bostäder – Dwellings accounting for more than half of the total area of the buildings

c) Henkilökunnan koulutus, ruokailu yms. (ei sosiaalikuluja) – Personalens utbildning, måltider osv. (icke socialutgifter) – Training, catering and other similar facilities of the personnel (not included in social expenditure)

Tabell IV2 Specifiering av övriga
intäkter 1 000 mk

01	Intäkter av valutaväxling	
02	Kursdifferenser	
03	Expeditionsavgifter och provisioner	
04	Provisioner för bankgarantier	
05	Erhållna kapitalvärdenedsättningar	
06	Intäkter av fondhandeln	
07	Dividender och räntor på andelar	
08	Inhemska	
09	Utländska	
10	Intäkter av fastigheter och fastig- hetssammanslutningar	
a) 11	Bankfastigheter	
b) 12	Bostadsfastigheter	
13	Övriga fastigheter	
14	Försäljningsvinster på försäljningen av olika tillgångsposter	
15	Indrivna fordringar som tidigare avskrivits	
16	ADB-intäkter	
17	Övriga	
18	Summa	1)

Tabell IV3 Intäkter av fastigheter
och fastighetssamman-
slutningar 1 000 mk

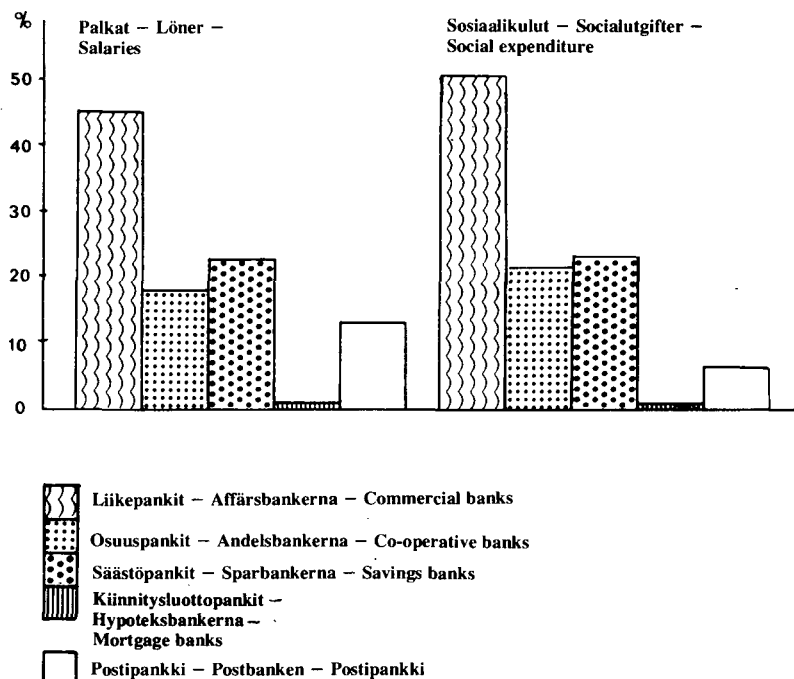
01	Hyror	
02	För jordområden	
03	För byggnader och lägenheter	
04	För bostadsaktier och övriga fastighetsaktier	
05	Övriga intäkter av fastigheter och fastighetssammanslutningar	
06	Summa (01-05)	2)
07	Dividender av fastighetssammanslutningar	3)
08	Försäljningsvinster av fastigheter och fastighetssammanslutningar	3)
10	Summa (06-08)	

Tabell IV4 Specifiering av
förvaltningskostnader
1 000 mk

01	Löner	
02	Socialkostnader	
03	Lagstadgade socialskyddskostnader	
04	Övriga socialkostnader	
05	Hyror	
06	För jordområden och vattenområden	
07	För byggnader och lägenheter	
08	Övriga hyror	
09	Kostnader för masskuldebrevslån	
10	Kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar	
a) 11	Bankfastigheter	
b) 12	Bostadsfastigheter	
13	Övriga fastigheter	
14	Expeditionskostnader	
15	Kostnader för teletrafik	
16	Reparation och underhåll av maskiner och apparater	
17	Övriga expeditionskostnader	
18	ADB-kostnader	
19	Marknadsföringskostnader	
20	Representation	
21	Övriga marknadsföringskostnader	
c) 22	Personalkostnader	
23	Avgift till försäkringsfonden	
24	Övriga försäkrings- och säkerhetskostnader	
25	Tillsyns- och revisionsavgifter	
26	Medlemskostnader	
27	Diverse kostnader	
28	Reparation och underhåll av hyresfastigheter	
29	Övriga diverse kostnader	
30	Summa (01-26)	4)
31	Skatter	5)
32	Förvaltningskostnader inalles	

Kuvio 13: Palkat ja sosiaalikulut vuonna 1982, rahalaitosryhmien prosenttinen
osuus

Figur 13: Löner och socialutgifter år 1982, penninginrättningsgruppernas
procentuella andel



Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 4, taulu II, rivi 33 - s. 4, tabell II, rad 33 - P. 4, Table II row 33
 2) Taulu IV2, rivi 10 - tabell IV2, rad 10 - Table IV2, row 10
 3) sisältyy tauluun IV2 - Ingår i tabell IV2 - Included in Table IV2
 4) s. 4, taulu II, rivi 37 - s. 4, tabell II, rad 37 - P. 4, Table II, row 37
 5) s. 4, taulu II, rivi 51 - s. 4, tabell II, rad 51 - P. 4, Table II, row 51

Taulu IV5 Kulut kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Kiinteistökulut	118 692	6,6	60,8	47 189	10,5	45,3	92 465	15,5	56,4	293	2,8	5,9
02 Lämmitys	33 214	-0,2	17,0	19 090	2,3	18,3	33 252	2,2	20,3	121	1,7	2,4
03 Vesi, valaistus ja voima	26 370	11,9	13,5	8 723	8,9	8,4	14 016	8,1	8,5	50	-3,9	1,0
04 Puhtaanapito	8 233	22,5	4,2	2 751	5,2	2,6	5 267	16,0	3,2	7	-22,2	0,2
05 Korjaukset ja huolto	43 888	8,8	22,5	11 551	22,8	11,1	19 429	41,2	11,9	31	-44,7	0,6
06 Muut kiinteistökulut	6 987	-5,7	3,6	5 074	26,9	4,9	20 501	26,2	12,5	84	71,4	1,7
08 Kiinteistöosakkeiden kulut	55 397	18,2	28,4	45 427	27,9	43,6	56 346	22,5	34,4	4 689	25,4	93,5
09 Yhtiövastikkeet	51 794	18,3	26,6	35 079	28,4	33,7	51 682	19,3	31,5	4 620	25,7	92,1
10 Muut kiinteistöosakkeiden kulut	3 603	16,5	1,8	10 348	26,2	9,9	4 664	73,1	2,9	69	6,2	1,4
11 Yhteensä (01-10)	174 089	10,0	89,2	92 616	18,4	88,9	148 811	18,1	90,8	4 982	23,8	99,4
a) 12 Kiinteistön henkilökunnan palkat ja sosiaalikulut	20 884	14,4	10,7	11 522	13,1	11,1	15 011	3,7	9,2	32	6,7	0,6
13 Myyntitappio kiinteistöistä ja kiinteistöyhteisöistä	110	(Z)	0,1	55	-67,1	0,0	5	-79,2	0,0	-	-	-
14 Yhteensä (11-13)	195 083	10,6	100,0	104 193	17,7	100,0	163 827	16,6	100,0	5 014	23,7	100,0

Taulu IV6 Välittömien verojen erittely 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
01 Verosaamiset tilikauden alussa	13 327	323,1	981	27,6	819	-54,6	-	-100,0
02 Verovelat tilikauden alussa	32 682	164,3	4 038	16,4	3 804	-0,8	2 233	44,3
03 Tilikautena maksettu jälki- ja lisävero	29 930	99,6	3 270	6,8	4 242	-15,8	1 495	73,4
04 Tilikautena maksettu ennakkovero	135 908	20,7	23 357	9,1	28 239	0,7	15 436	11,0
05 Tilikautena saatu veronpalautus	4 062	96,5	1 812	35,0	3 316	6,6	17	-26,1
06 Omasta pääomasta maksetut verot	11 988	42,8	197	-50,0	61	577,8	1 045	(X)
07 Omaan pääomaan siirretyt verot	-	-100,0	236	-11,9	-	-	-	-
08 Verosaamiset tilikauden lopussa	3 791	-71,6	1 509	53,8	1 695	106,9	819	(Z)
09 Verovelat tilikauden lopussa	50 076	53,2	5 229	29,5	2 568	-32,5	5 073	127,2
10 Tuloslaskelman verot	176 718	37,2	25 517	9,2	26 992	-12,6	17 890	16,4

b) Taulu IV7 Eräiden toimintojen kulujen erittely 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna	
	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %	1 000 mk	M %
01 Markkinointikulut	144 727	45,8	78 728	27,2	87 230	30,4	3 339	62,3
siitä: Palkat ja palkkiot	10 692	14,7	7 834	11,1	9 337	18,9	-	-
Vieraat palvelukset	92 348	38,1	50 767	33,8	64 042	35,1	3 339	62,3
02 ATK-kulut	473 461	23,2	98 190	40,0	121 272	39,5	265	1,9
siitä: Palkat ja palkkiot	111 475	26,9	10 038	11,9	11 404	2,3	-	-100,0
Kone- ja laitevuokrat	102 407	15,4	18 086	49,5	43 747	332,3	4	33,3
Vieraat palvelukset	123 751	26,4	66 123	43,9	81 519	36,2	261	51,7

Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Sisältyvät tauluun IV4, riveille 01, 02 – Ingår i tabell IV4, rader 01, 02 – Included in Table IV4, rows 01, 02

b) Ei vastaa taulun IV4 nimikkeitä, jotka ryhmittelevät kulut tuloslaskelman kaavan mukaisesti. Taulu IV7 kuvaa a.o. toimintoihin kohdistuvia kaikkia menoja sisältäen mm. palkat – Motsvarar inte de benämningar som använts i tabell IV4 där uppgifterna grupperas enligt resultaträkningsschemat. Tabell IV7 upptar samtliga utgifter, inkl. bl. a. löner. – Does not correspond to the items in Table IV4 which classifies expenses in accordance with the income statement form. Table IV7 indicates all expenses related to the activities concerned, including salaries.

Tabell IV5 Kostnader för fastigheter
och fastighetssamman-
slutningar 1 000 mk

01	Kostnader för fastigheter	
02	Uppvärmning	
03	Vatten, lyse och kraft	
04	Renhållning	
05	Reparationer och service	
06	Övriga kostnader för fastigheter	
08	Kostnader för fastighetsaktier	
09	Bolagshyror	
10	Övriga kostnader för fastighetsaktier	
11	Summa (01-10)	1)
a)12	Löner och socialutgifter för fastigheternas personal	
13	Försäljningsförluster för fastigheter och fastighetssammanslutningar	
14	Summa (11-13)	

Tabell IV6 De direkta skatterna
specifiserade 1 000 mk

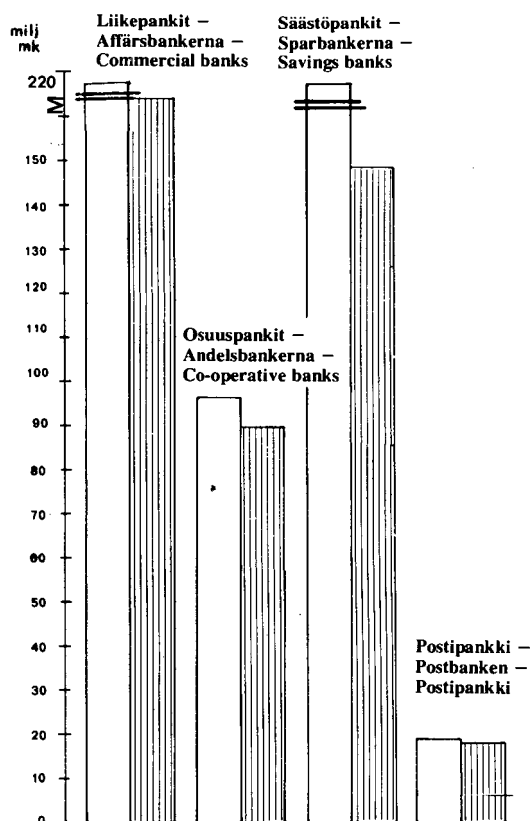
01	Skattetillgodohavanden i början av året	+
02	Skatteskulder i början av året	-
03	Under räkenskapsperioden erlagda rest- och tilläggsskatter	+
04	Under räkenskapsperioden erlagd förskottskatt	+
05	Under räkenskapsperioden erhållen skatterestitution	-
06	Från eget kapital erlagda skatter	-
07	För eget kapital överförda skatter	+
08	Skattetillgodohavanden i slutet av året	-
09	Skatteskulder i slutet av året	+
10	Skatter i resultaträkningen	2)

b) Tabell IV7 Kostnaderna för vissa
verksamhetsgrenar
specifiserade
1 000 mk

01	Marknadsföring	
därav:	Löner och arvoden	
	Kostnader för av utomstående presterade tjänster	
02	ADB-kostnader	
därav:	Löner och arvoden	
	Hyror för maskiner och apparater	
	Kostnader för av utomstående presterade tjänster	

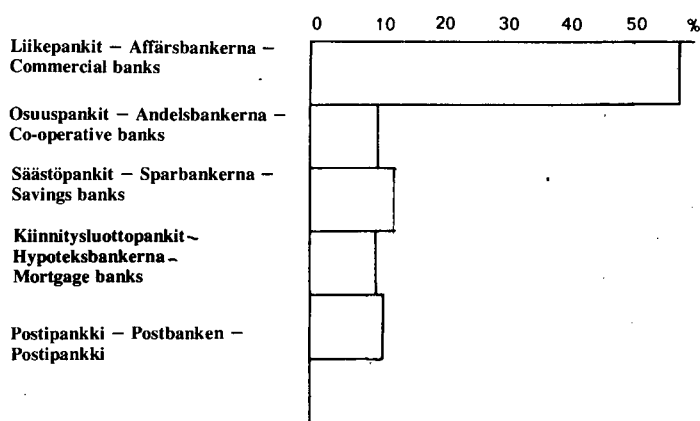
Kuvio 14: Talletuspankkien tuotot ja kulut kiinteistöistä ja kiinteistö-yhteisöistä vuonna 1982, milj. mk

Figur 14: Depositionsbankernas intäkter och kostnader för fastigheter och fastighetssammanslutningar år 1982, milj. mk



Kuvio 15: Verojen jakautuminen rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %

Figur 15: Fördelning av skatter enligt penninginrättningsgrupp år 1982, % 3)



Viitteet - Hänvisningar - References

1) s. 14, taulu IV4, rivi 10 - s. 14, tabell IV4, rad 10 - P. 14, Table IV4, row 10

2) s. 4, taulu II, rivi 51; s. 14, taulu IV4, rivi 30 - s. 4, tabell II, rad 51; s. 14, tabell IV4, rad 30 - P. 4, Table II, row 51; P. 14, Table IV4, row 30

3) Tuloslaskelman erä - Resultaträkningspost - An income statement item

Taulu V1 Taseen rakenne
rahalaitysryhmittäin
%

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna -inr:		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
A. Vastaavaa										
Rahoitusomaisuus										
<i>Kotimaiset saamiset</i>										
Kassa										
01 Suomen raha	0,4	36,2	0,8	27,6	1,0	36,2	0,0	0,0	0,5	100,0
02 Muu kassa	0,5	97,3	0,0	1,2	0,0	1,5	0,0	0,0	0,3	100,0
03 Saamiset Suomen Pankilta	—	—	2,6	43,9	2,9	34,1	0,3	2,0	1,1	100,0
04 Shekkitili Suomen Pankissa	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
05 Muut saamiset Suomen Pankilta	1,4	99,9	0,0	0,1	—	—	—	—	0,8	100,0
Saamiset muilta rahalaitoksilta										
06 Talletukset muissa rahalaitoksissa	0,6	7,5	10,6	42,5	10,6	47,1	2,0	2,9	4,6	100,0
07 Muut saamiset muilta rahalaitoksilta	9,1	100,0	—	—	—	—	0,0	—	5,0	100,0
08 Saamiset muilta rahoituslaitoksilta	2,6	98,3	0,1	0,8	0,0	0,8	0,0	0,1	1,5	100,0
09 Saamiset valtiolta	—	—	0,0	100,0	—	—	—	—	0,0	100,0
10 Luotot yleisölle	58,6	45,0	84,3	22,0	83,1	23,9	95,1	9,1	70,8	100,0
11 Maksujen välitys	3,5	92,4	0,2	1,5	0,6	6,1	—	—	2,0	100,0
Siirtosaamiset										
12 Korot	1,1	46,8	1,1	15,4	1,6	24,6	2,6	13,2	1,3	100,0
13 Myyntisaamiset	0,0	93,5	0,0	4,3	0,0	2,2	—	—	0,0	100,0
14 Muut siirtosaamiset	0,1	54,1	0,0	17,7	0,1	25,9	0,0	2,3	0,0	100,0
Muut rahoitusvarat										
16 Ennakkomaksut	0,0	35,4	0,0	55,1	0,0	9,5	—	—	0,0	100,0
17 Myyntisaamiset	0,0	3,1	0,1	95,0	0,0	1,9	—	—	0,0	100,0
18 Muut	0,3	77,8	0,2	15,0	0,1	7,2	0,0	0,0	0,2	100,0
19 (01-18)	78,2	48,2	100,0	21,0	100,0	23,1	100,0	7,7	88,1	100,0
<i>Ulkomaiset saamiset</i>										
Saamiset rahalaitoksilta										
Talletukset										
20 Ulkomaan rahan määräiset	20,6	100,0	—	—	—	—	0,0	0,0	11,2	100,0
21 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Muut saamiset										
22 Ulkomaan rahan määräiset	0,2	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
23 Markkamääräiset	0,1	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
Vekselit										
24 Ulkomaan rahan määräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
25 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Muut saamiset										
26 Ulkomaan rahan määräiset	0,5	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
27 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Siirtosaamiset										
28 Korot	0,4	100,0	—	—	—	—	—	—	0,2	100,0
29 Muut siirtosaamiset	0,0	93,1	—	—	—	—	0,0	6,9	0,0	100,0
30 (20-29)	21,8	100,0	—	—	—	—	0,0	—	11,9	100,0
31 (19+30)	100,0	54,4	100,0	18,5	100,0	20,4	100,0	6,7	100,0	100,0
Vaihto-omaisuus										
<i>Kotimainen vaihto-omaisuus</i>										
32 Joukkovelkakirjat	58,1	56,6	79,8	21,9	97,6	21,5	—	—	68,0	100,0
33 Muu vaihto-omaisuus	3,9	76,1	2,4	13,4	2,4	10,5	—	—	3,4	100,0
<i>Ulkomainen vaihto-omaisuus</i>										
34 Ulkomaan rahat	9,0	64,3	17,8	35,7	—	—	—	—	9,3	100,0
35 Joukkovelkakirjat	27,6	100,0	—	—	—	—	—	—	18,3	100,0
36 Muu vaihto-omaisuus	1,4	100,0	—	—	—	—	—	—	1,0	100,0
37 (32-36)	100,0	66,4	100,0	18,6	100,0	15,0	—	—	100,0	100,0
Sijoitusomaisuus										
<i>Kotimaiset sijoitukset</i>										
Joukkovelkakirjat										
38 Markkamääräiset	87,7	85,6	59,1	5,0	62,7	9,1	37,7	0,3	82,4	100,0
39 Ulkomaan rahan määräiset	0,3	100,0	—	—	—	—	—	—	0,2	100,0
40 Osakkeet ja osuudet	3,8	95,2	0,9	1,9	0,4	1,7	6,4	1,2	3,2	100,0
41 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	4,7	40,3	31,3	23,2	25,9	33,2	52,9	3,3	9,4	100,0
42 Kiinteistöt	3,4	58,7	8,6	12,8	10,9	28,1	3,0	0,4	4,7	100,0
43 Muu sijoitusomaisuus	—	—	0,1	43,1	0,1	56,9	—	—	0,0	100,0
44 (38-43)	99,9	80,5	100,0	6,9	100,0	12,0	100,0	0,6	99,9	100,0

Selitykset – Förklaringar – Explanations

Tabell V1 Balansens struktur
enligt penninginrättningsgrupper
%

A. Aktiva

Finansieringstillgångar

Inhemskas fordringar

- Kassa
01 Finskt mynt
02 Övrig kassa
03 Fordringar hos Finlands Bank
04 Checkräkning i Finlands Bank
05 Övriga fordringar hos Finlands Bank
Fordringar hos andra penninginrättningar
06 Depositioner hos andra penninginrättningar
07 Övriga fordringar hos andra penninginrättningar
08 Fordringar hos andra finans. inrättningar
09 Fordringar hos staten
10 Krediter till allmänheten
11 Betalningsförmedling
Resultatregleringar
12 Räntor
13 Försäljningstillgodohavanden
14 Övriga resultatregleringar
Övriga finansieringstillgångar
16 Betalningsförskott
17 Försäljningstillgodohavanden
18 Övriga
19 (01-18)

Utländska fordringar

- Fordringar hos penninginrättningar
Depositioner
20 I utländskt mynt
21 I mark
Övriga fordringar
22 I utländskt mynt
23 I mark
Växlar
24 I utländskt mynt
25 I mark
Övriga fordringar
26 I utländskt mynt
27 I mark
Resultatregleringar
28 Räntor
29 Övriga resultatregleringar
30 (20-29)
31 (19+30)

Omsättningstillgångar

Inhemskas omsättningstillgångar

- 32 Masskuldebrev
33 Övriga omsättningstillgångar

Utländska omsättningstillgångar

- 34 Utländskt mynt
35 Masskuldebrev
36 Övriga omsättningstillgångar
37 (32-36)

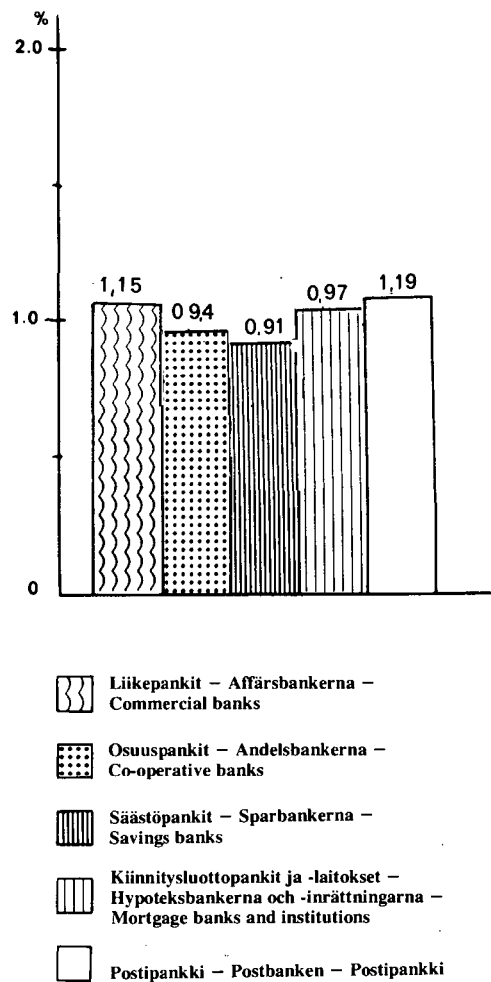
Investeringstillgångar

Inhemskas investeringar

- Masskuldebrev
38 I mark
39 I utländskt valuta
40 Aktier och andelar
41 Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar
42 Fastigheter
43 Övriga investeringstillgångar
44 (38-43)

Kuvio 16: Käyttökate/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin
vuonna 1982, %

Figur 16: Driftsbidrag/balansens slutsumma enligt penningin-
rättningsgrupp år 1982, %



Taulu V1 jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
<i>Ulkomaiset sijoitukset</i>										
45 Joukkovelkakirjat	0,1	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
46 Muu sijoitusomaisuus	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
47 (45-46)	0,1	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
48 (44+47)	100,0	80,5	100,0	6,9	100,0	12,0	100,0	0,6	100,0	100,0
Käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot										
49 Osakkeet ja osuudet	20,4	59,9	15,4	13,2	18,3	26,9	1,1	0,0	18,9	100,0
50 Kiinteistöyhteisöjen osakkeet ja osuudet	12,5	38,4	35,9	32,1	18,9	29,0	21,0	0,5	18,1	100,0
51 Kiinteistöt	53,2	57,3	42,2	13,2	54,7	29,5	1,1	0,0	51,6	100,0
52 Koneet ja kalusto	7,2	58,9	5,3	12,8	6,8	28,0	5,3	0,3	6,8	100,0
53 Muu käyttöomaisuus ja pitkävaikutteiset menot	6,7	80,9	1,2	4,4	1,3	8,1	71,5	6,6	4,6	100,0
54 (49-53)	100,0	55,5	100,0	16,2	100,0	27,9	100,0	0,4	100,0	100,0
55 Muu omaisuus	—	55,3	—	4,3	—	25,9	—	14,5	—	100,0
56 Arvostuserät	—	100,0	—	—	—	—	—	—	—	100,0
57 Yhteensä	—	55,8	—	17,8	—	20,3	—	6,1	—	100,0
B. Vastattavaa										
Vieras pääoma										
<i>Kotimaiset velat</i>										
59 Yleisön talletukset	41,2	41,7	79,0	26,2	84,5	32,1	—	—	54,5	100,0
60 Obligaatiolainat	—	—	—	—	—	—	54,0	100,0	3,3	100,0
61 Debentuurilainat	0,2	9,8	0,2	3,7	0,1	3,1	11,6	83,4	0,8	100,0
62 Muut joukkovelkakirjalainat	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
63 Velat Suomen Pankille	—	—	0,8	42,3	1,0	57,7	—	—	0,3	100,0
64 Shekkiluotto	9,2	100,0	—	—	—	—	—	—	0,1	100,0
65 Muut velat Suomen Pankille	3,9	100,0	—	—	—	—	—	—	2,1	100,0
Velat muille rahalaitoksille										
67 Muiden rahalaitosten talletukset	7,4	100,0	—	—	0,0	0,0	—	—	4,0	100,0
68 Muut velat muille rahalaitoksille	0,2	4,1	8,0	45,2	7,5	48,4	1,2	2,3	3,2	100,0
Velat muille rahoituslaitoksille										
69 Muiden rahoituslaitosten talletukset	1,3	96,4	0,1	2,0	0,1	1,6	—	—	0,8	100,0
70 Muut velat muille rahoituslaitoksille	0,1	19,8	0,9	45,4	0,6	32,2	0,1	2,6	0,4	100,0
71 Velat valtiolle	3,7	49,7	7,4	33,1	3,1	15,8	1,0	1,4	4,1	100,0
Muut velat										
72 Ennakkomaksut	0,0	4,5	0,0	94,9	0,0	0,3	0,0	0,3	0,0	100,0
73 Ostovelat	0,0	92,8	0,0	7,2	—	—	—	—	0,0	100,0
74 Muut	3,7	76,4	2,0	13,3	1,1	8,3	0,9	2,0	2,7	100,0
Maksujen välitys										
75 Kannetut verot	0,1	92,4	0,0	1,4	0,0	6,2	—	—	0,1	100,0
76 Muu maksujen välitys	3,6	96,0	0,0	0,5	0,3	3,5	—	—	2,1	100,0
Siirtovelat										
77 Korot	0,8	39,2	1,3	20,4	1,4	24,8	2,9	15,6	1,1	100,0
78 Ostovelat	0,0	86,6	0,0	3,5	0,0	9,8	0,0	0,1	0,0	100,0
79 Muut siirtovelat	0,3	54,5	0,3	20,2	0,3	25,3	—	—	0,3	100,0
80 (59-79)	66,7	46,0	100,0	22,6	100,0	25,9	71,7	5,5	79,9	100,0
<i>Ulkomaiset velat</i>										
81 Joukkovelkakirjalainat	Rivi/Rad 86	—	—	—	—	—	12,8	100,0	0,8	100,0
Velat rahalaitoksille										
Talletukset										
82 Ulkomaan rahan määräiset	22,8	100,0	—	—	—	—	—	—	12,6	100,0
83 Markkamääräiset	0,6	100,0	—	—	—	—	—	—	0,3	100,0
Muut velat rahalaitoksille										
84 Ulkomaan rahan määräiset	6,3	90,2	—	—	—	—	6,2	9,8	3,9	100,0
85 Markkamääräiset	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
86 Debentuurilainat	0,7	100,0	—	—	—	—	—	—	0,4	100,0
Muut velat										
87 Ulkomaan rahan määräiset	2,4	71,3	—	—	—	—	8,6	28,7	1,8	100,0
88 Markkamääräiset	0,1	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
Siirtovelat										
89 Korot	0,4	83,7	—	—	—	—	0,7	16,3	0,3	100,0
90 Muut siirtovelat	0,0	100,0	—	—	—	—	—	—	0,0	100,0
91 (81-90)	33,3	91,4	—	—	—	—	28,3	8,6	20,1	100,0
92 (80+91)	100,0	55,2	100,0	18,1	100,0	20,6	100,0	6,1	100,0	100,0

Tabell V1 forts.

Utländska investeringar

45	Masskuldebrev
46	Övriga investeringstillgångar
47	(45-46)
48	(44+47)

Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid

49	Aktier och andelar
50	Aktier och andelar i fastighetssammanslutningar
51	Fastigheter
52	Maskiner och inventarier
53	Övriga anläggningstillgångar och utgifter med lång verkningstid
54	(49-53)

55 Övriga tillgångar

56 Värderingsposter

57	Summa
----	-------

B. Passiva*Främmande kapital**Inhemska skulder*

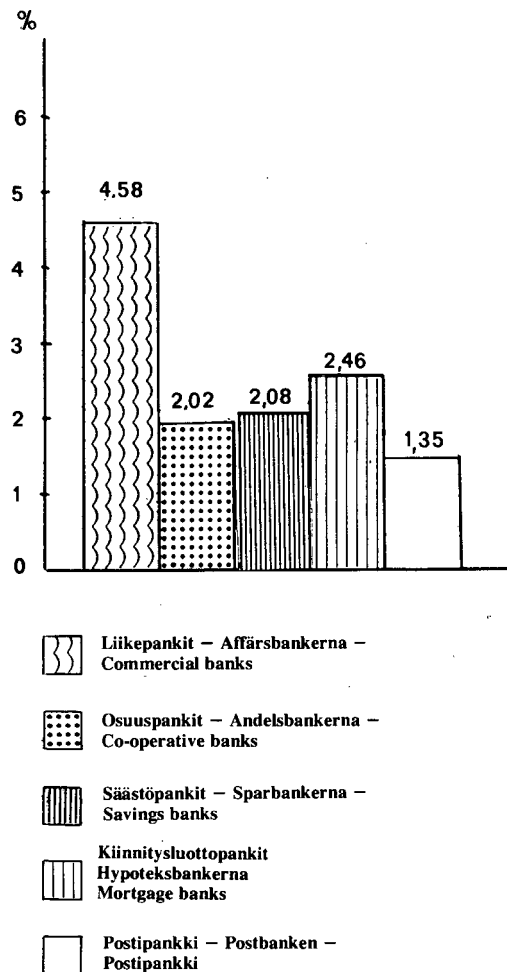
59	Depositioner av allmänheten
60	Obligationslån
61	Debenturer
62	Övriga masskuldebrevslån
63	Skulder till Finlands Bank
64	Checkräkningskredit
65	Övriga skulder till Finlands Bank
66	Skulder till andra penninginrättningar
67	Depositioner av andra penninginrättningar
68	Övriga skulder till andra penninginrättningar
69	Skulder till andra finansieringsinrättningar
70	Depositioner av andra finansieringsinrättningar
71	Övriga skulder till andra finansieringsinrättningar
72	Skulder till staten
73	Övriga skulder
74	Betalningsförskott
75	Köpskulder
76	Övriga
77	Betalningsförmedling
78	Oredovisande skatter
79	Övrig betalningsförmedling
80	Resultatregleringar
81	Räntor
82	Köpskulder
83	Övriga resultatregleringar
84	(59-79)

Utländska skulder

81	Masskuldebrevslån
82	Skulder till penninginrättningar
83	Depositioner
84	I utländskt mynt
85	I mark
86	Övriga skulder till penninginrättningar
87	I utländskt mynt
88	I mark
89	Debenturelån
90	Övriga skulder
91	I utländskt mynt
92	I mark
93	Resultatregleringar
94	Räntor
95	Övriga resultatregleringar
96	(81-90)
97	(80+91)

Kuvio 17: Oma pääoma/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %

Figur 17: Eget kapital/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %



Taulu V1 jatkuu

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
93 Arvostuserät	—	—	—	—	—	100,0	—	—	—	100,0
Varaukset										
94 Luottotappiovaraukset	80,5	53,6	82,0	18,5	83,4	19,5	99,2	8,4	82,6	100,0
95 Muut varaukset	19,5	61,9	18,0	19,3	16,6	18,5	0,8	0,3	17,4	100,0
96 (94-95)	100,0	55,1	100,0	18,5	100,0	19,4	100,0	7,0	100,0	100,0
Oma pääoma										
97 Osakepääoma	55,2	94,0	—	—	—	—	60,7	6,0	43,1	100,0
98 Osuuspääoma	—	—	25,3	100,0	—	—	—	—	2,6	100,0
99 Kantarahasto	—	—	—	—	0,3	100,0	—	—	0,0	100,0
100 Osakeanti	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
101 Vararahasto	12,9	59,2	21,6	13,8	28,1	21,2	21,6	5,8	16,0	100,0
102 Arvonkorotusraho	21,7	56,1	44,3	16,1	63,0	27,1	4,7	0,7	28,3	100,0
103 Muut rahastot	3,9	66,0	5,1	12,1	6,7	18,8	3,1	3,1	4,3	100,0
104 Käyttämätön voitto edellisiltä vuosilta	0,3	93,2	0,0	1,1	0,1	2,2	0,2	3,5	0,3	100,0
105 Tilivuoden voitto	6,0	80,8	3,7	7,0	2,0	4,5	9,7	7,7	5,4	100,0
106 Tappio edellisiltä vuosilta	—	—	0,0	3,3	—0,1	96,7	—	—	0,0	100,0
107 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	—0,1	100,0	—	—	0,0	100,0
108 (97-107)	100,0	73,3	100,0	10,3	100,0	12,1	100,0	4,3	100,0	100,0
109 Yhteensä	—	55,8	—	17,8	—	20,3	—	6,1	—	100,0

Taulu V2 Taseen pääerien osuus
taseen loppusummasta
tilikauden lopussa
%

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		Yhteensä Summa	
	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %	R %	O %
01 Rahoitusomaisuus	86,7		92,4		89,3		99,1		89,0	
02 Vaihto-omaisuus	1,1		1,0		0,7		—		1,0	
03 Sijoitusomaisuus	7,0		1,9		2,8		0,5		4,8	
04 Käyttöomaisuus ja muut pitkä- vaikutteiset menot	5,2		4,7		7,1		0,3		5,2	
05 Muu omaisuus	0,0		0,0		0,1		0,1		0,0	
06 Arvostuserät	0,0		—		—		—		0,0	
07 Yhteensä (01-06)	100,0		100,0		100,0		100,0		100,0	
08 Vieras pääoma	93,0		95,5		95,6		94,8		94,1	
10 Arvostuserä	—		—		0,0		—		0,0	
11 Varaukset	2,4		2,5		2,3		2,8		2,4	
12 Oma pääoma	4,6		2,0		2,1		2,4		3,5	
13 Yhteensä (08-12)	100,0		100,0		100,0		100,0		100,0	

Tabell V1 forts.

93 Värderingsposter

Reserveringar

94 Kreditförlustreserveringar

95 Övriga reserveringar

96 (94-95)

Eget kapital

97 Aktiekapital

98 Andelskapital

99 Grundfond

100 Aktieemission

101 Reservfond

102 Värde regleringsfond

103 Övriga fonder

104 Odisponerad vinst från tidigare år

105 Räkenskapsårets vinst

106 Förlust från tidigare år

107 Räkenskapsårets förlust

108 (97-107)

109 Summa

Tabell V2 Huvudposternas andel i slutsumma av balansen i slutet av räkenskapsperioden %

01 Finansieringstillgångar

02 Omsättningstillgångar

03 Investeringsstillgångar

04 Anläggningstillgångar och övriga

utgifter med lång verkningstid

05 Övriga tillgångar

06 Värderingsposter

07 Summa (01-06)

08 Främmande kapital

10 Värderingsposter

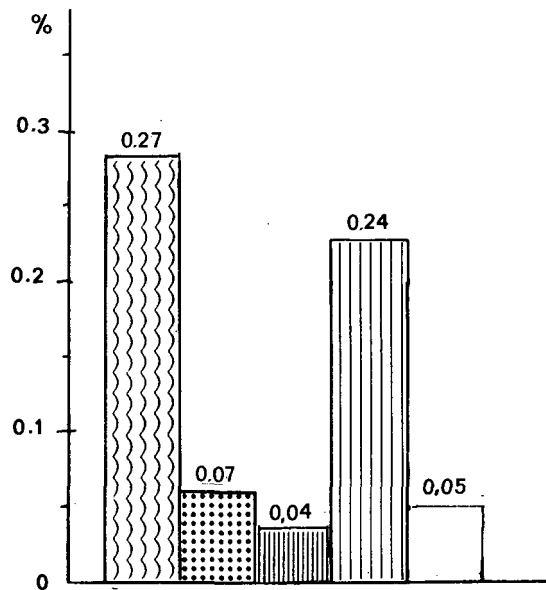
11 Reserveringar

12 Eget kapital

13 Summa (08-12)

Kuvio 18: Tilivuoden voitto/taseen loppusumma rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %

Figur 18: Räkenskapsårets vinst/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %



Liikepankit – Affärsbankerna – Commercial banks



Osuuspankit – Andelsbankerna – Co-operative banks



Säästöpankit – Sparbankerna – Savings banks



Kiinnitysluottopankit – Hypoteksbankerna – Mortgage banks



Postipankki – Postbanken – Postipankki

Taulu V3 Antolainaus 1 000 mk ja luottojen lukumäärät tilikauden lopussa		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st
Kotimaiset luotot										
a)	Luotot yleisölle									
	Markkamääräiset									
01	Shekkitililuotot	2 089 987	28,6	..	553 821	15,5	—	503 471	13,8	—
02	Vekselit	3 275 328	—4,1	95 198	1 698 704	2,3	141 168	2 144 488	7,7	163 652
03	Tavalliset velkakirjalainat	29 748 864	16,0	584 821	16 707 874	18,3	517 296	19 728 678	17,1	573 879
04	Korkotukilainat	1 210 597	12,5	71 895	2 292 898	26,0	175 804	2 155 023	22,9	261 364
05	Valtion varoista välit. lainat	81 553	38,3	2 010	2 156 031	18,3	127 697	1 028 918	19,7	58 813
06	Muista var. välitetyt lainat	—	—	—	175 028	24,7	6 677	120 885	10,8	4 361
	Ulkomaan rahan määräiset luotot									
07	Lainat	2 629 422	42,1	2 770	11 100	150,6	45	—	—	—
08	Muut	9 246 066	36,4	16 435	5 572	81,7	38	416	(Z)	5
09	(yht. 01-08)	48 281 817	19,3	773 129	23 601 028	17,7	968 725	25 681 879	16,7	1 062 074
	Luotot muille rahalaitoksille									
10	Shekkiluotot	1 185 021	52,8	499	—	—	—	—	—	—
11	Muut	6 335 608	25,6	76 328	—	—	—	—	—	—
12	(yht. 10-11)	7 520 629	29,2	76 827	—	—	—	—	—	—
	Luotot muille rahoituslaitoksille									
13	Shekkiluotot	406 157	755,4	..	—	—100,0	—	3 691	79,5	—
14	Muut	1 740 436	51,4	..	18 217	81,8	—	12 583	261,3	—
15	(yht. 13-14)	2 146 593	79,3	..	18 217	65,3	—	16 274	193,8	—
16	Luotot valtiolle	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17	(yht. 01-16)	57 949 039	22,1	849 956	23 619 245	17,7	968 725	25 698 153	16,7	1 062 074
	Luotot ulkomaille	686 930	198,9	..	—	—	—	—	—	—

Taulu V4 Antolainauserien tapahtumat tilikauden aikana 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna	
		Nostettu Lyft	Maksettu Betalat	Nostettu Lyft	Maksettu Betalat	Nostettu Lyft	Maksettu Betalat
Kotimaiset luotot							
	Luotot yleisölle						
	Markkamääräiset						
01	Shekkitililuotot	19 308 425	19 433 404	9 495 936	9 468 138	10 564 685	10 408 755
02	Vekselit	12 639 287	7 965 577	7 653 726	5 056 353	7 520 296	4 640 201
03	Tavalliset velkakirjalainat	412 376	278 351	757 984	283 802	646 879	243 675
04	Korkotukilainat	24 926	2 354	426 364	93 498	214 292	44 575
05	Valtion varoista välit. lainat	—	—	67 126	32 767	57 283	46 312
06	Muista var. välitetyt lainat	—	—	—	—	—	—
	Ulkomaan rahan määräiset luotot						
07	Lainat	5 614 732	4 833 916	25 916	19 245	331	331
08	Muut	26 842 981	24 382 724	24 788	22 282	1 716	1 300
09	(yht. 01-08)	64 842 727	56 896 326	18 451 840	14 976 085	19 005 482	15 385 149
	Luotot muille rahalaitoksille						
10	Shekkiluotot	11 352 193	10 062 528	—	—	—	—
11	Muut	11 352 193	10 062 528	—	—	—	—
12	(yht. 10-11)	11 352 193	10 062 528	—	—	—	—
b)	Luotot muille rahoituslaitoksille						
13	Shekkiluotot	..	..	—	—	—	—
14	Muut	..	..	—	—	—	—
15	(yht. 13-14)	..	..	—	—	—	—
16	Luotot valtiolle	..	..	—	—	—	—
17	(yht. 01-16)	76 194 920	66 958 854	18 451 840	14 976 085	19 005 482	15 385 149
	Luotot ulkomaille	..	..	—	—	—	—

Taulu V5 Välitetyt luotot tilikauden lopussa 1 000 mk		Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld	Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld	Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld
Valtion varoista välitetyt lainat										
01	Asuttamislainat	58	(Z)	5 984	28 448	49,3	28 046	12 639	69,6	12 636
02	Maankäyttölainat	43 194	46,4	1 122 611	961 967	—0,7	959 934	470 336	0,4	468 384
03	Pienteollisuuslainat	1 398	32,8	3 996	13 346	87,5	13 306	2 156	—76,8	2 323
04	Muut valtion lainat	36 903	34,8	2 101 633	1 152 270	39,2	1 147 588	543 787	45,3	539 724
05	(yht. 01-04)	81 553	38,3	3 234 224	2 156 031	18,3	2 148 874	1 028 918	19,7	1 023 067
	Muista varoista välitetyt lainat									
06	Lainat Eläketurvakeskuksen alaisten laitosten varoista	—	—	—	178 949	24,1	198 495	112 609	14,5	116 203
07	Muut välitetyt lainat	4 208	13,1	4 128	18 875	5,6	16 070	130 634	137,2	92 015
08	(yht. 06-07)	4 208	13,1	4 128	197 824	22,0	214 565	243 243	58,6	208 218
10	Yhteensä	85 761	36,8	3 238 352	2 353 855	18,6	2 363 439	1 272 161	25,6	1 231 285

Selitykset — Förklaringar — Explanations

a) Suppea yleisökäsité — Det inskränkta begreppet allmänhet — 'The public' in the narrower sense

b) Luottojen lukumäärät sisältyvät riveille 01—09 — Antal krediter ingår i raderna 01—09 — The numbers of advances are presented on rows 01—09

c) Laaja yleisökäsité — Det vidsträktta begreppet allmänhet — 'The public' in the broader sense

Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna		
1 000 mk	M %	lkm st

Tabell V3 Utlåning 1 000 mk och
antal krediter i slutet
av räkenskapsperioden

			Inhemska krediter		
			a) Krediter till allmänheten		
			I mark		
—	—	—	01	Checkräkningskrediter	
—	—	—	02	Växlar	
6 834 525	25,0	18 182	03	Vanliga skuldsedellån	
139 486	48,9	437	04	Räntestödslån	
92 934	1,1	10 706	05	Lån förmedlade ur statens medel	
—	—	—	06	Lån förmedlade ur övriga medel	
			I utländsk valuta		
2 657 944	20,6	2 056	07	Lån	
—	—	—	08	Övriga krediter	
9 724 889	23,8	31 381	09	(summa 01-08)	1)
			Krediter till andra penning- inrättningar		
—	—	—	10	Checkräkningskrediter	
213	-97,0	2	11	Övriga krediter	
213	-97,0	2	12	(summa 10-11)	2)
			Krediter till andra finansieringsinrättningar		
—	—	—	13	Checkräkningskrediter	
3 235	-2,1	..	14	Övriga krediter	
3 235	-2,1	..	15	(summa 13-14)	3)
			Krediter till staten		
9 728 337	23,7	31 383	16	(summa 01-16)	
—	—	—	17	Krediter till utlandet	

Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna	
Nostettu Lyft	Maksettu Betalat

Tabell V4 Förändringar av utlånings-
posterna under räkenskaps-
perioden 1 000 mk

			Inhemska krediter		
			Krediter till allmänheten		
			I mark		
—	—	—	01	Checkräkningskrediter	
—	—	—	02	Växlar	
2 159 043	790 812	03	Vanliga skuldsedellån		
59 560	13 757	04	Räntestödslån		
6 801	7 815	05	Lån förmedlade ur statens medel		
—	—	06	Lån förmedlade ur övriga medel		
			I utländsk valuta		
999 240	546 228	07	Lån		
—	—	08	Övriga krediter		
3 224 644	1 358 612	09	(summa 01-08)		
			Krediter till andra penning- inrättningar		
—	—	10	Checkräkningskrediter		
—	541	11	Övriga krediter		
—	541	12	(summa 10-11)		
			b) Krediter till andra finansieringsinrättningar		
—	—	13	Checkräkningskrediter		
..	..	14	Övriga krediter		
..	..	15	(summa 13-14)		
3 224 644	1 359 153	16	Krediter till staten		
—	—	17	(summa 01-16)		
			Krediter till utlandet		

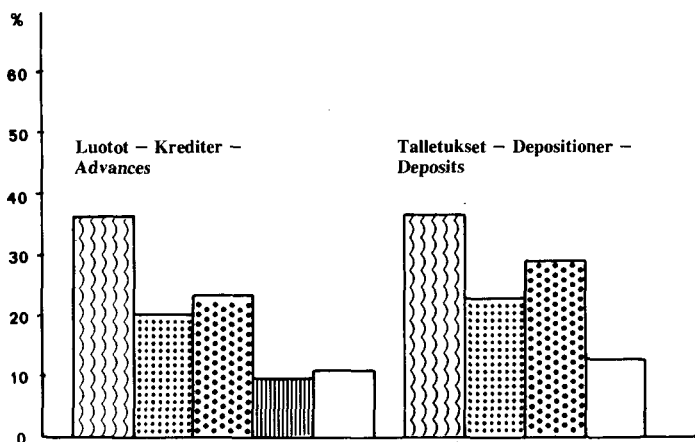
Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna		
Pankin saamiset Bankens fordringar	M %	Pankin velka Bankens skuld

Tabell V5 Förmedlade lån i slutet
av räkenskapsperioden
1 000 mk

			Lån förmedlade ur statens medel		
			01 Kolonisationslån		
			02 Jorddispositionsloan		
			03 Småindustrilån		
			04 Övriga statslån		
92 934	-1,1	..	05	(summa 01-04)	
			Lån förmedlade ur övriga medel		
—	—	—	06 Lån ur medel tillhörande inrättningar som underlyder Pensionsskyddcentralen		
—	—	—	07 Övriga förmedlade lån		
—	—	—	08 (summa 06-07)		
92 934	-1,1	..	10 Summa		

Kuvio 19: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus kotimaisista markka-
määräisistä luotoista ja talletuksista vuonna 1982.

Figur 19: Penninginrättningarnas procentuella andel av inhemska
krediter och depositioner i mark år 1982, c)



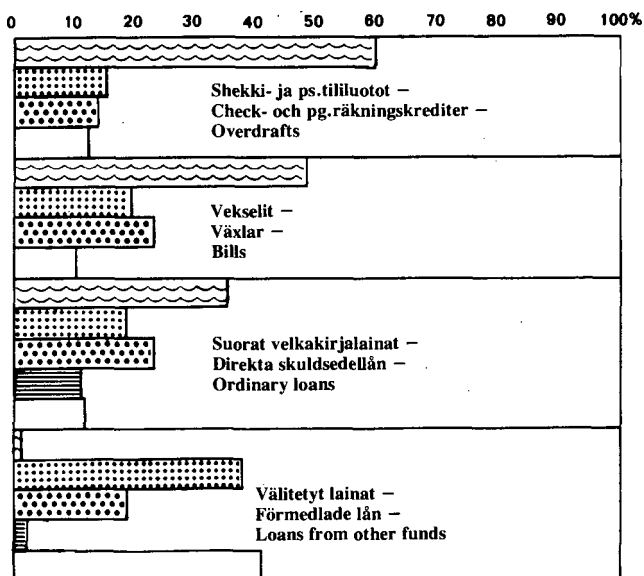
Liikepankit - Affärsbankerna - Commercial banks

Osuuspankit - Andelsbankerna - Co-operative banks

Säästöpankit - Sparbankerna - Savings banks

Kiinnitysluottopankit - Hypoteksbankerna - Mortgage banks

Postipankki - Postbanken - Postipankki



Kuvio 20: Rahalaitosten kotimainen markkamääräinen antolai-
naus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1982, %

Figur 20: Penninginrättningarnas inhemska utlåning i mark,
pennininrättningsgruppernas andel år 1982, % c)

Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 6, taulu III, rivi 10 - s. 6, tabell III, rad 10 - P. 6, Table III, row 10
2) s. 6, taulu III, rivi 07 - s. 6, tabell III, rad 07 - P. 6, Table III, row 07
3) s. 6, taulu III, rivi 08 - s. 6, tabell III, rad 08 - P. 6, Table III, row 08

Taulu V6 Ottolainaus 1 000 mk ja tilien lukumäärät tilikauden lopussa

	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st	1 000 mk	M %	lkm st
Kotimaiset talletukset									
a) Yleisön talletukset									
Markkamääräiset									
01 Luotonon shekkitili	3 067 920	32,1	138 438	1 204 417	41,0	43 988	1 531 890	33,4	50 205
02 Luotollinen shekkitili	3 292 104	15,5	57 128	582 941	34,4	51 122	555 135	25,3	31 039
03 Muu avistatili	50 416	-54,9	70	212	360,9	5	40 000	(X)	1
04 Käyttötili	1 172 143	10,0	477 916	2 453 747	20,3	652 813	1 632 651	23,8	519 055
05 Säästö- ja karttuva talletustili	13 748 133	-0,5	4 582 297	11 108 817	5,5	2 481 354	14 508 402	4,6	3 320 784
06 1-6 kk ITA/MTA	415 086	9,6	10 747	235 553	14,3	6 284	302 562	9,1	8 983
07 12 kk MTA	1 407 971	14,5	72 763	1 090 667	17,9	50 371	1 143 496	15,3	70 985
08 24 kk MTA	8 908 273	19,1	402 694	5 642 136	24,1	325 329	7 263 589	22,2	451 698
09 36 kk MTA	277 627	-43,2	86 121	188 719	-42,6	88 262	330 747	-38,9	160 919
10 Muut talletustilit	1 121 586	(Y)	643	278 007	(X)	195	661 776	(X)	326
Ulkomaan rahan määräiset									
11 Vaadittaessa maksettava valuuttatili	794 826	28,2	19 402	11 304	136,9	1 064	-	-	-
12 Muut valuuttatalletustilit	2 158 394	41,2	107 505	30 514	48,5	2 211	-	-	-
13 (yht. 01-12)	36 414 479	14,2	5 955 724	22 827 334	14,8	3 702 998	27 970 248	14,0	4 613 995
Muiden rahalaitosten talletukset									
14 Shekkitili	388 598	-27,5	259	-	-	-	2 151	-84,3	4
15 Valuuttatalletustilit	43 239	-21,6	125	-	-	-	-	-	-
16 Muut talletustilit	6 061 366	16,0	4 248	-	-	-	90	-8,2	2
17 (yht. 14-16)	6 493 203	11,7	4 632	-	-	-	2 241	-83,8	6
b) Muiden rahoituslaitosten talletukset									
18 Shekkitili	469 385	-32,1	..	9 085	-43,3	-	13 368	47,2	-
19 Muut talletustilit	702 494	2,9	..	14 747	-4,5	-	6 514	-32,1	-
20 (yht. 18-19)	1 171 879	-14,7	..	23 832	-24,2	-	19 882	6,5	-
21 Valtion talletukset	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24 (yht. 01-21)	44 079 561	12,8	5 960 356	22 851 166	14,7	3 702 998	27 992 371	14,0	4 614 001
Ulkomaisten rahalaitosten talletukset	20 665 885	40,2	..	-	-	-	-	-	-

Taulu V7 Ottolainauserien tapahtumat tilikauden aikana 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna	
	Otot Uttag	Panot Insättningar	Otot Uttag	Panot Insättningar	Otot Uttag	Panot Insättningar
Kotimaiset talletukset						
Yleisön talletukset						
Markkamääräiset						
01 Luotonon shekkitili	..	..	..	..	..	..
02 Luotollinen shekkitili	..	..	..	..	..	..
03 Muu avistatili	618 557	654 403	877	1 043	-	40 000
04 Käyttötili	13 743 257	13 849 506	24 386 867	24 800 114	20 451 418	20 764 864
05 Säästö- ja karttuva talletustili	48 771 785	48 629 955	30 167 718	30 746 838	42 044 905	42 996 993
06 1-6 kk ITA/MTA	1 510 489	2 255 882	250 434	279 939	324 918	350 190
07 12 kk MTA	737 922	919 617	540 954	708 318	522 396	674 240
08 24 kk MTA	2 842 547	4 327 987	948 709	2 045 857	1 362 518	2 683 216
09 36 kk MTA	269 520	58 331	174 415	35 218	262 690	52 189
10 Muut talletustilit	1 011 994	2 144 836	172 378	449 656	680 218	1 030 911
Ulkomaan rahan määräiset						
11 Vaadittaessa maksettava valuuttatili	95 417 662	95 638 660	157 547	164 081	-	-
12 Muut valuuttatalletustilit	115 442 691	115 977 549	31 187	41 154	-	-
13 (yht. 01-12)	280 366 424	284 456 726	56 831 086	59 272 218	65 649 063	68 592 603
Muiden rahalaitosten talletukset						
14 Shekkitili	..	..	-	-	-	-
15 Valuuttatalletustilit	4 440 985	4 427 442	-	-	-	-
16 Muut talletustilit	35 708 800	36 436 133	-	-	-	-
17 (yht. 14-16)	40 149 785	40 863 575	-	-	-	-
b) Muiden rahoituslaitosten talletukset						
18 Shekkitili	..	..	-	-	-	-
19 Muut talletustilit	..	..	-	-	-	-
20 (yht. 18-19)	..	..	-	-	-	-
21 Valtion talletukset	-	-	-	-	-	-
24 (yht. 01-21)	320 516 209	325 320 301	56 831 086	59 272 218	65 649 063	68 592 603
Ulkomaisten rahalaitosten talletukset	..	..	-	-	-	-

Selitykset - Förklaringar - Explanations

a) Suppea yleisökäsite - Det inskränkta begreppet allmänhet - 'The public' in the narrower sense

b) Tilien lukumäärät sisältyvät riveille 01-14 - Antal konton ingår i raderna 01-14 - The numbers of accounts are presented on rows 01-14

c) Laaja yleisökäsite - Det vidsträktta begreppet allmänhet - 'The public' in the broader sense

Tabell V6 Inlåning 1 000 mk och antal konton i slutet av räkenskapsperioden

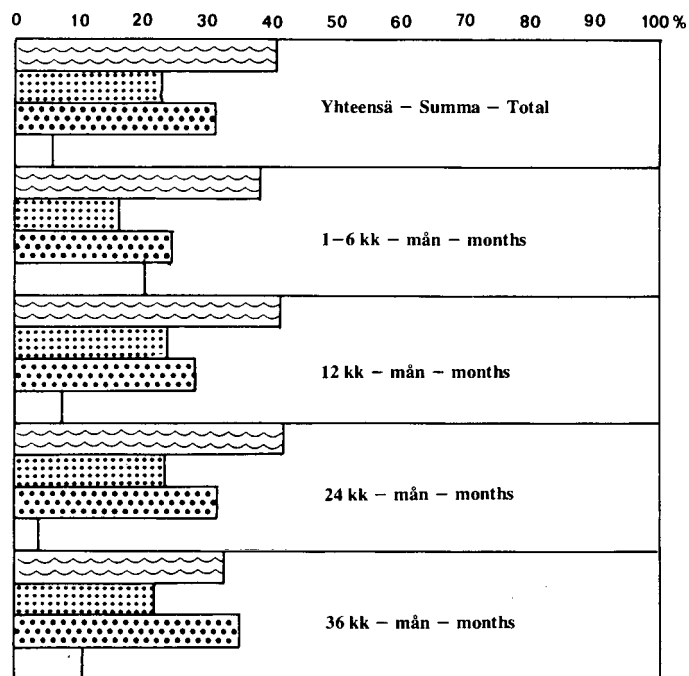
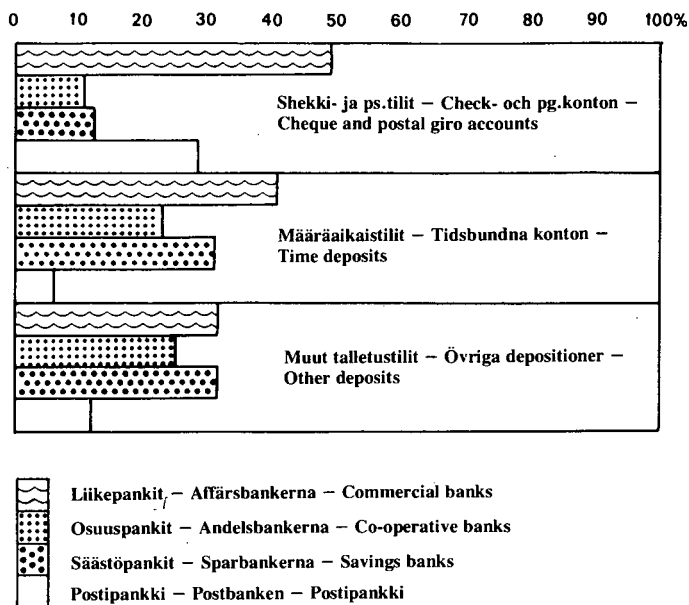
Inhemska depositioner		
a)	Depositioner av allmänheten	
	I mark	
01	Checkräkning utan kredit	
02	Checkräkning med kredit	
03	Annat avistakonto	
04	Bruksräkning	
05	Spar- och kapitalräkning	
06	1-6 mån. UD/TD	
07	12 mån. TD	
08	24 mån. TD	
09	36 mån. TD	
10	Övriga depositionskonton	
	I utländsk valuta	
11	Vid anfordran betalningsbart valutakonto	
12	Övriga valutadepositionskonton	
13	(summa 01-12)	1)
	Depositioner av andra penninginrättningar	
14	Checkräkning	
15	Valutadepositionskonton	
16	Övriga depositionskonton	
17	(summa 14-16)	2)
b)	Depositioner av andra finansieringsinrättningar	
18	Checkräkning	
19	Övriga depositionskonton	
20	(summa 18-19)	3)
21	Depositioner av staten	
24	(summa 01-21)	
	Depositioner av utländska penninginrättningar	

Tabell V7 Förändringar av inlåningsposterna under räkenskapsperioden 1 000 mk

Inhemska depositioner		
	Depositioner av allmänheten	
	I mark	
01	Checkräkning utan kredit	
02	Checkräkning med kredit	
03	Annat avistakonto	
04	Bruksräkning	
05	Spar- och kapitalräkning	
06	1-6 mån. UD/TD	
07	12 mån. TD	
08	24 mån. TD	
09	36 mån. TD	
10	Övriga depositionskonton	
	I utländsk valuta	
11	Vid anfordran betalningsbart valutakonto	
12	Övriga valutadepositionskonton	
13	(summa 01-12)	
	Depositioner av andra penninginrättningar	
14	Checkräkning	
15	Valutadepositionskonton	
16	Övriga depositionskonton	
17	(summa 14-16)	
b)	Depositioner av andra finansieringsinrättningar	
18	Checkräkning	
19	Övriga depositionskonton	
20	(summa 18-19)	
21	Depositioner av staten	
24	(summa 01-21)	
	Depositioner av utländska penninginrättningar	

Kuvio 21: Rahalaitosten kotimainen markkamääräinen ottolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1982, %

Figur 21: Pennininrättningarnas inhemska inlåning i mark, penninginrättningsgruppernas andel år 1982, % c)



Kuvio 22: Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus määräaikaistalletuksista vuonna 1982, %

Figur 22: Penninginrättningsgruppernas procentuella andel av tidsbundna depositioner år 1982, % c)

Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 8, taulu III, rivi 59 - s. 8, tabell III, rad 59 - P. 8, Table III, row 59
 2) s. 8, taulu III, rivi 67 - s. 8, tabell III, rad 67 - P. 8, Table III, row 67
 3) s. 8, taulu III, rivi 69 - s. 8, tabell III, rad 69 - P. 8, Table III, row 69

Taulu V8A a)	Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, kirja-arvo 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01	Liikepankit	486	38,5	0,0	200 594	0,2	88,8	437 113	56,2	96,2	1 570	13,9	45,0
02	Osuuspankit	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
03	Vakuutusyhtiöt	17 278	-6,7	1,3	1 467	-0,2	0,7	1 263	(X)	0,3	565	5,6	16,2
04	Muut yksityiset rahoitus- laitokset	429 097	7,4	32,8	16 052	(X)	7,1	8 685	0,2	1,9	—	—	—
05	Muut julkiset rahoitus- laitokset	22 522	75,7	1,7	182	149,3	0,0	43	377,8	0,0	333	—	9,5
06	Julkiset yritykset	16 650	153,7	1,3	999	13,9	0,4	1 697	90,5	0,4	—	—	—
07	Yksityiset yritykset	283 342	30,7	21,7	4 918	47,7	2,2	3 856	-54,7	0,9	1 014	0,7	29,0
08	Muut osakkeet ja osuudet	592	(X)	0,1	1 797	4,3	0,8	1 527	116,6	0,3	10	-50,0	0,3
09	Ulkomaat	538 357	14,5	41,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Yhteensä	1 308 324	16,3	100,0	226 009	8,8	100,0	454 184	52,1	100,0	3 492	6,7	100,0

Taulu V8B a)	Rahalaitosten omistamat osakkeet ja osuudet sektoreittain tilikauden lopussa, nimellisarvo 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01	Liikepankit	402	5,8	0,0	218 471	0,3	89,8	437 077	56,0	96,0	1 652	17,9	42,5
02	Osuuspankit	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
03	Vakuutusyhtiöt	16 496	-12,9	1,3	1 475	-1,9	0,6	1 263	(X)	0,3	643	4,7	16,5
04	Muut yksityiset rahoitus- laitokset	415 944	14,7	32,8	16 047	(X)	6,6	8 685	0,2	1,9	—	—	—
05	Muut julkiset rahoitus- laitokset	18 123	41,4	1,4	189	142,3	0,1	43	377,8	0,0	333	—	8,6
06	Julkiset yritykset	16 749	131,2	1,3	956	17,2	0,4	1 896	122,3	0,4	—	—	—
07	Yksityiset yritykset	307 526	12,2	24,3	4 624	52,8	1,9	4 816	-44,0	1,1	1 251	1,4	32,1
08	Muut osakkeet ja osuudet	828	566,7	0,1	1 561	2,7	0,6	1 434	106,9	0,3	13	-60,6	0,3
09	Ulkomaat	492 604	19,7	38,8	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10	Yhteensä	1 268 672	16,7	100,0	243 323	8,3	100,0	455 214	52,2	100,0	3 892	7,7	100,0

Taulu V9	Rahalaitosten omistamat joukkovelkakirjat liikkeeseen laskijan mukaan 1 000 mk	Valtion Statens	Kuntien ja kuntain- liittojen Kommuners och kommu- nalförbun- dens	Muiden rahoitus- laitosten Övriga finansierings- inrättningars	Ulkomaiden Utlandets	Muut Övriga	Yhteensä Summa
		1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk
Kotimaan rahan määräiset							
<i>A Kirja-arvo</i>							
01	Postipankki	302 357	—	136 991	6 650	448 644	894 642
02	Liikepankit	767 895	49 284	3 543 132	7 200	1 667 474	6 034 985
03	Kiinnitysluottopankit	14 884	—	2 360	—	1 002	18 246
04	Osuuspankit	84 293	4 510	442 570	—	40 353	571 726
05	Säästöpankit	89 090	19 813	735 756	—	3 631	848 290
06	(yht. 01-05)	1 258 519	73 607	4 860 809	13 850	2 161 104	8 367 889
<i>B Nimellisarvo</i>							
08	Postipankki	307 384	—	137 243	6 650	448 839	900 116
09	Liikepankit	769 296	49 283	3 548 841	7 200	1 668 127	6 042 747
10	Kiinnitysluottopankit	14 884	—	2 360	—	1 002	18 246
11	Osuuspankit	78 022	4 600	425 839	—	25 480	533 941
12	Säästöpankit	89 849	19 825	738 198	—	3 641	851 513
13	(yht. 08-12)	1 259 435	73 708	4 852 481	13 850	2 147 089	8 346 563
Ulkomaan rahan määräiset							
<i>A Kirja-arvo</i>							
15	Postipankki	88 832	8 392	20 563	70 102	42 240	230 129
16	Liikepankit	115 015	15 843	125 802	302 514	116 490	675 664
17	Kiinnitysluottopankit	—	—	3 216	—	—	3 216
18	(yht. 15-17)	203 847	24 235	149 581	372 616	158 730	909 009
<i>B Nimellisarvo</i>							
20	Postipankki	93 814	9 434	21 984	74 924	46 276	246 432
21	Liikepankit	127 424	18 396	158 302	332 781	145 132	782 035
22	Kiinnitysluottopankit	—	—	3 456	—	—	3 456
23	(yht. 20-22)	221 238	27 830	183 742	407 705	191 408	1 031 923
24	Kirja-arvo yht. (06, 18)	1 462 366	97 842	5 010 390	386 466	2 319 834	9 276 898
26	Nimellisarvo yht. (13, 23)	1 480 673	101 538	5 036 223	421 555	2 338 497	9 378 486

Selitykset — Förklaringar — Explanations

a) Ei sisällä kiinteistöyhteisöjen osakkeita ja osuuksia — Innehåller icke aktier och andelar i fastighetssammanslutningar — Real estate shares and holdings are not included

b) Kirja-arvo — Bokföringsvärde — Att book values

Tabell V8A Pennininrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, bokföringsvärde 1 000 mk

01	Affärsbanker	
02	Andelsbanker	
03	Försäkringsbolag	
04	Övriga privata finansieringsinrättningar	
05	Övriga offentliga finansieringsinrättningar	
06	Offentliga företag	
07	Privata företag	
08	Övriga aktier och andelar	
09	Utlandet	
10	Summa	1)

Tabell V8B Penninginrättningarnas innehav av aktier och andelar sektorvis i slutet av räkenskapsperioden, nominellt värde 1 000 mk

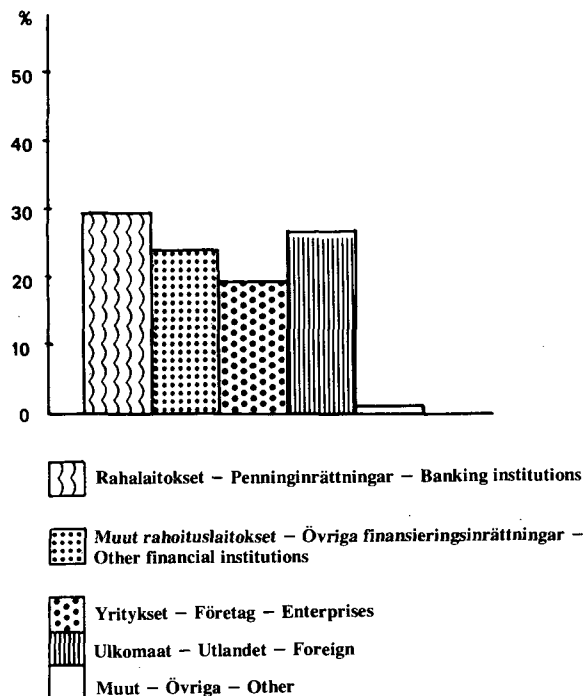
01	Affärsbanker	
02	Andelsbanker	
03	Försäkringsbolag	
04	Övriga privata finansieringsinrättningar	
05	Övriga offentliga finansieringsinrättningar	
06	Offentliga företag	
07	Privata företag	
08	Övriga aktier och andelar	
09	Utlandet	
10	Summa	

Tabell V9 Penninginrättningarnas innehav av masskuldebrev enligt emitterande institution 1 000 mk

I mark	
A Bokföringsvärde	
01	Postbanken
02	Affärsbankerna
03	Hypoteksbankerna
04	Andelsbankerna
05	Sparbankerna
06	(summa 01-05)
B Nominellt värde	
08	Postbanken
09	Affärsbankerna
10	Hypoteksbankerna
11	Andelsbankerna
12	Sparbankerna
13	(summa 08-12)
I utländsk valuta	
A Bokföringsvärde	
15	Postbanken
16	Affärsbankerna
17	Hypoteksbankerna
18	(summa 15-17)
B Nominellt värde	
20	Postbanken
21	Affärsbankerna
22	Hypoteksbankerna
23	(summa 20-22)
24	Summa bokföringsvärde (06, 18)
26	Summa nominellt värde (13, 23)

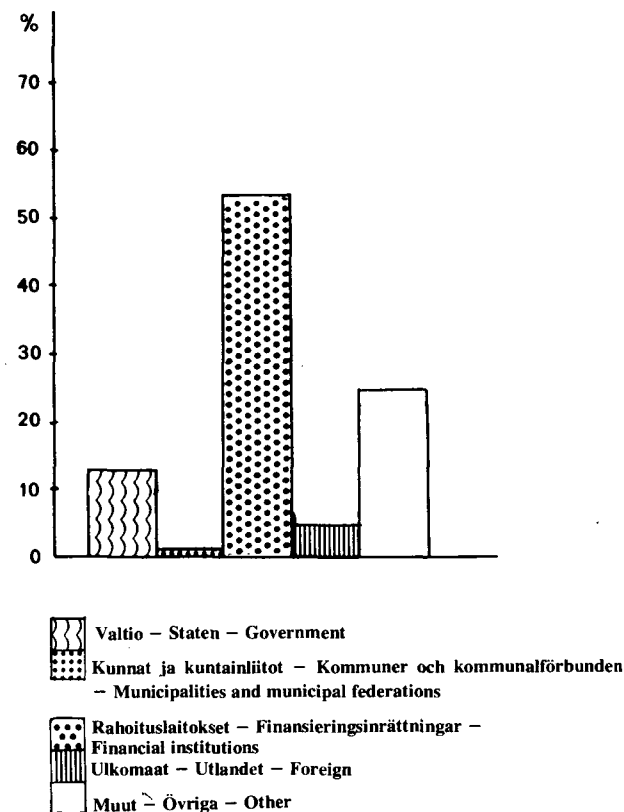
Kuvio 23: Rahalaitosten (pl. Postipankki) hallussa olevat osakkeet ja osuudet sektoreittain vuonna 1982, %

Figur 23: Penninginrättningarnas (exkl. Postbanken) innehav av aktier och andelar sektorvis år 1982, %



Kuvio 24: Rahalaitosten hallussa olevat joukkovelkakirjat sektoreittain vuonna 1982, %

Figur 24: Penninginrättningarnas innehav av masskuldebrev sektorvis år 1982, %



Taulu V10 Osakepääoman ja osuuspääoman jakaantuminen sektoreittain tilikauden lopussa 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna		
	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
01 Pankit	657 627	30,1	27,4	—	—	—	153 135	0,0	99,5
02 Vakuutuslaitokset	184 558	42,4	7,7	639	4,1	0,4	2	—	0,0
03 Muut rahoituslaitokset	1 416	—74,7	0,1	—	—	—	—	—	—
04 Yritykset	115 464	52,4	4,8	16 760	11,1	10,8	805	—0,6	0,5
05 Julkisyhteisöt	24 843	21,8	1,0	689	0,4	0,5	22	—	0,0
06 Yksityiset voittoa tavoittelemattomat yhteisöt	243 281	25,0	10,1	9 243	7,2	6,0	13	550,0	0,0
07 Kotitaloudet	1 171 640	34,1	48,7	121 956	31,0	78,9	—	—	—
08 Muut	4 017	214,3	0,2	5 290	9,0	3,4	23	—32,4	0,0
09 Yhteensä 1)	2 402 846	33,0	100,0	154 577	25,7	100,0	154 000	—	100,0

Taulu V11 Rahalaitosten omat pääomat tilikauden lopussa 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna	
	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %	1 000 mk	R %
01 Osakepääoma/osuuspääoma/kantarahasto	2 402 846	55,2	154 577	25,3	2 411	0,3	154 000	60,7
02 Osakeanti	—	—	—	—	—	—	—	—
03 Vararahasto	563 059	12,9	131 687	21,6	202 034	28,0	54 704	21,6
04 Arvonkorotusrahasto	941 321	21,7	270 441	44,3	453 527	62,9	11 866	4,7
05 Muut rahastot	169 589	3,9	31 041	5,1	48 312	6,7	7 931	3,1
06 Käyttämätön voitto aikaisemmilta vuosilta	14 536	0,3	163	0,0	335	0,1	555	0,2
07 Tilivuoden voitto	259 448	6,0	22 514	3,7	14 310	2,0	24 650	9,7
09 Yhteensä (01-07)	4 350 799	100,0	610 423	100,0	720 929	100,0	253 706	100,0
10 Tappiot aikaisemmilta vuosilta	—	—	33	—	964	—	—	—
11 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	668	—	—	—
12 Oma pääoma tappion vähentämisen jälkeen 2)	4 350 799	—	610 390	—	719 297	—	253 706	—

Taulu V12 Oman pääoman erien lisäykset ja vähennykset tilikauden aikana 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna	
	Lisäykset Ökningar	Vähennykset Minskningar	Lisäykset Ökningar	Vähennykset Minskningar	Lisäykset Ökningar	Vähennykset Minskningar	Lisäykset Ökningar	Vähennykset Minskningar
01 Osakepääoma/osuuspääoma/kantarahasto	596 633	—	37 917	6 283	—	—	—	—
02 Osakeanti	150 000	155 646	—	—	—	—	—	—
03 Vararahasto	48 883	106 042	17 915	407	10 203	1 031	4 810	—
04 Arvonkorotusrahasto	420 969	35 004	42 773	6 007	101 897	2 886	—	94
05 Muut rahastot	4 405	11 090	6 764	447	35 467	1 144	150	1 045
06 Käyttämätön voitto aikaisemmilta vuosilta	—	219 245	—	17 258	—	11 533	—	20 723
07 Tilivuoden voitto	259 448	—	22 514	—	14 310	—	24 650	—
09 Yhteensä (01-07)	1 480 338	527 027	127 883	30 402	161 877	16 594	29 610	21 862
10 Tappiot aikaisemmilta vuosilta	—	—	5	—	445	—	—	—
11 Tilivuoden tappio	—	—	—	—	—	668	—	—
12 Oma pääoma tappion vähentämisen jälkeen	1 480 338	52 027	127 888	30 402	162 322	17 262	29 610	21 862

Taulu V13 Rahalaitosten ehdotus voiton käyttämisestä 1 000 mk

	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Kiinnitysluottopankit Hypoteksbankerna	
01 Tilivuoden voitto	259 448	—	22 514	—	14 310	—	24 651	—
02 Edellisten vuosien voitto	14 530	—	162	—	125	—	553	—
03 Käytettävissä olevat voittovarot	273 978	—	22 676	—	14 435	—	25 204	—
04 Siirto lakimääräiseen vararahastoon	4	—	7 376	—	11 408	—	1 960	—
05 Osuuspääomalle suoritettava korkoa	—	—	13 402	—	—	—	—	—
06 Osingon jako	255 388	—	—	—	—	—	20 140	—
07 Siirto muihin rahastoihin	600	—	2 033	—	1 339	—	1 259	—
08 Yleishyödyllisiin tarkoituksiin	2 845	—	40	—	681	—	395	—
09 Muu käyttö	—	—	35	—	388	—	—	—
10 Jätetty käyttämättä	15 141	—	150	—	619	—	1 450	—

Tabell V10 Aktiekapital och andelskapital sektorvis i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Banker	
02	Försäkringsinrättningar	
03	Övriga finansieringsinrättningar	
04	Företag	
05	Offentliga samfund	
06	Privata icke-vinstsyfte drivna samfund	
07	Hushåll	
08	Övriga	
09	Summa	1)

Tabell V11 Penninginrättningarnas egna kapital i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Aktiekapital/andelskapital/grundfond	
02	Aktieemission	
03	Reservfond	
04	Värderegleringsfond	
05	Övriga fonder	
06	Odisponerad vinst från tidigare år	
07	Räkenskapsårets vinst	
09	Summa (01-07)	
10	Förlust från tidigare år	
11	Räkenskapsårets förlust	
12	Eget kapital efter avdragen förlust	2)

Tabell V12 Ökningar och minskningar av det egna kapitalets poster under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Aktiekapital/andelskapital/grundfond	
02	Aktieemission	
03	Reservfond	
04	Värderegleringsfond	
05	Övriga fonder	
06	Odisponerad vinst från tidigare år	
07	Räkenskapsårets vinst	
09	Summa (01-07)	
10	Förlust från tidigare år	
11	Räkenskapsårets förlust	
12	Eget kapital efter avdragen förlust	

Tabell V13 Penninginrättningarnas förslag till disponering av vinst 1 000 mk

01	Räkenskapsårets vinst	
02	Odisponerad vinst från tidigare år	
03	Disponibla vinstmedel	
04	Överföring till lagstadgad reservfond	
05	Ränta på andelskapitalet	
06	Utleddning av dividend	
07	Överföring till övriga fonder	
08	Allmännyttiga ändamål	
09	Annan användning	
10	Odisponerad vinst	

Viitteet – Hänvisningar – References

- 1) s. 10, taulu III, rivit 97 ja 98 – s. 10, tabell III, rader 97 och 98 – P. 10, Table III, rows 97 and 98
 2) s. 10, taulu III, rivi 108 – s. 10, tabell III, rad 108 – P. 10, Table III, row 108

Taulu V14 Eri omaisuuserien muutokset
tilikauden aikana
1 000 mk
Rahalaitokset yhteensä a)

	Lisäys Ökning (+)	Vähennys Minskning (-)	Myyntivoitto/ Myyntitappio Försäljnings- vinst/-förlust (+/-) b)	Poistot Avskrivningar (-)	Arvonkorotus/ Arvonlennus Uppskrivning/ Nedskrivning (+/-) b)
	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk	1 000 mk
A Vaihto-omaisuus					
Obligaatiot					
01 Kotimaiset	3 626 052	3 583 940	+ 21 890	-	+ 14 010
02 Ulkomaiset	2 180 286	2 164 613	+ 30 788	-	- 1 249
Muut joukkovelkakirjat					
03 Kotimaiset	189 689	153 083	+ 234	-	+ 11
04 Ulkomaiset	-	-	-	-	-
Osakkeet ja osuudet					
05 Kotimaiset	37 402	48 123	+ 15 704	-	+ 238
06 Ulkomaiset	71 182	68 597	- 1 018	-	-
Muu vaihto-omaisuus					
07 Kotimainen	5 667	4 703	+ 77	-	- 133
08 Ulkomainen	2 769 514	2 777 242	+ 39 133	-	- 2 318
09 Kotimainen vaihto-omaisuus yhteensä	3 858 810	3 789 849	+ 37 905	-	+ 14 126
10 Ulkomainen vaihto-omaisuus yhteensä	5 020 982	5 010 452	+ 68 903	-	- 3 567
b) 11 Vaihto-omaisuus yhteensä	8 879 792	8 800 301	+106 808	-	+ 10 559
12 Kotimaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
13 Ulkomaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
14 Taseen vaihto-omaisuus yhteensä	8 879 792	8 800 301	+106 808	-	+ 10 559
B Sijoitusomaisuus					
Obligaatiot					
15 Kotimaiset	6 693 129	6 295 313	- 21 301	- 242	+ 10 234
16 Ulkomaiset	-	3 341	+ 527	-	-
Muut joukkovelkakirjat					
17 Kotimaiset	5 520 962	3 921 784	- 5 322	-	+ 90
18 Ulkomaiset	-	-	-	-	-
19 Asuinkiinteistöosakkeet	49 046	38 455	+ 5 269	- 52	+ 21 873
20 Muut kiinteistöosakkeet	110 436	12 891	+ 1 472	- 57	+ 6 886
Muut osakkeet					
21 Kotimaiset	106 490	77 364	+ 23 537	- 55	- 1 320
22 Ulkomaiset	-	-	-	-	-
23 Maa- ja vesialueet	22 005	23 500	+ 10 078	- 1 254	- 98
24 Asuinrakennukset	3 699	2 161	+ 2 368	- 469	- 42
25 Muut talonrakennukset	1 653	15 095	+ 19	- 5 012	-
26 Muut kiinteistöt	7 041	1 109	-	- 1 747	+ 398
Muu sijoitusomaisuus					
27 Kotimainen	577	271	-	- 109	-
28 Ulkomainen	-	-	-	-	-
29 Kotimainen sijoitusomaisuus yhteensä	12 515 038	10 387 943	+ 16 120	- 8 997	+ 38 021
30 Ulkomainen sijoitusomaisuus yhteensä	-	3 341	+ 527	-	-
b) 31 Sijoitusomaisuus yhteensä	12 515 038	10 391 284	+ 16 647	- 8 997	+ 38 021
32 Kotimaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
33 Ulkomaiset ennakkomaksut	-	-	-	-	-
34 Taseen sijoitusomaisuus yhteensä	12 515 038	10 391 284	+ 16 647	- 8 997	+ 38 021
C Käyttöomaisuus ja muut pitkä- vaikutteiset menot					
35 Asuinkiinteistöosakkeet	94 303	44 171	+ 12 242	- 2 777	+ 71 534
36 Muut kiinteistöosakkeet	124 526	30 182	+ 4 404	- 2 404	+ 52 130
Muut osakkeet					
37 Kotimaiset	255 532	22 541	+ 14	- 6	- 326
38 Ulkomaiset	79 357	9 208	-	-	-
39 Maa- ja vesialueet	28 027	10 948	+ 3 460	- 3 960	+ 80 965
40 Asuinrakennukset	94 874	14 830	+ 4 993	- 25 213	+ 93 528
41 Muut talonrakennukset	159 663	43 561	+ 24 755	- 63 358	+210 111
42 Muut kiinteistöt	39 104	22 828	+ 6 456	- 9 302	+ 11 585
43 Koneet ja kalusto	281 837	18 758	- 56	- 227 000	- 170
44 Muu käyttöomaisuus	110 998	1 097	-	- 1 578	+ 270
45 Perustamis- ja järjestelymenot sekä muut pitkävaikutteiset menot	52 649	2 396	-	- 25 279	- 6
b) 46 Käyttöomaisuus yhteensä	1 320 870	220 520	+ 56 268	- 360 877	+519 621
47 Ennakkomaksut	49 526	1 369	-	- 97	-
48 Taseen käyttöomaisuus ja muut pitkävaikutteiset menot yhteensä	1 370 396	221 889	+ 56 268	- 360 974	+519 621

Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Liikepankit, osuuspankit, säästöpankit, kiinnitysluottopankit ja -laitokset – Affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna, hypoteksbankerna och -inrättningarna – Commercial banks, co-operative banks, savings banks, mortgage banks and institutions

b) Elinkeinoverolain ja kirjanpitolain tarkoittama vaihto-omaisuus, sijoitusomaisuus ja käyttöomaisuus, jotka eivät sisällä ennakkokulmaksuja – Omsättnings-tillgång, investeringsstillgång och anläggningstillgång enligt näringskattelagen och bokföringslagen som inte inkluderar förskottsbetalningar – The turnover assets, investment assets and fixed assets (not including advance payments) referred to in business taxation and accounting acts

Tilikauden lopussa Vid räkenskapsperiodens slut	
Kirja-arvo Bokföringsvärde 1 000 mk	Hankintameno Anskaffningskostnad 1 000 mk

Tabell V14 Förändringar av olika förmögenhets-
poster under räkenskapsperioden
1 000 mk
Penninginrättningarna, summa a)

		A Omsättningstillgångar	
		Obligationer	
1 024 525	1 027 540	01 Inhemska	
293 142	291 740	02 Utländska	
		Övriga masskuldebrev	
69 164	69 163	03 Inhemska	
—	—	04 Utländska	
		Aktier och andelar	
50 330	47 711	05 Inhemska	
13 317	13 317	06 Utländska	
		Övriga omsättningstillgångar	
2 147	2 139	07 Inhemska	
150 858	156 344	08 Utländska	
		09 <i>Inhemska omsättningstillgångar</i>	
1 146 166	1 146 553	<i>summa</i>	
		10 <i>Utländska omsättningstillgångar</i>	
457 317	461 401	<i>summa</i>	
1 603 483	1 607 954	11 Omsättningstillgångar, inalles	b)
—	—	12 Inhemska förskottsbetalningar	
—	—	13 Utländska förskottsbetalningar	
1 603 483	1 607 954	14 Omsättningstillgångar i balansen, inalles	
		B Investeringsstillgångar	
		Obligationer	
4 066 709	4 065 836	15 Inhemska	
9 369	9 369	16 Utländska	
		Övriga masskuldebrev	
2 704 267	2 703 183	17 Inhemska	
—	—	18 Utländska	
314 578	236 829	19 Aktier i bostadsfastighetsbolag	
450 480	395 686	20 Aktier i övriga fastighetsbolag	
		Övriga aktier	
264 945	266 396	21 Inhemska	
—	—	22 Utländska	
236 935	226 399	23 Jord- och vattenområden	
26 943	25 325	24 Bostadshus	
92 082	82 209	25 Övriga byggnader	
27 393	27 858	26 Övriga fastigheter	
		Övriga investeringstillgångar	
934	946	27 Inhemska	
—	—	28 Utländska	
8 185 266	8 030 667	29 <i>Inhemska investeringstillgångar</i>	
		<i>summa</i>	
9 369	9 369	30 <i>Utländska investeringstillgångar</i>	
8 194 635	8 040 036	<i>summa</i>	
—	—	31 Investeringsstillgångar, inalles	b)
—	—	32 Inhemska förskottsbetalningar	
—	—	33 Utländska förskottsbetalningar	
8 194 635	8 040 036	34 Investeringsstillgångar, i balansen, inalles	
		C Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid	
753 016	553 960	35 Aktier i bostadsfastighetsbolag	
845 897	710 331	36 Aktier i övriga fastighetsbolag	
		Övriga aktier	
1 147 468	1 122 283	37 Inhemska	
525 040	525 040	38 Utländska	
949 495	448 398	39 Jord- och vattenområden	
1 235 555	774 957	40 Bostadshus	
2 034 216	1 211 023	41 Övriga byggnader	
341 626	256 843	42 Övriga fastigheter	
596 409	616 377	43 Maskiner och inventarier	
212 328	212 331	44 Övriga anläggningstillgångar	
		45 Grundläggnings- och organisations- utgifter och övriga utgifter med lång verkningstid	
133 507	133 793	46 <i>Anläggningstillgångar, inalles</i>	b)
8 774 557	6 565 336	47 Förskottsbetalningar	
60 409	60 530	48 <i>Anläggningstillgångar och övriga utgifter med lång verkningstid i balansen, inalles</i>	
8 834 966	6 625 866		

Taulu VI1 Anto- ja ottolainauksen keskkorot ja korkoerot tilikauden lopussa %
a) Medelräntor och räntemarginal av utlåningen i slutet av räkenskapsperioden %

	Keskikorko Medelränta					Korkoero Räntemarginal
	Antolainaus – Utlåning				Ottolainaus Inlåning	
	Lainat Lån	Vekselit Växlar	Shekkiluotot Checkkrediter	Yhteensä Summa		
01 Liikepankit – Affärsbankerna	8,75	10,73	9,18	8,95	5,01	3,94
02 Osuuspankit – Andelsbankerna	9,54	11,31	10,65	9,73	5,23	4,50
03 Säästöpankit – Sparbankerna	9,62	11,85	11,41	9,85	5,33	4,52
04 Postipankki – Postbanken	8,88	10,16	10,99	9,02	4,10	4,92
05 Yhteensä – Summa	9,17	11,13	9,86	9,36	5,04	4,32

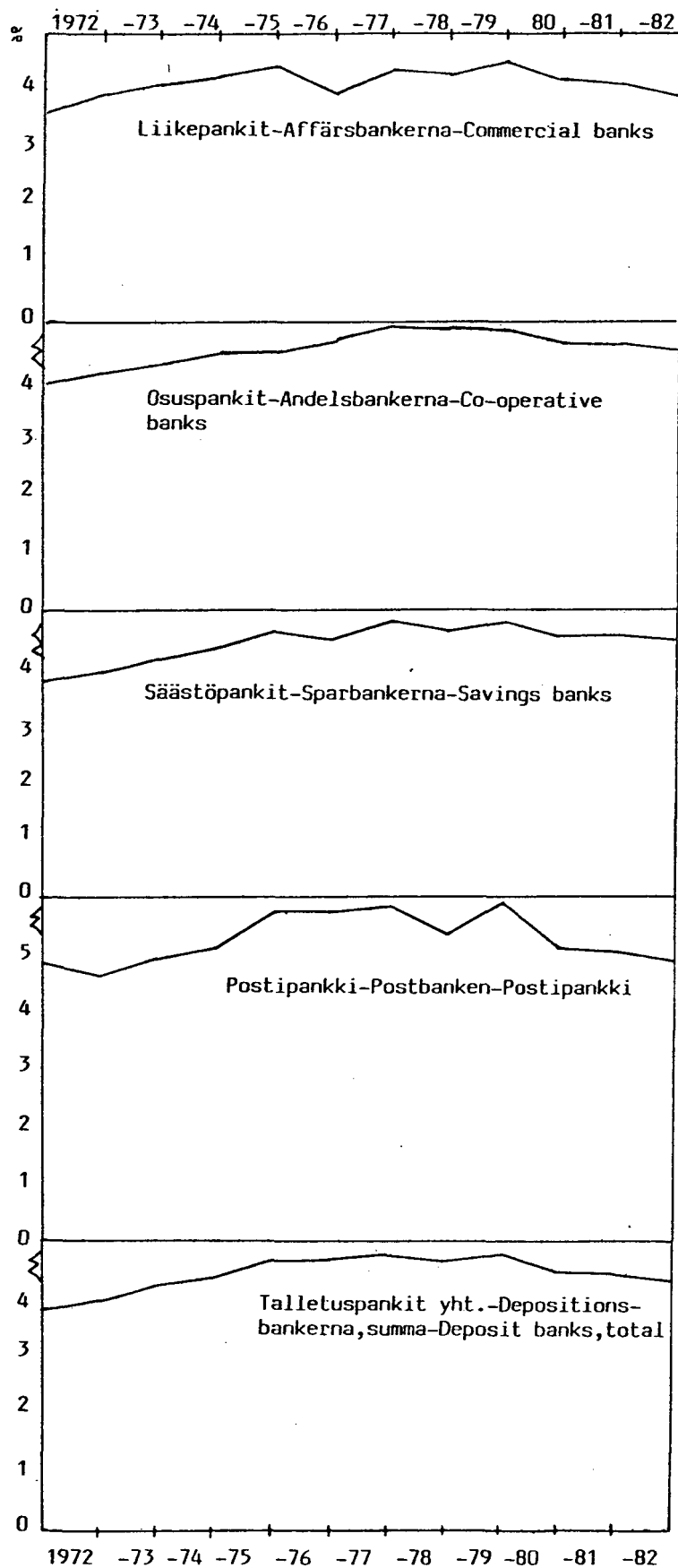
Taulu VI2 Anto- ja ottolainauksen korkojakautuma tilikauden lopussa % ja 1 000 mk
a) Utlåningen och inlåningen enligt ränta i slutet av räkenskapsperioden % och 1 000 mk

Korko Ränta %	Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna		Postipankki Postbanken	
	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen	Antolainaus Utlåningen	Ottolainaus Inlåningen
0,00	855 308	77 856	27 170	212	20 678	40 000	1 177	2 470
0,25	48 311		4 605		511			
0,50	4 227				718			
0,75								
1,00	4 419		77		1 181			
1,25	6	6 785 308	338	1 796 443		2 100 393		3 067 128
1,50					1			
1,75		14 359			107			16 703
2,00	109 029		5 089		7 240			
2,25	150		194		1 855			29 487
2,50	41		1 389		658			
2,75	811	9 514	6 610	12 574	24	6 242		8 563
3,00	20 863		375		1 113		250	
3,25	1 962	11 100	421	3 700	775	11 403		5 400
3,50	3 500	8 302						
3,75	13 000	2 800		300	4 256			7 388
4,00	54 590	1 600	3 765	1 800	1 768	2 250	20	
4,25	145 127	14 846 543	6 229	13 596 669	11 635	16 203 416		6 200 682
4,50	1 710	19 512	4 982	2 600	81	2 701	1	800
4,75	2 631	44 500	1 171	600	52	284	210 006	700
5,00	229 319	13 260	12 285	30 600	8 147	3 100	1 887	63 462
5,25	126	8 900	64 891	1 500	6 848	5 679	610	1 750
5,50	654 137	501 875	11 132	225 389	4 283	303 323		306 176
5,75	389 829	14 931	2 880	700	1 555	3 400		
6,00	78 766	15 900	32 208	9 400	22 869	15 009	250	1 400
6,25	45 273	6 200	30 928	5 000	16 575	6 746	16 000	400
6,50	203 086	27 849	16 640	4 400	1 838	12 210	66	19 700
6,75	387 349	2 900	28 630	1 300	3 962	3 112	271 736	4 500
7,00	925 636	1 585 341	20 386	1 100 457	104 722	1 150 530	15 324	423 316
7,25	544 368	24 708	70 338	7 100	58 232	10 145	11 834	4 100
7,50	362 326	389 175	24 575	89 577	21 590	272 349	155 804	25 275
7,75	100 135	10 900	55 660	3 900	96 523	4 500	578	6 540
8,00	302 877	11 500	92 563	3 500	145 907	5 300	267 190	300
8,25	2 061 422	9 634 851	1 311 529	5 722 523	1 438 841	7 471 227	701 216	1 292 621
8,50	6 912 614		712 037		733 081	2 000	3 560 975	
8,75	2 181 523		781 951		699 276	2 600	132 504	
9,00	4 866 585	4 313	2 750 431	1 587	3 625 632	4 935	1 130 402	
9,25	1 398 249		1 580 161		2 488 707		807 461	
9,50	3 414 728		2 941 666		2 400 538		753 838	
9,75	1 524 382		2 853 647		2 537 353	3 258	431 606	
10,00	2 434 151		1 546 581		2 045 718	500	1 113 882	
10,25	1 416 483	273 312	1 738 138	187 132	1 904 560	342 432	825 748	104 466
10,50	852 913		736 035		555 016	663	151 829	
10,75	1 286 608		990 560		1 019 095		270 342	
11,00	926 259		419 652	300	884 916		31 603	
11,25	316 574		675 993		726 602	400	95 376	
11,50	284 911		203 585		206 902		32 496	
11,75	1 870 727		1 076 204		1 474 826		109 163	
12,00	228 187		162 200		321 706		7 199	
12,25	42 154		98 086		118 996		79 982	
12,50	567 957		138 417		385 649		5 683	
12,75	59 570		67 015		171 074		1 598	
13,00	43 856		38 044		80 960		66	
13,25	18 394		18 593		52 273			
13,50	88 052		17 219		50 602			
13,75	54 870		37 962		87 779			
14,00	1 609		6 119		49 245			
14,25	27 300		1 564		14 355			
14,50	27 367	5 201	15 719		28 330			
14,75	9 000		409		464			
15,00	33		5		931			
15,25			54		218			
15,50					796			
15,75			4		99			
16,00	13 000				474			
16,25								
16,50					9			
17,00								
17,25					4			
17,75					66			
18,00								
Yhteensä Summa	38 418 390	34 352 510	21 445 111	22 809 263	24 650 797	27 990 107	11 195 702	11 593 327

Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Laaja yleisökäsite (ml muut rahoituslaitokset pl kiinnitysluottopankit); ei sisällä valtion varoista välitettyjä lainoja eikä ulkomaan rahan määräisiä vaateita
– Det vidsträckt begreppet allmänhet (med övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker); innehåller icke ur statens medel förmedlade lån och
fordran i utländsk valuta – 'The public' in the boarder sense (incl other financial institutions excl mortgage banks); Loans granted from state funds and
claims denominated in foreign currency are not included

Kuvio 25: Korkoerot rahalaitosryhmittäin vuosina 1971–1982, %
 Figur 25: Räntemarginal enligt penninginrättningsgrupp åren 1971–1982, %



Taulu VII1 a)	Palkansaajien lukumäärä tilikauden lopussa	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %
02	Ylemmät toimihenkilöt	1 602	1,0	9,1	1 227	4,3	13,4	1 656	2,5	14,3	17	-15,0	21,3
03	Miehet	1 455	0,5	8,3	1 030	4,7	11,2	1 211	0,4	10,5	12	-14,3	15,0
04	Naiset	147	5,8	0,8	197	2,6	2,2	445	8,8	3,8	5	-16,7	6,3
05	Muut toimihenkilöt	14 067	1,2	79,9	6 949	1,6	75,7	8 586	2,4	74,3	56	5,7	70,0
06	Miehet	2 117	-11,3	12,0	421	-0,5	4,6	549	6,0	4,8	6	-	7,5
07	Naiset	11 950	3,8	67,9	6 528	1,8	71,1	8 037	2,2	69,5	50	6,4	62,5
08	Työntekijät	1 935	-2,2	11,0	1 007	0,2	10,9	1 321	0,8	11,4	7	-	8,7
09	Miehet	543	-2,9	3,1	144	2,1	1,5	233	2,2	2,0	2	-	2,5
10	Naiset	1 392	-1,8	7,9	863	-0,1	9,4	1 088	0,5	9,4	5	-	6,2
11	Yhteensä	17 604	0,8	100,0	9 183	1,8	100,0	11 563	2,3	100,0	80	-	100,0

Taulu VII2 a)	Palkansaajien lukumäärä keskimäärin tilikauden aikana	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %
02	Ylemmät toimihenkilöt	1 605	1,2	8,7	1 213	4,8	13,4	1 633	1,9	14,1	17	-19,1	21,5
05	Muut toimihenkilöt	14 786	1,2	80,2	6 876	0,7	76,0	8 656	2,7	74,5	55	7,8	69,6
08	Työntekijät	2 047	-0,6	11,1	963	0,7	10,6	1 330	1,0	11,4	7	-	8,9
11	Yhteensä	18 438	1,0	100,0	9 052	1,3	100,0	11 619	2,4	100,0	79	-	100,0

Taulu VII3 b)	Palkansaajien palkat ja palkkiot tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
02	Ylemmät toimihenkilöt	208 127	10,5	18,5	122 722	16,8	25,6	156 134	12,3	25,5	3 099	-4,3	46,0
05	Muut toimihenkilöt	832 223	9,9	74,2	338 362	11,3	70,4	429 010	12,1	70,1	3 323	10,5	49,4
08	Työntekijät	82 221	6,7	7,3	19 323	15,8	4,0	26 851	11,8	4,4	309	7,7	4,6
11	Yhteensä	1 122 571	9,7	100,0	480 407	12,8	100,0	611 995	12,1	100,0	6 731	3,0	100,0

Taulu VII4	Palkansaajien saamat luontoisedut tilikauden aikana 1 000 mk	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %
02	Ylemmät toimihenkilöt	17 740	14,1	38,9	2 957	11,2	20,2	4 288	14,5	22,1	110	-4,4	53,7
05	Muut toimihenkilöt	25 392	12,0	55,6	11 078	9,4	75,6	14 339	14,1	73,9	88	11,4	42,9
08	Työntekijät	2 522	10,9	5,5	614	26,3	4,2	767	12,5	4,0	7	-	3,4
11	Yhteensä	45 654	12,7	100,0	14 649	10,4	100,0	19 394	14,1	100,0	205	2,0	100,0

Taulu VII5	Palkansaajien työtunnit tilikauden aikana 1 000 t	Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna			Kiinnitysluotto- pankit Hypoteksbankerna		
		1 000 t	M %	R %	1 000 t	M %	R %	1 000 t	M %	R %	1 000 t	M %	R %
02	Ylemmät toimihenkilöt	2 625	1,5	9,0	2 110	4,9	14,5	2 881	2,8	14,7	28	-20,0	21,7
05	Muut toimihenkilöt	23 167	0,6	79,7	11 614	0,7	79,6	15 390	3,0	78,8	91	-4,2	70,5
08	Työntekijät	3 283	-2,9	11,3	858	6,8	5,9	1 271	-3,2	6,5	10	11,1	7,8
11	Yhteensä	29 075	0,3	100,0	14 582	1,6	100,0	19 542	2,6	100,0	129	-7,2	100,0

Selitykset – Förklaringar – Explanations

a) Ylin johto sisältyy toimihenkilöihin – Den högsta ledningen ingår i uppgifterna över tjänstemän – Upper directorate is included in salaried employees.

b) Ei sama kuin taulun II rivi Palkat (tuloslaskelman erään sisältyy palkkoja, jotka on maksettu muille kuin pankkihenkilökunnalle) – Kan inte jämföras med posten Lönar i tabell II (resultaträkningens post innehåller också utbetalningar till andra än bankpersonalen) – Not equal to the item Salaries in Table II (the income statement item includes wages and salaries paid to persons other than bank personnel)

c) Toimihenkilöt, työntekijät – Tjänstemän, arbetare – Employees, workers

Tabell VII1 Löntagarnas antal
a) i slutet av räkenskaps-
perioden

02	Högre tjänstemän	
03	Män	
04	Kvinnor	
05	Övriga tjänstemän	
06	Män	
07	Kvinnor	
08	Arbetare	
09	Män	
10	Kvinnor	
11	Summa	1)

Tabell VII2 Löntagarnas antal
a) i medeltal under
räkenskapsperioden

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	

Tabell VII3 Löntagarnas löner och
b) arvoden under räkenskaps-
perioden 1 000 mk

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	2)

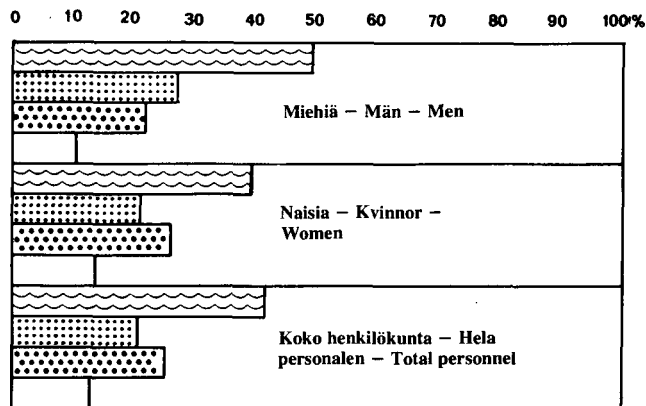
Tabell VII4 Löntagarnas erhållna
naturaförmåner under
räkenskapsperioden
1 000 mk

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	

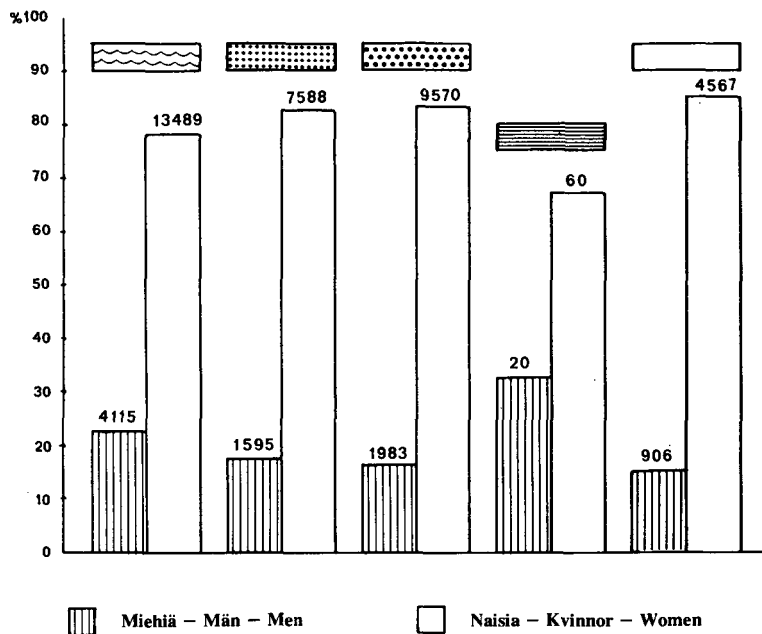
Tabell VII5 Löntagarnas arbetstimmar
under räkenskapsperioden
1 000 t

02	Högre tjänstemän	
05	Övriga tjänstemän	
08	Arbetare	
11	Summa	

Kuvio 26: Talletuspankkien henkilökunta vuonna 1982, pankkiryh-
mien osuus %
Figur 26: Depositionsbankernas personal år 1982, bankgruppernas
andel %



Liikepankit - Affärsbankerna - Commercial banks
Osuuspankit - Andelsbankerna - Co-operative banks
Säästöpankit - Sparbankerna - Savings banks
Kiinnitysluottopankit -
Hypoteksbankerna -
Mortgage banks
Postipankki - Postbanken - Postipankki



Kuvio 27: Rahalaitosten henkilökuntarakenne vuonna 1982
Figur 27: Struktur av penninginrättningarnas personal år 1982,c)

Viitteet - Hänvisningar - References

- 1) s. 38, taulu VIII1 - s. 38, tabell VIII1 - P. 38, Table VIII1
2) s. 38, taulu VIII2 - s. 38, tabell VIII2 - P. 38, Table VIII2

Taulu VIII1 a)		Henkilökunta lääneittäin tilikauden lopussa			Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %	lkm st	M %	R %			
01	Uudenmaan lääni	10 713	1,9	60,9	1 382	16,6	15,0	2 826	5,3	24,4			
02	Turun ja Porin lääni	1 271	1,7	7,2	1 504	-11,5	16,4	1 740	-0,5	15,0			
03	Ahvenanmaan maakunta	264	-1,1	1,5	26	-7,1	0,3	50	19,0	0,4			
04	Hämeen lääni	1 454	0,1	8,3	1 094	0,4	11,9	1 858	1,4	16,1			
05	Kymen lääni	722	-2,3	4,1	630	8,1	6,9	805	1,6	7,0			
06	Mikkelin lääni	327	-3,8	1,9	548	0,7	6,0	504	4,3	4,4			
07	Pohjois-Karjalan lääni	256	-0,8	1,4	506	0,6	5,5	239	-0,4	2,1			
08	Kuopion lääni	458	0,9	2,6	656	5,8	7,1	447	2,1	3,9			
09	Keski-Suomen lääni	445	-3,7	2,5	540	1,7	5,9	526	1,8	4,5			
10	Vaasan lääni	737	-0,8	4,2	993	4,5	10,8	1 400	0,1	12,1			
11	Oulun lääni	551	-4,0	3,1	933	0,6	10,2	830	3,0	7,2			
12	Lapin lääni	406	-2,6	2,3	371	3,3	4,0	338	4,6	2,9			
13	Yhteensä	17 604	0,8	100,0	9 183	1,8	100,0	11 563	2,3	100,0			
Taulu VIII2 a)		Palkat ja palkkiot lääneittäin tilikauden aikana 1 000 mk			Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %			
01	Uudenmaan lääni	715 249	9,9	63,7	76 778	30,8	16,0	153 976	12,4	25,2			
02	Turun ja Porin lääni	72 134	11,1	6,4	78 670	0,1	16,4	92 796	7,8	15,2			
03	Ahvenanmaan maakunta	16 633	10,3	1,5	1 316	18,2	0,3	2 714	40,2	0,4			
04	Hämeen lääni	88 872	9,8	7,9	58 374	12,1	12,2	97 403	12,0	15,9			
05	Kymen lääni	42 216	8,6	3,8	31 699	13,8	6,6	42 308	10,8	6,9			
06	Mikkelin lääni	18 784	6,3	1,7	27 508	10,0	5,7	25 422	16,5	4,2			
07	Pohjois-Karjalan lääni	14 385	7,3	1,3	25 528	9,6	5,3	14 162	16,4	2,3			
08	Kuopion lääni	27 161	9,6	2,4	34 257	16,7	7,1	23 509	11,2	3,8			
09	Keski-Suomen lääni	26 202	9,1	2,3	28 095	13,5	5,8	25 770	11,4	4,2			
10	Vaasan lääni	42 669	9,7	3,8	48 725	14,6	10,1	73 873	15,9	12,1			
11	Oulun lääni	33 655	8,5	3,0	47 601	9,5	9,9	42 557	11,0	6,9			
12	Lapin lääni	24 611	8,4	2,2	21 856	14,7	4,6	17 505	13,8	2,9			
13	Yhteensä	1 122 571	9,7	100,0	480 407	12,8	100,0	611 995	12,1	100,0			
Taulu VIII3 b)		Aineellisen käyttö- omaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana 1 000 mk			Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna				
		Ostot Köp	Myynnit Försäljning		Ostot Köp	Myynnit Försäljning	Ostot Köp	Myynnit Försäljning					
01	Uudenmaan lääni	135 224	36 230		10 824	9 334	93 776	7 807					
02	Turun ja Porin lääni	17 360	2 626		16 262	3 210	20 263	1 978					
03	Ahvenanmaan maakunta	5 113	—		282	84	392	—					
04	Hämeen lääni	11 113	727		17 345	1 299	45 907	25 975					
05	Kymen lääni	329	—		5 829	3 302	9 549	677					
06	Mikkelin lääni	500	434		7 529	491	12 195	4 657					
07	Pohjois-Karjalan lääni	215	192		4 308	91	13 759	1 644					
08	Kuopion lääni	4 741	415		9 625	724	4 356	214					
09	Keski-Suomen lääni	333	178		4 018	941	7 846	177					
10	Vaasan lääni	1 759	736		13 791	719	31 190	3 347					
11	Oulun lääni	3 555	30		15 106	5 904	27 145	9 381					
12	Lapin lääni	9 136	2 234		3 975	1 392	7 471	1 972					
13	Yhteensä	189 378	43 802		108 894	27 491	273 849	57 829					
Taulu VIII4 b)		Aineellisen sijoitus- omaisuuden ostot ja myynnit tilikauden aikana 1 000 mk			Liikepankit Affärsbankerna		Osuuspankit Andelsbankerna		Säästöpankit Sparbankerna				
		Ostot Köp	Myynnit Försäljning		Ostot Köp	Myynnit Försäljning	Ostot Köp	Myynnit Försäljning					
01	Uudenmaan lääni	797 413	411 669		1 002	83	3 297	507					
02	Turun ja Porin lääni	358	2 413		602	794	2 555	1 250					
03	Ahvenanmaan maakunta	—	—		—	1 033	—	—					
04	Hämeen lääni	—	830		325	41	4 621	682					
05	Kymen lääni	—	—		285	424	83	85					
06	Mikkelin lääni	46	453		1 184	1 926	1 268	1 289					
07	Pohjois-Karjalan lääni	82	533		1 663	78	121	—					
08	Kuopion lääni	2	254		711	10	433	—					
09	Keski-Suomen lääni	—	—		1 565	—	806	—					
10	Vaasan lääni	90	201		1 648	345	1 654	3 878					
11	Oulun lääni	306	129		1 504	110	3 445	71					
12	Lapin lääni	—	—		1 021	—	555	—					
13	Yhteensä	798 297	416 482		11 510	4 844	18 838	7 762					
Taulu VIII5 a)		Talletukset lääneittäin tilikauden lopussa, 1 000 mk			Liikepankit Affärsbankerna			Osuuspankit Andelsbankerna			Säästöpankit Sparbankerna		
		1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %	1 000 mk	M %	R %			
01	Uudenmaan lääni	18 912 395	15,0	50,6	3 596 593	26,5	15,7	7 292 200	13,2	26,1			
02	Turun ja Porin lääni	3 483 915	18,9	9,3	4 160 711	8,3	18,2	4 637 272	11,0	16,6			
03	Ahvenanmaan maakunta	502 085	5,2	1,3	81 498	23,8	0,4	108 865	8,7	0,4			
04	Hämeen lääni	4 346 803	7,0	11,6	2 739 645	14,1	12,0	4 800 345	16,1	17,2			
05	Kymen lääni	1 773 145	9,6	4,7	1 417 149	17,8	6,2	1 710 117	15,0	6,1			
06	Mikkelin lääni	885 787	8,1	2,4	1 315 648	10,9	5,8	1 107 264	13,9	3,9			
07	Pohjois-Karjalan lääni	666 864	10,5	1,8	1 203 116	6,5	5,3	554 453	15,5	2,0			
08	Kuopion lääni	1 115 776	9,6	3,0	1 599 970	17,9	7,0	907 368	13,2	3,2			
09	Keski-Suomen lääni	1 229 507	11,4	3,3	1 327 139	12,5	5,8	1 137 200	14,0	4,1			
10	Vaasan lääni	1 948 178	13,0	5,2	2 310 489	17,4	10,1	3 225 818	16,0	11,5			
11	Oulun lääni	1 486 338	16,3	4,0	2 173 301	10,9	9,5	1 770 374	15,9	6,3			
12	Lapin lääni	1 038 268	11,1	2,8	925 907	18,1	4,0	738 854	14,4	2,6			
13	Yhteensä	37 389 061	13,2	100,0	22 851 166	14,7	100,0	27 990 130	14,0	100,0			

Selitykset — Förklaringar — Explanations

a) Konttorin sijaintipaikan mukaan — Enligt den ort där kontoret är beläget — According to the location of the office

b) Omaisuuden sijaintipaikan mukaan, kiinteistöt, koneet ja kalusto — Enligt den ort där förmögenheten är belägen; fastigheter, maskiner och inventarier — According to the location of assets; real estate, machinery and equipment

Tabell VIII1 Personal länsvis i slutet av räkenskapsperioden

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	1)

Tabell VIII2 Löner och arvoden länsvis under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	2)

Tabell VIII3 Köp och försäljning av materiella anläggnings-tillgångar länsvis under räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	

Tabell VIII4 Köp och försäljning av materiella investerings-tillgångar länsvis under räkenskapsperioden 1 000 mk

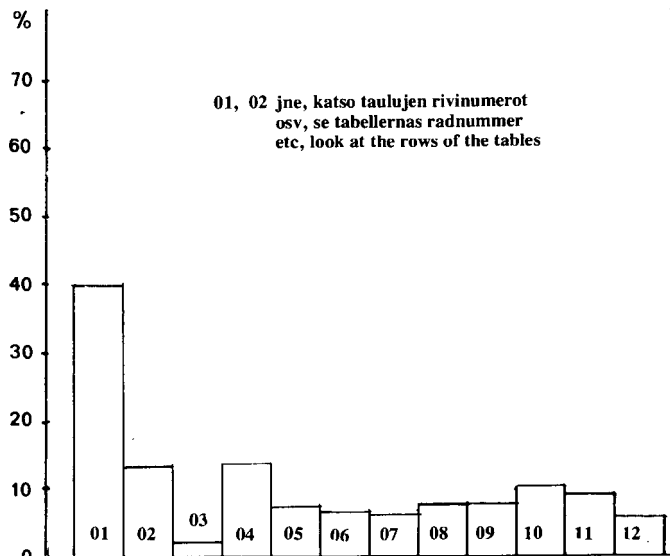
01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	

Tabell VIII5 Depositioner länsvis i slutet av räkenskapsperioden 1 000 mk

01	Nylands län	
02	Åbo och Björneborgs län	
03	Landskapet Åland	
04	Tavastehus län	
05	Kymmene län	
06	S:t Michels län	
07	Norra Karelens län	
08	Kuopio län	
09	Mellersta Finlands län	
10	Vasa län	
11	Uleåborgs län	
12	Lapplands län	
13	Summa	

Kuvio 28: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilökunta lääneittäin vuonna 1982 %

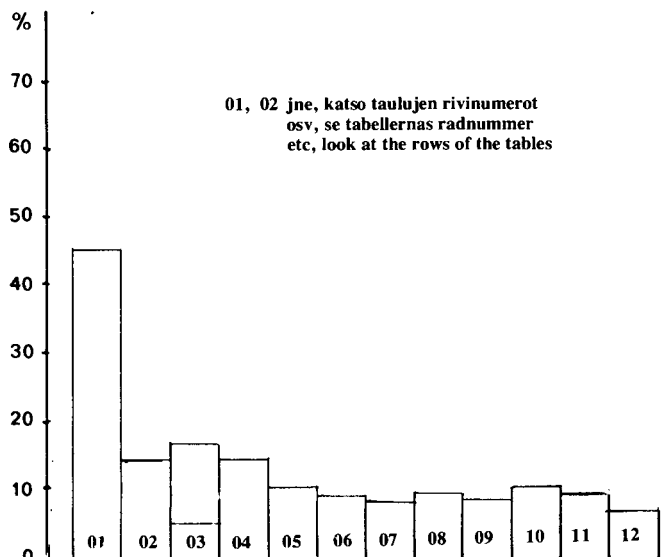
Figur 28: Depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1982 %



01, 02 jne, katso taulujen rivinumerot osv, se tabellernas radnummer etc, look at the rows of the tables

Kuvio 29: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilökunnan palkat ja palkkiot lääneittäin vuonna 1982, %

Figur 29: Löner och arvoden av depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1982, %

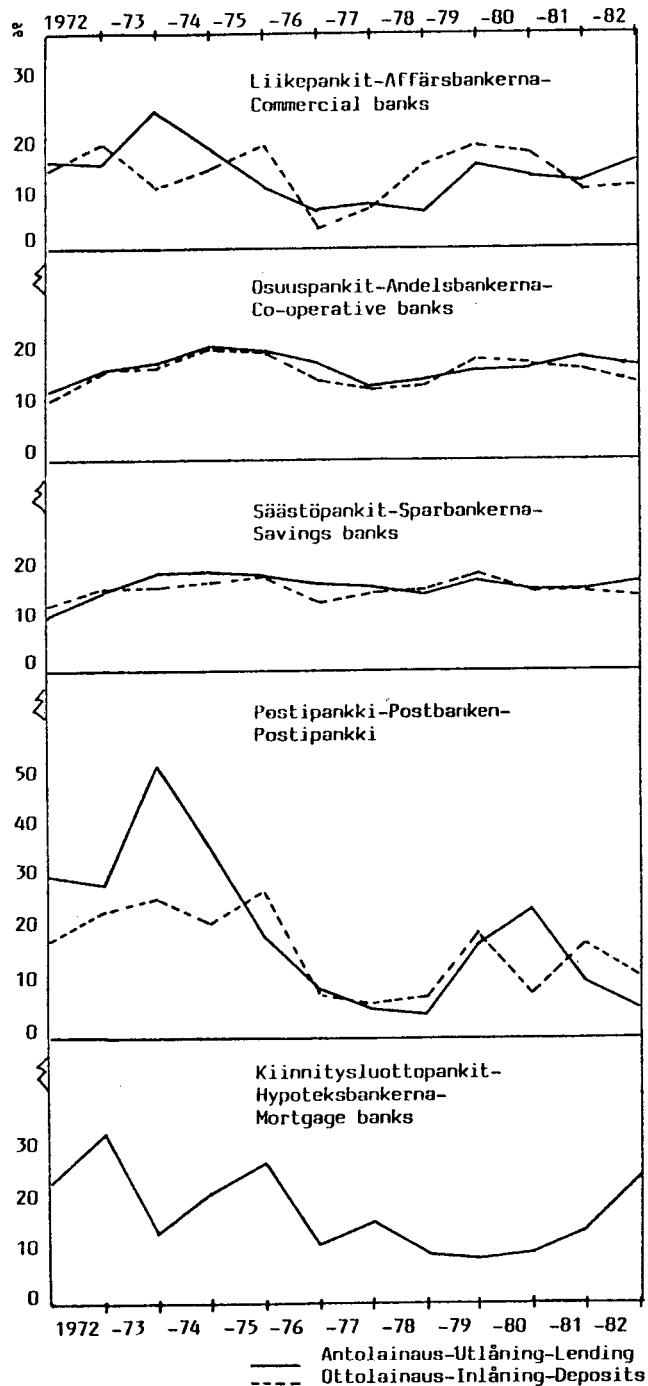


01, 02 jne, katso taulujen rivinumerot osv, se tabellernas radnummer etc, look at the rows of the tables

LIITTEET
BILAGOR
APPENDICES

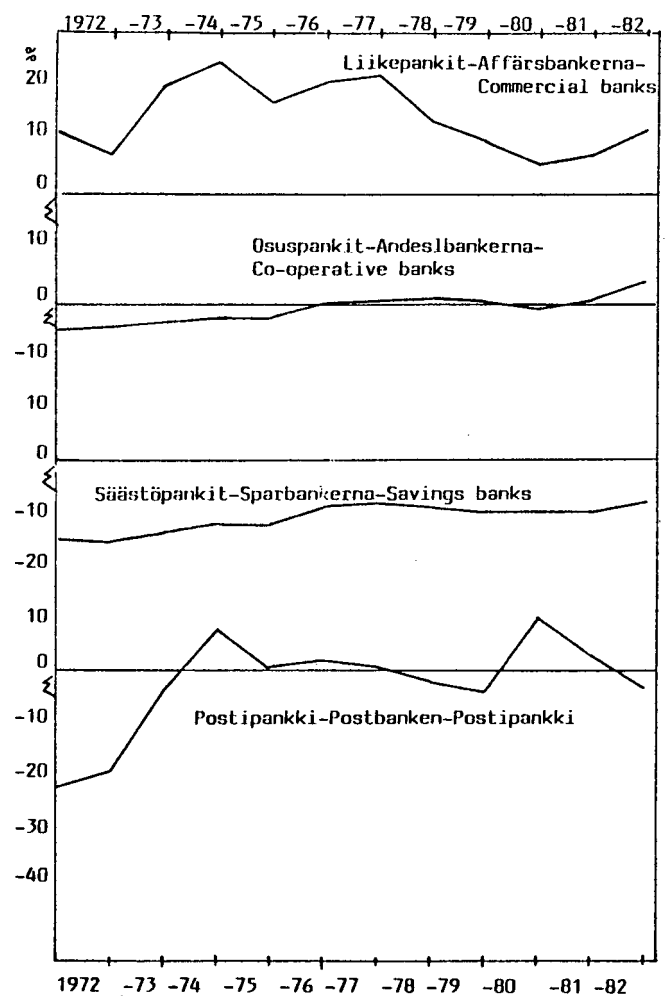
Kuvio 30: Kotimaisen markkamääräisen anto- ja ottolainauksen muutokset vuosina 1971–1982, %

Figur 30: Förändringar av den inhemska ut- och inlåningen i mark åren 1971–1982, % 1)



Kuvio 31: Prosenttinen antolainausenemmyys rahalaitosryhmittäin vuosina 1971–1982, %

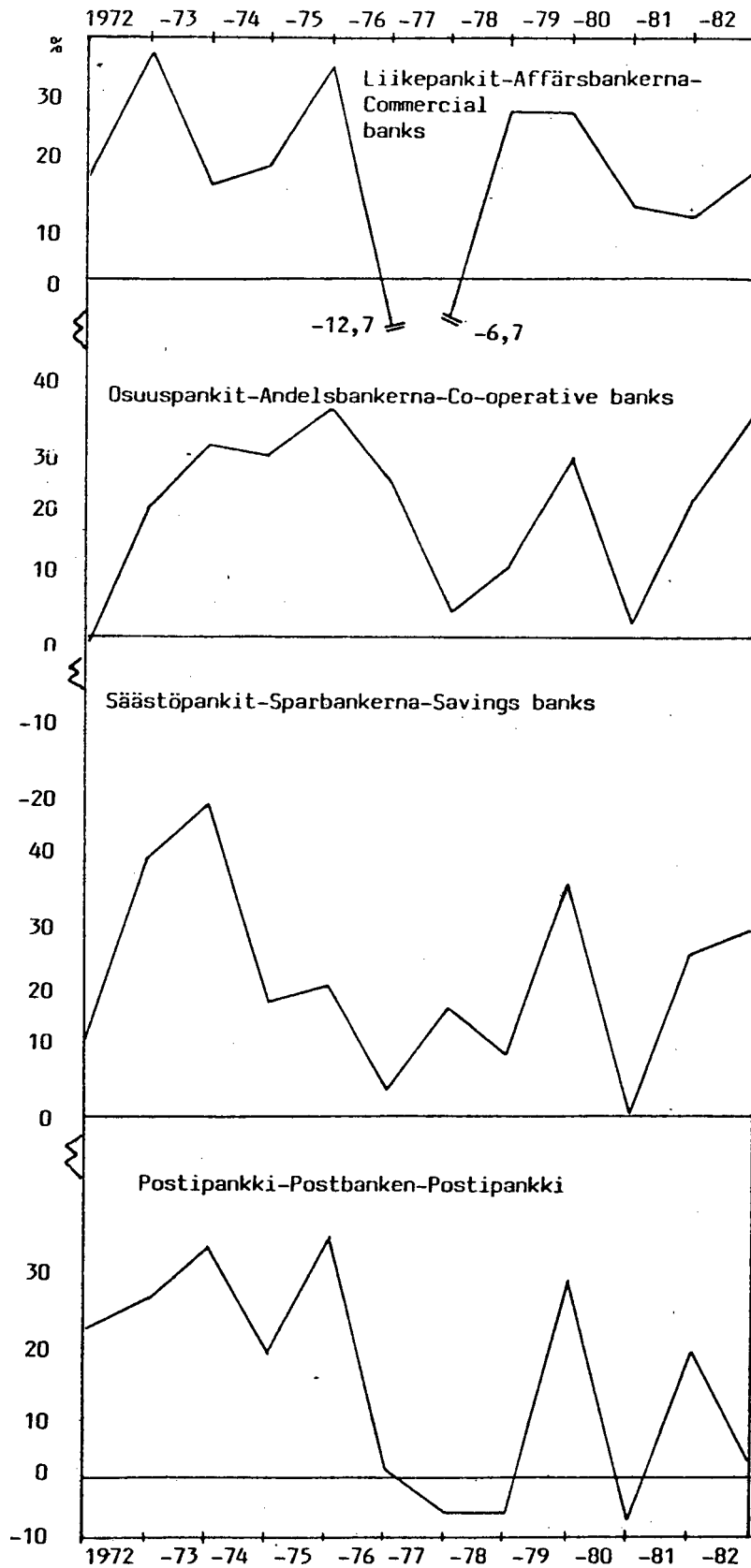
Figur 31: Det procentuella utlåningsöverskottet enligt penninginrättningsgrupp åren 1971–1982, % 2)



1) Laaja yleisökäsite; sisältää rahoituslaitokset pl kiinnitysluottopankit — Det vidsträkta begreppet allmänhet; innehåller övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker — 'The public' in the broader sense; it includes other institutions excluding mortgage banks

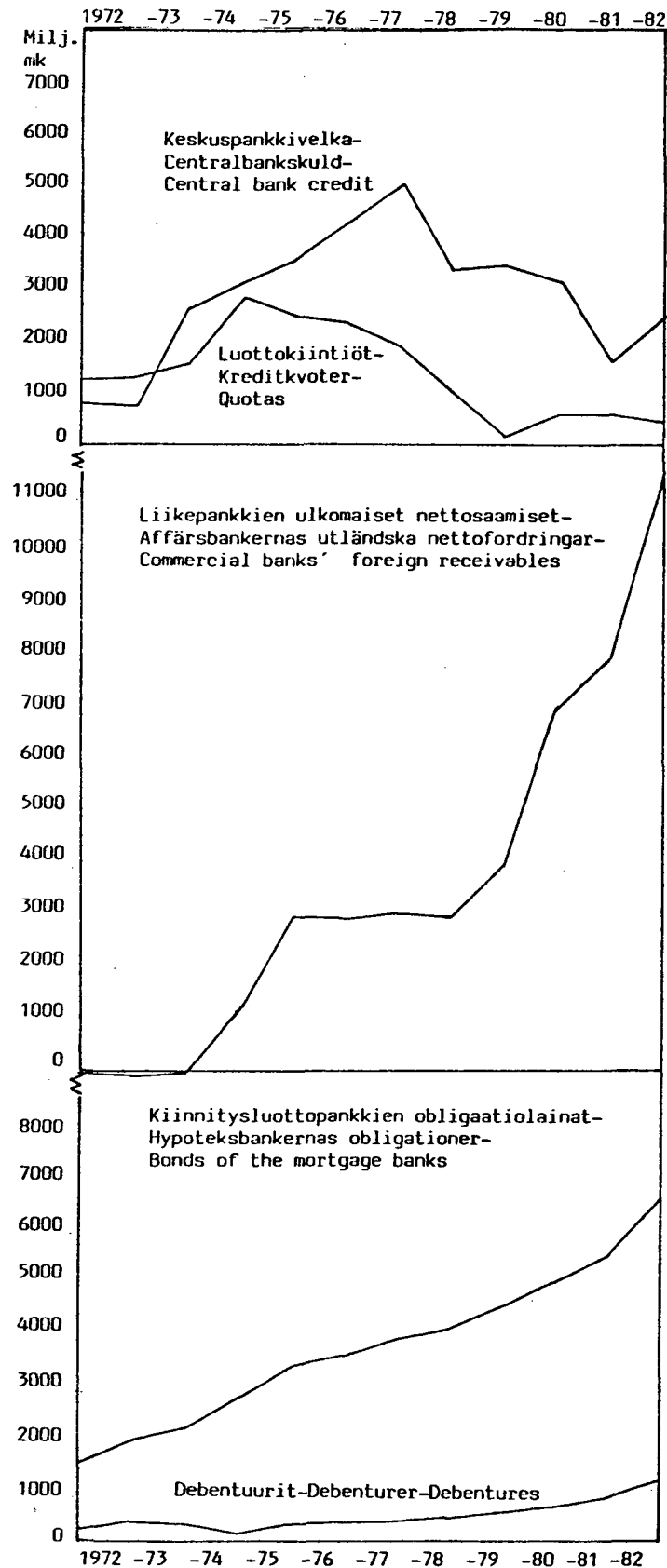
2) Huomioitu kotimainen markkamääräinen anto- ja ottolainaus sekä laaja yleisökäsite — Den inhemska ut- och inlåningen i mark och det vidsträkta begreppet allmänhet beaktats — Domestic advances and deposits denominated in Finnish currency and 'the public' in the broader sense have been taken into account

Kuvio 32: Shekki- ja postisiirtotilien muutokset vuosina 1971–1982, %
 Figur 32: Förändringar av check- och postgiro­räkningar åren 1971–1982, % 1)

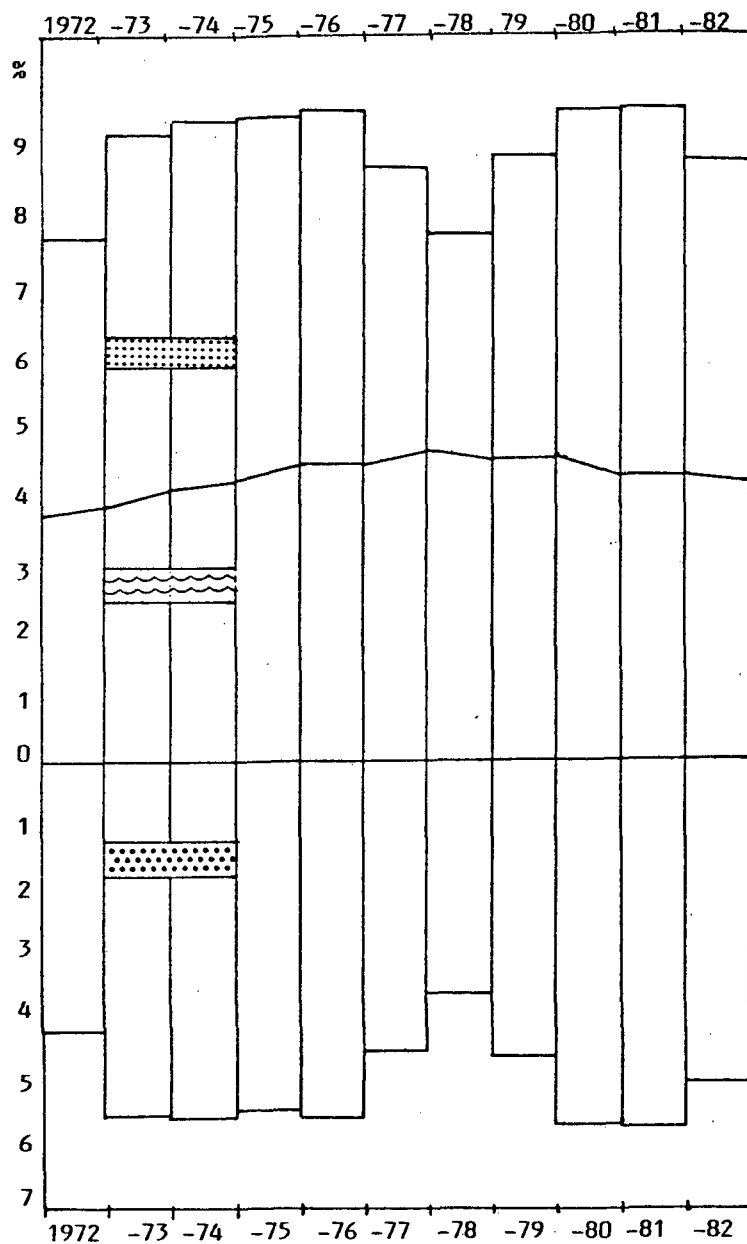


1) Laaja yleisökäsité – Det vidsträckt begreppet allmänhet – 'The public' in the boarder sense

Kuvio 33: Liikepankkien ja kiinnitysluottopankkien ja -laitosten antolainauksen rahoitukseen liittyviä tekijöitä vuosina 1971–1982, milj. mk
 Figur 33: Med finansieringen av affärsbankernas, hypoteksbankernas och -inrättningarnas utlåning förenande punkter åren 1971–1982, milj. mk

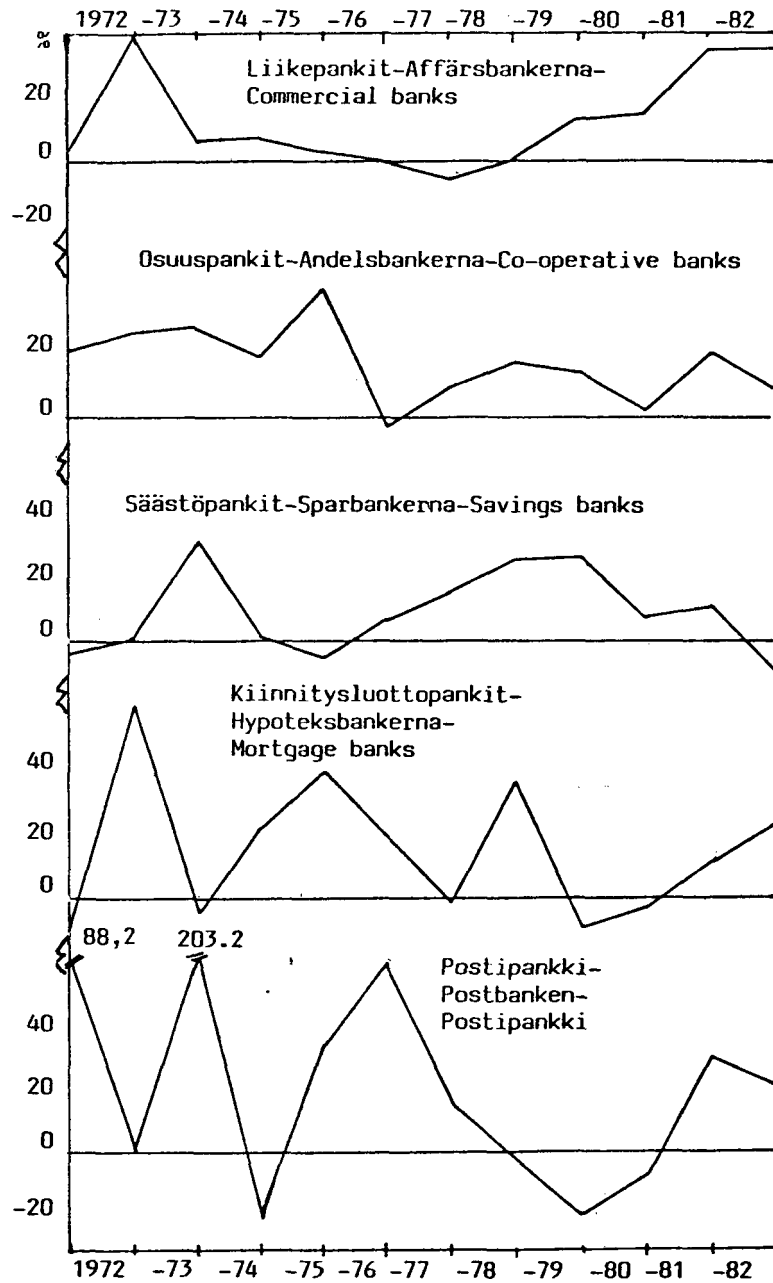


Kuvio 34: Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korkoero vuosina 1971–1982, %
 Figur 34: Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen åren 1971–1982, %

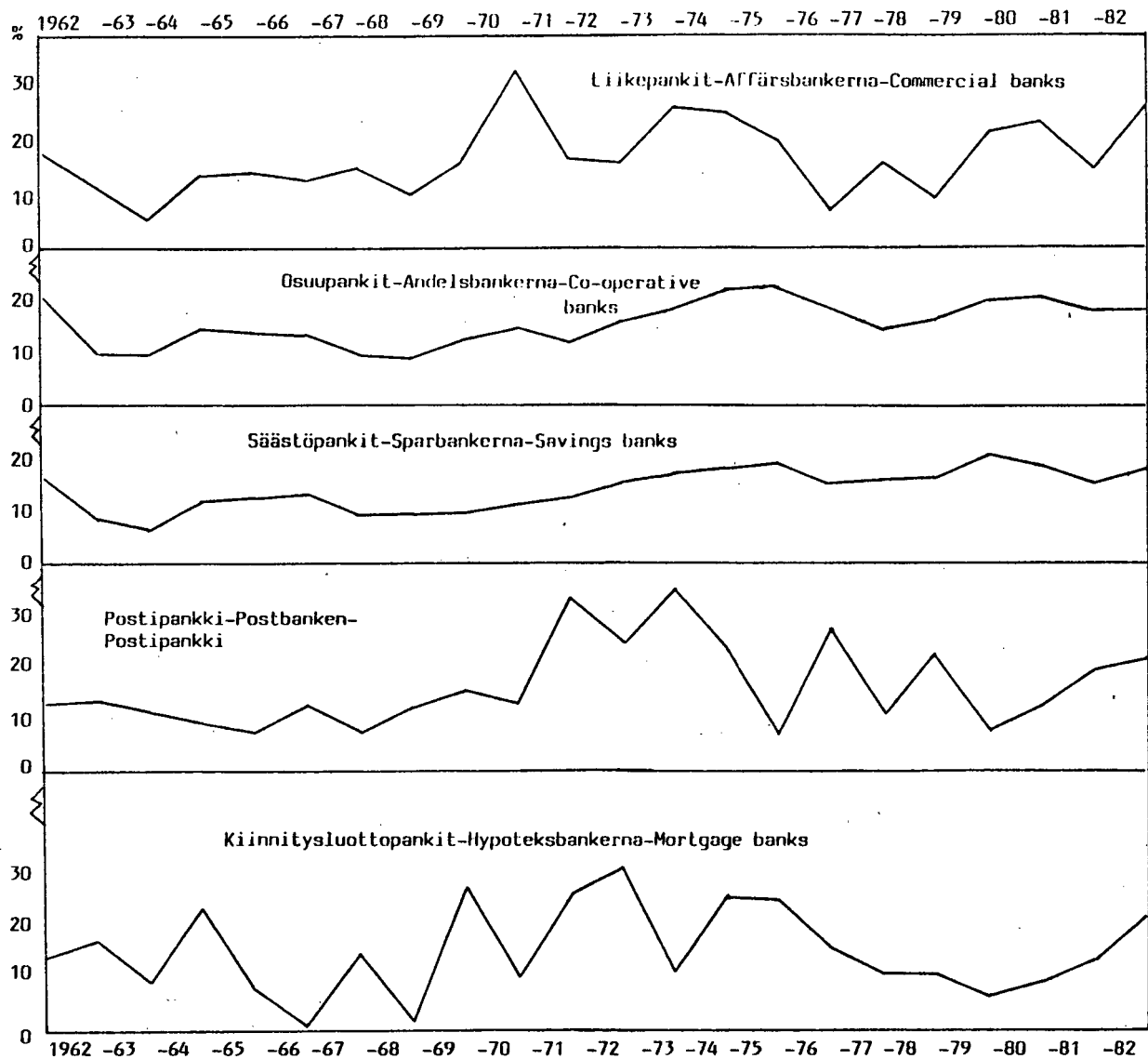


 Antolainauksen keskikorko – Utlåningens medelränta – Average lending rate
 Korkoero – Räntemarginal – Differences in rates
 Ottolainauksen keskikorko – Inlåningens medelränta – Average deposit rate

Kuvio 35: Verojen muutos vuosina 1971–1982, %
 Figur 35: Förändringar av skatter åren 1971–1982, %



Kuvio 36: Taseen loppusumman muutokset rahalaitosryhmittäin vuosina 1961–1982, %
 Figur 36: Förändringar av balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp åren 1961–1982, %



LIITE 1 a
BILAGA

SELVITYS PANKKITILASTOISSA KÄYTETYSTÄ TERMINOLOGIASTA
(anto- ja ottolainautiedot)

	Pankkien ja kiinn.l. laitosten kktilasto Taulut		Pankkien 1/4 vuositilasto	Pankkien vuositilasto		Anto- ja ottol. tilasto 3)	Tilastokatsaukset Anto- ja ottolainaus 3)	Suomen tilastoll. vuosikirja	
	II-III	IV-XII 1)		Pankkikohtainen 2)	Ennakko ja lopullinen 1)			Tilataulut 1)	Anto- ja ottol. taulut 3)
Liikepankit									
Säästöpankit	- Muut pankit	- Muut rahalaitokset	- Muut rahalaitokset	- Muut pankit	- Muut rahalaitokset			- Muut pankit	
Osuuspankit		- Muut rahoituslaitokset	- Muut rahoituslaitokset		- Muut rahoituslaitokset				
Postipankki	- Yleisö (x)	- Yleisö	- Yleisö	- Yleisö (x)	- Yleisö	- Yleisö (x)	- Yleisö (x)	- Yleisö (x)	- Yleisö (x)
Kiinnitysluottopankit		- Yleisö	- Yleisö		- Yleisö				
Muut luottolaitokset									
Yleisö									

Laaja yleisökäsité (x) sisältää muut paitsi pankit ja valtion (myös muut luottolaitokset).

Suppea yleisökäsité sisältää muut paitsi rahalaitokset, muut rahoituslaitokset ja valtion.

Pankkeja ovat Postipankki, liikepankit, osuuspankit, säästöpankit ja kiinnitysluottopankit.

Rahalaitoksia ovat Postipankki, liikepankit, osuuspankit ja säästöpankit.

Muita rahoituslaitoksia ovat kiinnitysluottopankit ja -laitokset, luotto-osakeyhtiöt, vakuutuslaitokset, luottokaupan rahoituslaitokset, palveluluottolaitokset, panttikonttorit ym. vastaavat rahoituslaitokset.

Muita luottolaitoksia ovat em. muut rahoituslaitokset paitsi kiinnitysluottopankit.

Rahalaitokset ja rahoituslaitokset ovat tilastokeskuksen sektoriluokituksen mukaisia käsitteitä. Pankit ja luottolaitokset pankkilakien mukaisia käsitteitä.

1) Luotot yleisölle sisältää kotimaiset ulkomaan rahan määräiset luotot; yleisön talletukset sisältää kotimaiset ulkomaan rahan määräiset talletukset

2) Pankkikohtaisissa tilatauluissa on yleisön luotoista erotettu omaksi eräkseen valtion varoista välitetyt lainat; muissa tauluissa ne sisältyvät luottoihin yleisölle.

3) kotimainen markkamääräinen anto- ja ottolainaus

REDOGÖRELSE FÖR TERMINOLOGIN I BANKSSTATISTIKEN
(ut- och inlåningsuppgifter)

	Bankernas och hypoteksinrättningar- nas månadsstatistik Tablår		Bankernas kvartalsstatistik	Bankernas årsstatistik		Ut- och in- låningsstatistik 3)	Statistiska översikter Ut- och in- låning 3)	Statistisk årsbok för Finland	
	II – III	IV – XII 1)		Enligt bank 2)	Förhands- och slutlig 1)			Ställningstab- lår 1)	Ut- och in- låningstablår 3)
Affärs- banker	{ – Övriga banker	{ – Övriga penning- inrättn.	{ – Övriga penning- inrättn.	{ – Övriga banker	{ – Övriga penning- inrättn.	{ – All- mänh. (x)	{ – All- mänh. (x)	{ – Övriga banker	{ – All- mänh. (x)
Sparbanker Andels- banker Postbanken Hypoteks- banker									
Övriga kre- ditinstitut									
Allmän- heten	{ – All- mänh. (x)	{ – Övriga finansi- erings- institut – All- mänh.	{ – Övriga finansi- erings- institut – All- mänh.	{ – All- mänh. (x)	{ – Övriga finansi- erings- institut – All- mänh.			{ – All- mänh. (x)	{ – All- mänh. (x)

Det vidsträta begreppet allmänhet (x) omfattar andra än banker och staten (omfattar också övriga kreditinrättningar).

Det inskränkta begreppet allmänhet omfattar andra än penninginrättningar, övriga finansieringsinrättningar och staten.

Banker är Postbanken, affärsbankerna, andelsbankerna, sparbankerna och hypoteksbankerna.

Penninginrättningar är Postbanken, affärsbankerna, andelsbankerna och sparbankerna.

Övriga finansieringsinrättningar är hypoteksbanker och -inrättningar, kreditaktiebolag, försäkringsanstalter, kredithandels finansieringsinstitut, servicekreditinstitut, pantlånekontor o.a. motsvariga finansieringsinrättningar.

Övriga kreditinrättningar är o.n. övriga finansieringsinrättningar utom hypoteksbanker.

Penninginrättningar och finansieringsinrättningar är termer i enlighet med statistikcentralens sektorindelning. **Banker och kreditinrättningar** är termer i enlighet med banklagen.

1) Krediter till allmänheten innehåller inhemska krediter i utländsk valuta; depositioner av allmänheten innehåller inhemska depositioner i utländsk valuta

2) I ställningstablårerna enligt bank har lån som förmedlats ur statliga medel avskilts till en egen post från krediter till allmänheten; i övriga tablår ingår de i krediter till allmänheten.

3) den inhemska ut- och inlåningen i mark

GLOSSARY OF TERMS USED IN THE BANKING STATISTICS
(in data on advances and deposits)

	Monthly Statistics on Banks and Mortgage Institutions Tables		Quarterly Banking Statistics	Annual Banking Statistics		Statistics on advances and deposits	Bulletin of Statistics	Statistical Yearbook of Finland	
	II-III	IV-XII		By bank and by institution	By category on banking institution 1)		Advances and deposits	Tables of the balance sheets	Advances and deposits
Commercial banks	{ - Other banks	{ - Other banking institutions	{ - Other banking institutions	{ - Other banks	{ - Other banking institutions	{	{	{ - Other banks	{
Savings banks									
Co-operative banks									
Postipankki		{ - Other financial institutions	{ - Other financial institutions	{ - Public (x)	{ - Other financial institutions	{	{	{ - Public (x)	{
Mortgage banks									
Other credit institutions	{ - Public (x)								
Public									
		{ - Public	{ - Public		{ - Public				{ - Public (x)

'The public' in the broader sense comprises all domestic economic agents (including other credit institutions) other than the banks and the central government. (x)

'The public' in the narrower sense comprises all domestic economic agents other than the banking institutions, other financial institutions and the central government.

The banks include the commercial banks, the co-operative banks, the savings banks, the mortgage banks and Postipankki.

The banking institutions include the commercial banks, the co-operative banks, the savings banks and Postipankki.

Other financial institutions include the mortgage banks and institutions, credit companies, insurance companies, hire-purchase finance companies, factoring companies, pawnshops and other similar financial institutions.

Other credit institutions comprise all the above-mentioned other financial institutions except the mortgage banks.

The terms 'Banking institutions' and 'Financial institutions' accord with the sectoral classification used by the Central Statistical Office of Finland. The terms 'Banks' and 'Credit institutions' are used in the banking legislation.

Talouspoliittisia toimenpiteitä vuonna 1982

1. Tammikuun alussa Suomen Pankki nosti päiväluottokorkoa 11,0 prosentista 11,5 prosenttiin ja vähän myöhemmin 11,5 prosentista 12,5 prosenttiin.
2. Helmikuun alusta lähtien Suomen Pankki alensi keskuspankkiluoton kiintiöiden yhteismäärää 600 milj.markasta 400 milj.markaan.
3. Helmikuussa Suomen Pankki alensi päiväluottokorkoa 12,5 prosentista 12,0 prosenttiin.
4. Maaliskuun alusta lähtien Suomen Pankki alensi päiväluottokorkoa 12,0 prosentista 11,5 prosenttiin.
5. Toukokuun alussa nostettiin kassavarantotalletusvelvollisuuden enimmäismäärää 5 prosentista 8 prosenttiin ottolainauksesta. Talletuksille maksettavaa korkoa korotettiin 8,5 prosentista 9 prosenttiin.
6. Kesäkuun alusta lähtien alennettiin Suomen Pankin peruskorkoa 9,25 prosentista 8,50 prosenttiin. Rahalaitosten antolainauskorkoja alennettiin 0,75 prosenttiyksikköä. Rahalaitosten edellytettiin alentavan myös ottolainauskorkojaan 0,75 prosenttiyksikköä. Antolainauskorkojen yläraja pidettiin edelleen 12,5 prosenttina.
7. Kesäkuussa avattiin uusi yhteisötalletustili.
8. Elokuussa korotettiin kassavarantotalletusvelvollisuutta 3,0 prosentista 3,3 prosenttiin elokuun lopun talletuskannasta.
9. Syyskuun lopussa päiväluottokorkoa alennettiin 11,5 prosentista 11,0 prosenttiin.
10. Lokakuussa päiväluottokorkoa nostettiin 11,0 prosentista 12,0 prosenttiin.
11. Lokakuun 6. päivänä Suomen markan arvoa alennettiin noin 4 prosenttiyksikköä. Suomen Pankin valuuttaindeksi nousi vaihtelualueellaan pisteluvusta 113,1 pistelukuun 118,0. Vaihtelualueen rajat pysyivät ennallaan.
12. Lokakuun 11. päivänä Suomen markan arvoa alennettiin 6 prosenttiyksikköä. Suomen Pankin valuuttaindeksi nousi pisteluvusta 118,0 pistelukuun 125,1. Samanaikaisesti muutettiin valuuttaindeksiin vaihtelualueen rajat 121,9:ksi ja 127,5:ksi.

Kurssipäätösten vuoksi valuuttakurssit nousivat keskimäärin 10 prosenttia ja markan ulkoinen arvo aleni n. 9 prosentilla.
13. Marraskuun alussa päiväluottokorkoa alennettiin 12,0 prosentista 11,5 prosenttiin ja päiväluoton lisäkorko nostettiin 3,0 prosentista 4,0 prosenttiin.

Ekonomiskpolitiska åtgärder 1982

1. I början av januari höjde Finlands Bank dagslåneräntan från 11,0 procent till 11,5 procent. Litet senare skedde en ny förhöjning från 11,5 procent till 12,5 procent.
2. Fr.o.m. början av februari sänkte Finlands Bank de sammanlagda centralbankskreditkvoterna från 600 milj.mark till 400 milj.mark.
3. I februari sänkte Finlands Bank dagslåneräntan från 12,5 procent till 12,0 procent.
4. Fr.o.m. början av mars sänkte Finlands Bank dagslåneräntan från 12,0 procent till 11,5 procent.
5. I början av maj höjdes kassareservdepositionsskyldighetens maximibelopp från 5 procent till 8 procent av inlåningen. Depositionsräntan höjdes från 8,5 procent till 9 procent.
6. Fr.o.m. början av juni sänktes Finlands Banks grundränta från 9,25 procent till 8,50 procent. Penninginrättningsarnas utlåningsräntor sänktes med 0,75 procentenheter. Penninginrättningsarna förutsattes även sänka sina inlåningsräntor med 0,75 procentenheter. Den övre gränsen för utlåningsräntorna hölls vid 12,5 procent.
7. I juni öppnades det nya samfundsdepositionskontot.
8. I augusti höjdes kassareservdepositionsskyldigheten från 3,0 procent till 3,3 procent av inlåningsbeståndet i slutet av augusti.
9. Vid slutet av september sänktes dagslåneräntan från 11,5 procent till 11,0 procent.
10. I oktober höjdes dagslåneräntan från 11,0 procent till 12,0 procent.
11. Den 6 oktober sänktes den finska markens värde med cirka 4 procentenheter. Finlands Banks valutaindextal steg inom sitt variationsområde från 113,1 till 118,0. Gränserna för valutaindextalets variationsområde bibehölls.
12. Den 11 oktober sänktes den finska markens värde med 6 procentenheter. Finlands Banks valutaindextal steg från 118,0 till 125,1. Samtidigt ändrades gränserna för valutaindextalets variationsområde till 121,9 och 127,5.

Till följd av kursbesluten steg valutakurserna med i genomsnitt 10 procent och markens externa värde sjönk med cirka 9 procent.
13. I början av november sänktes dagslåneräntan från 12,0 procent till 11,5 procent. Tillägssräntan på dagslån höjdes från 3,0 procent till 4,0 procent.

Economic policy measures 1982

1. At the beginning of January, the Bank of Finland raised the call money rate from 11,0 per cent to 11,5 per cent. Later on January, the call money rate was raised to 12,5 per cent.
2. At the beginning of February, the Bank of Finland lowered the aggregate base-rate central bank credit quotas from 600 million marks to 400 million marks.
3. On February, the Bank of Finland lowered the call money rate from 12,5 per cent to 12,0 per cent.
4. At the beginning of March, the Bank of Finland lowered the call money rate from 12,0 per cent to 11,5 per cent.
5. At the beginning of May, the ceiling on the cash reserve requirement was raised from 5 to 8 per cent of the stock of deposits outstanding. The rate of interest paid on cash reserve deposits was raised from 8,5 per cent to 9,0 per cent.
6. At the beginning of June, the base rate of the Bank of Finland was lowered from 9,25 per cent to 8,50 per cent. The banks' lending rates were lowered by 0,75 per cent. At the same time, the banks were provided to lower the rates of deposits by 0,75 per cent. The upper limit of the banks' lending rates was kept unchanged at 12,5 per cent.
7. On June the new deposits of societies were passed.
8. On August, the cash reserve requirement was raised from 3,0 per cent to 3,3 per cent of the stock of deposits outstanding at the end of August.
9. At the end of September, the call money rate was lowered from 11,5 per cent to 11,0 per cent.
10. On October, the call money rate was raised from 11,0 per cent to 12,0 per cent.
11. On October 6, the value of the Finnish mark was lowered about 4 percentage points. The Bank of Finland raised the currency index from 113,1 to 118,0. The fluctuation limits of the currency index were kept unchanged.
12. On October 11, the value of the Finnish mark was lowered by 6 percentage points. The Bank of Finland raised the currency index from 118,0 to 125,1. At the same time, the limits of fluctuation were changed to 121,9 and to 127,5.

As a result of the exchange rate decisions, exchange rates were raised by 10 per cent on average and the external value of the Finnish mark depreciated by 9 per cent on average.
13. At the beginning of November, the call money rate was lowered from 12,0 per cent to 11,5 per cent. The supplementary charge on call money credit was raised from 3,0 per cent to 4,0 per cent.

Kuvio luettelo

Kuvio 1:	Talletuspankkiryhmien osuus antolainaus- eristä 31.12.1982, %	XVIII
Kuvio 2:	Talletuspankkiryhmien osuus talletustili- tyypeistä 31.12.1982, %	XIX
Kuvio 3:	Talletuspankkien määräaikais- ja irtisano- misehtisten (MTA/ITA) talletusten raken- ne 31.12.1982, %	XX
Kuvio 4:	Talletuspankkiryhmien osuus MTA/ITA tilityypeistä 31.12.1982, %	XX
Kuvio 5:	Talletuspankkien toimipaikat vuonna 1982	3
Kuvio 6:	Korkokate/korkotuotot rahalaitosryhmit- tään vuonna 1982, %	5
Kuvio 7:	Luotot yleisölle/yleisön talletukset rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %	7
Kuvio 8:	Varaukset/taseen loppusumma rahalaitos- ryhmittäin vuonna 1982, %	9
Kuvio 9:	Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus taseen pääeristä vuonna 1982	10
Kuvio 10:	Talletuspankkien myönnetyt ja nostetut shekki- ja postisiirtoluotot neljännesvu- osittain vuonna 1982, mrd. mk	11
Kuvio 11:	Nostettujen shekki- ja postisiirtoluottojen osuus myönnetyistä shekki- ja postisiirto- luotoista talletuspankkiryhmittäin, neljän- nesvuosittain vuonna 1982, %	11
Kuvio 12:	Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus joistakin tuloslaskelman pääeristä vuonna 1982	13
Kuvio 13:	Palkat ja sosiaalikulut vuonna 1982, raha- laitosryhmien prosenttinen osuus	15
Kuvio 14:	Talletuspankkien tuotot ja kulut kiinteis- töistä ja kiinteistöyhteisöistä vuonna 1982, milj. mk	17
Kuvio 15:	Verojen jakautuminen rahalaitosryhmittäin vuonna 1982, %	17
Kuvio 16:	Käyttökate/taseen loppusumma rahalaitos- ryhmittäin vuonna 1982, %	19
Kuvio 17:	Oma pääoma/taseen loppusumma rahalai- tosryhmittäin vuonna 1982, %	21
Kuvio 18:	Tilivuoden voitto/taseen loppusumma raha- laitosryhmittäin vuonna 1982, %	23
Kuvio 19:	Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus koti- maisista markkamääräisistä luotoista ja talletuksista vuonna 1982	25
Kuvio 20:	Rahalaitosten kotimainen markkamääräi- nen antolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1982, %	25
Kuvio 21:	Rahalaitosten kotimainen markkamääräi- nen ottolainaus, rahalaitosryhmien osuus vuonna 1982, %	27
Kuvio 22:	Rahalaitosryhmien prosenttinen osuus mää- räkaistalletuksista vuonna 1982, %	27
Kuvio 23:	Rahalaitosten (pl. Postipankki) hallussa olevat osakkeet ja osuudet sektoreittain vuonna 1982, %	29
Kuvio 24:	Rahalaitosten hallussa olevat joukkovel- kakirjat sektoreittain vuonna 1982, %	29
Kuvio 25:	Korkoerot rahalaitosryhmittäin vuosina 1971–1982, %	35
Kuvio 26:	Talletuspankkien henkilökunta vuonna 1982, pankkiryhmien osuus %	37
Kuvio 27:	Rahalaitosten henkilökuntarakenne vuonna 1982	37

Förteckning över figurer

Figur 1:	Depositionsbankgruppernas andel av utlå- ningsraterna den 31.12.1982, %	XVIII
Figur 2:	Depositionsbankgruppernas andel av depo- sitionskontotyperna den 31.12.1982, %	XIX
Figur 3:	Struktur av depositionsbankernas tids- bundna och uppsägbara depositioner (TD/UD) den 31.12.1982, %	XX
Figur 4:	Depositionsbankgruppernas andel av TD/UD depositionskontotyper den 31.12.1982, %	XX
Figur 5:	Antal depositionsbankernas verksamhets- ställen år 1982	3
Figur 6:	Räntebidrag/räntetäkter enligt penning- inrättningsgrupp år 1982, %	5
Figur 7:	Krediter till allmänheten/depositioner av all- mänheten enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %	7
Figur 8:	Reserveringar/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %	9
Figur 9:	Penninginrättningsgruppens procentuella andel av balansens huvudposter år 1982	10
Figur 10:	Depositionsbankernas beviljade och lyftade check- och postgirokrediter kvartalvis år 1982, mrd. mk	11
Figur 11:	De lyftade check- och postgirokrediternas andel av beviljade check- och postgirokredi- ter enligt depositionsbankgrupp, kvartal- vis år 1982, %	11
Figur 12:	Penninginrättningsgruppens procentuella andel av några resultaträkningens huvud- poster år 1982	13
Figur 13:	Löner och socialutgifter år 1982, penning- inrättningsgruppens procentuella andel	15
Figur 14:	Depositionsbankernas intäkter och kostnader för fastigheter och fastighetssamman- slutningar år 1982, milj. mk	17
Figur 15:	Fördelning av skatter enligt penninginrätt- ningsgrupp år 1982, %	17
Figur 16:	Driftsbidrag/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %	19
Figur 17:	Eget kapital/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %	21
Figur 18:	Räkenskapsårets vinst/balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp år 1982, %	23
Figur 19:	Penninginrättningsgruppens procentuella andel av inhemska krediter och depositioner i mark år 1982	25
Figur 20:	Penninginrättningsgruppens inhemska utlåning i mark, penninginrättningsgruppens andel år 1982, %	25
Figur 21:	Penninginrättningsgruppens inhemska inlåning i mark, penninginrättningsgruppens andel år 1982, %	27
Figur 22:	Penninginrättningsgruppens procentuella andel av tidsbundna depositioner år 1982, %	27
Figur 23:	Penninginrättningsgruppens (exkl. Postbanken) innehav av aktier och andelar sektorvis år 1982, %	29
Figur 24:	Penninginrättningsgruppens innehav av mass- skuldebrev sektorvis år 1982, %	29
Figur 25:	Räntemarginal enligt penninginrättnings- grupp åren 1971–1982, %	35
Figur 26:	Depositionsbankernas personal år 1982, bankgruppens andel %	37
Figur 27:	Struktur av penninginrättningsgruppens personal år 1982	37

Kuvio 28: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilö- kunta lääneittäin vuonna 1982	39	Figur 28: Depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1982	39
Kuvio 29: Talletuspankkien (pl. Postipankki) henkilö- kunnan palkat ja palkkiot lääneittäin vuonna 1982, %	39	Figur 29: Löner och arvoden av depositionsbankernas (exkl. Postbanken) personal länsvis år 1982, %	39
Kuvio 30: Kotimaisen markkamääräisen anto- ja ottolainauksen muutokset vuosina 1971– 1982, %	45	Figur 30: Förändringar av den inhemska ut- och inlåningen i mark åren 1971–1982, %	45
Kuvio 31: Prosenttinen antolainausenemmyys raha- laitosryhmittäin vuosina 1971–1982, %	45	Figur 31: Det procentuella utlåningsöverskottet enligt penninginrättningsgrupp åren 1971– 1982, %	45
Kuvio 32: Shekki- ja postisiirtotilien muutokset vuosina 1971–1982, %	46	Figur 32: Förändringar av check- och postgiöräk- ningar åren 1971–1982, %	46
Kuvio 33: Liikepankkien ja kiinnitysluottopankkien ja -laitosten antolainauksen rahoitukseen liittyviä tekijöitä vuosina 1971–1982, milj. mk	47	Figur 33: Med finansieringen av affärsbankernas, hypo- teksbankernas och -inrättningarnas ut- låning förenande punkter åren 1971–1982, milj. mk	47
Kuvio 34: Anto- ja ottolainauksen keskikorot ja korko- ero vuosina 1971–1982, %	48	Figur 34: Medelräntor och räntemarginal av utlåningen och inlåningen åren 1971–1982, %	48
Kuvio 35: Verojen muutos vuosina 1971–1982, %	49	Figur 35: Förändringar av skatter åren 1971–1982, %	49
Kuvio 36: Taseen loppusumman muutokset rahalai- tosryhmittäin vuosina 1961–1982, % . .	50	Figur 36: Förändringar av balansens slutsumma enligt penninginrättningsgrupp åren 1961–1982, %	50

List of diagrams and charts

Chart 1: Shares of various types of deposit banks in different types of advances December 31, 1982, per cent	XXX	Chart 14: Deposit bank earnings from and expenses on real estate and real estate corporations in 1982, mill. marks	17
Chart 2: Shares of various types of deposit banks in different types of accounts December 31, 1982, per cent	XXXI	Chart 15: Breakdown of taxes in 1982 by category of banking institution, per cent	17
Chart 3: Breakdown of term and time deposits December 31, 1982, per cent	XXXII	Chart 16: Operating margin as a percentage of the balance sheet total in 1982 by category of banking institution	19
Chart 4: Shares of various types of deposit banks in different types of term and time deposits December 31, 1982, per cent	XXXII	Chart 17: Capital accounts as a percentage of the balance sheet total in 1982 by category of banking institution	21
Chart 5: Number of establishments in 1982 by category of banking institution	3	Chart 18: Net earnings for the accounting year as a percentage of the balance sheet total in 1982 by category of banking institution . .	23
Chart 6: Interest earnings, net as a percentage of the interest earnings in 1982 by category of banking institution	5	Chart 19: Breakdown of domestic advances and de- posits in Finnish currency in 1982 by category of banking institution	25
Chart 7: Advances to the public as a percentage of the deposits by public in 1982 by category of banking institution	7	Chart 20: Breakdown of domestic advances in Finnish currency in 1982 by category of banking institution	25
Chart 8: Reserves as a percentage of the balance sheet total in 1982 by category of bank- ing institution	9	Chart 21: Breakdown of domestic deposits in Finnish currency in 1982 by category of banking institution	27
Chart 9: Breakdown of major balance sheet items in 1982 by category of banking institution, per cent	10	Chart 22: Breakdown of term deposits in 1982 by category of banking institution, per cent . .	27
Chart 10: Overdraft credit granted and drawn in the deposit banks in 1982, quarterly figures, 1 000 mill. marks	11	Chart 23: Sectoral breakdown of shares and partner- ships owned by the banking institutions (excl. Postipankki) in 1982, per cent	29
Chart 11: Overdrafts drawn as a percentage of over- draft credit granted in 1982, quarterly figures by category of banking insti- tution	11	Chart 24: Sectoral breakdown of bonds and deben- tures held by the banking institutions, in 1982, per cent	29
Chart 12: Breakdown of some major income state- ment items in 1982 by category of bank- ing institution, per cent	13	Chart 25: Interest margins in 1971–1982 by cat- egory of banking institution, per cent	35
Chart 13: Breakdown of wage bill and social security expenditure in 1982 by category of bank- ing institution, per cent	15	Chart 26: Breakdown of deposit bank personnel in 1982 by category of banking institution, per cent	37
		Chart 27: Structure of banking institution personnel in 1982, per cent	37

Chart 28: Breakdown of deposit bank (excl. Postipankki) personnel in 1982, by province . . .	39	Chart 32: Percentage changes in cheque and postal accounts in 1971–1982	46
Chart 29: Breakdown of wages, salaries and other similar payments made by the deposit banks (excl. Postipankki) to their personnel in 1982, by province, per cent . .	39	Chart 33: Factors related to the financing of lending by the commercial banks and mortgage banks and institutions in 1971–1982, mill. marks	47
Chart 30: Percentage changes in domestic advances and deposits in Finnish currency in 1971–1982	45	Chart 34: Average lending and deposit rates and interest margins in 1971–1982, per cent . . .	48
Chart 31: Difference between lending and deposits in 1971–1982 by category of banking institution, per cent	45	Chart 35: Percentage changes in taxes in 1971–1982 .	49
		Chart 36: Percentage changes in balance sheet totals in 1962–1982, by category of banking institution	50

Julkaisuluettelo

1. Pankkien kuukausitilasto, joulukuu 1982. Tilastokeskuksen tilastotiedotussarja RT 1983:15.
2. Pankkien neljännesvuositilasto, IV neljännes 1982. RT 1983:25.
3. Joukkovelkakirjatilasto, IV neljännes 1982. RT 1983:12.
4. Korkotilasto, IV neljännes 1982. RT 1983:13.
5. Luottovirrat, IV neljännes 1982. RT 1983:24.
6. Luottokantatilasto 31.12.1982. RT 1983:36.
7. Alueellinen luottokantatilasto, 31.12.1982. RT 1984:5.
8. Pankit vuonna 1982, rahalaitosryhmittäisiä ennakkotietoja. RT 1983:33.
9. Pankit vuonna 1982, pankkikohtaisia tietoja. RT 1983:44.

Publikationsförteckning

1. Bankernas månadsstatistik, december 1982. Statistikcentralens serie statistisk rapport RT 1983:15S.
2. Bankernas kvartalsstatistik, IV kvartalet 1982. RT 1983:25S.
3. Statistik över masskuldebrev, IV kvartalet 1982. RT 1983:12.
4. Räntestatistik, IV kvartalet 1982. RT 1983:13.
5. Kreditströmmar, IV kvartalet 1982. RT 1983:24.
6. Statistik över kreditbeståndet 31.12.1982. RT 1983:36.
7. Det regionala kreditbeståndet, 31.12.1982. RT 1984:5.
8. Bankerna år 1982, förhandsuppgifter enligt penninginrättningsgrupp. RT 1983:33S.
9. Bankerna år 1982, uppgifter enligt bank. RT 1983:44S.

List of publications

1. *Monthly Statistics on Banks, December 1982. RT (Financial Statistics) series of the Central Statistical Office of Finland 1983:15.*
2. *Quarterly Banking Statistics, IV quarter 1982. RT 1983:25.*
3. *Bond Statistics, IV quarter 1982. RT 1983:12.*
4. *Interest Rates Statistics, IV quarter 1982. RT 1983:13.*
5. *Statistics on credit flow, IV quarter 1982. RT 1983:24.*
6. *Statistics on Credit Outstanding on December 31, 1982. RT 1983:36.*
7. *Statistics on Credit Outstanding by Provinces on December 31, 1982. RT 1984:5.*
8. *The banks in 1982, preliminary data on banks by category of banking institution. RT 1983:33.*
9. *The banks in 1982, data on banks by bank. RT 1983:44.*

Tätä julkaisua myy

**VALTION
PAINATUSKESKUS**

Postimyynti

PL 516
00101 HELSINKI 10
Vaihde (90) 539 011

Kirjakaupat Helsingissä

Annankatu 44
(Et. Rautatiekadun kulma)
Vaihde (90) 17 341

Eteläesplanadi 4
Puh. (90) 662 801

Denna publikation säljes av

**STATENS
TRYCKERICENTRAL**

Postförsäljning

PB 516
00101 HELSINGFORS 10
Växel (90) 539 011

Bokhandlar i Helsingfors

Annegatan 44
(i hörnet av S. Järnv.g.)
Växel (90) 17 341

Södra esplanaden 4
Tel. (90) 662 801

This publication can be
obtained from

**GOVERNMENT
PRINTING CENTRE**

Mail-order business

P.O.Box 516
SF-00101 HELSINKI 10
Phone (90) 539 011

Bookshops in Helsinki

Annankatu 44
Phone (90) 17 341

Eteläesplanadi 4
Phone (90) 662 801